

4515 con

# L'OIE blanche

## LE JOURNAL COOPÉRATIF

À l'image de Montmagny, L'Islet, Bellechasse

VOL 13 N° 39

20 283 COPIES

SAMEDI 26 SEPTEMBRE 1998

**Pincez-moi!** La Golf 98 

**199\$** par mois

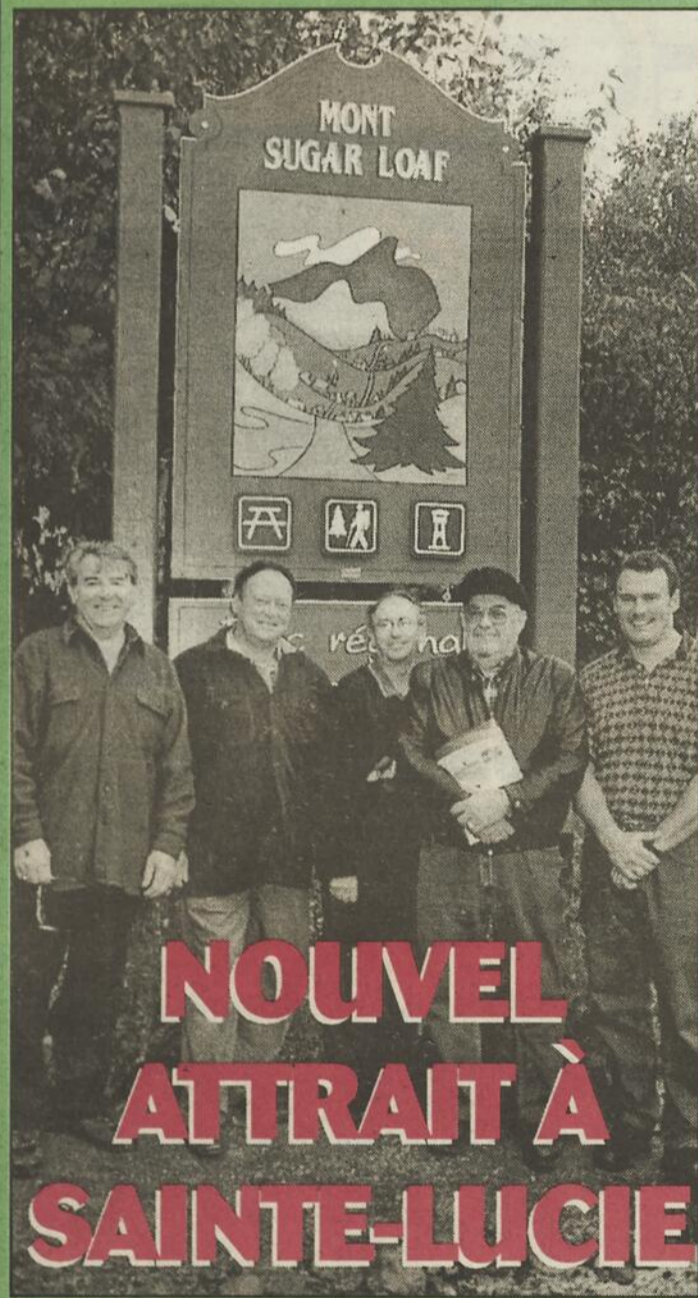
OFFRE DE LOCATION

Jusqu'au 30 septembre ou jusqu'à épuisement des stocks

Profitez vite de cette offre de rêve, les quantités sont limitées.

\*voir détails chez:  
 Montmagny Volkswagen **248-0057** 160, BOUL. TACHÉ OUEST MONTMAGNY

Êtes-vous fait pour Volkswagen? 



**NOUVEL  
ATTRAIT À  
SAINTE-LUCIE**

Page 15

## FENÊTRES MONTMAGNY ÉVITE LA FAILLITE



Page 7



**MORIN  
LEMIEUX**  
ASSOCIÉS  
AVOCATS

63, BOUL. TACHÉ OUEST • BUREAU 102  
MONTMAGNY  
(418) 248 • 3114

## LES OIES BLANCHES DE RETOUR

Page 3

## RECELEURS ÉCROUÉS À SAINT-FABIEN

Page 18



## FAMILI-PRIX

JACQUES BERNIER, PROP.  
LIVRAISON GRATUITE

<b>MONTMAGNY</b> 79, av. de la Fabrique <b>248-5595</b>	<b>CAP-ST-IGNACE</b> 42, des Pionniers Est <b>246-5613</b>	<b>L'ISLET</b> 192, 5e Avenue <b>247-3978</b>
---	--	---

*La santé c'est pour la vie!*

### NOUVEAU SERVICE Infirmière en pharmacie

du lundi au vendredi de 9h à 13h  
avec ou sans rendez-vous

# JOURS DE PRIMES

**DERNIÈRE SEMAINE**

**12 MOIS  
SANS  
INTÉRÊT\***

**Inglis**  
APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS

*Une tradition de qualité qui se poursuit*

**Jusqu'à  
150\$ de Bons  
d'épicerie\*\***



**Inglis**  
APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS

**ÇA VA  
BRASSER !**

**EN VELETTE**  
Laveuse sècheuse  
Super capacité plus

**NOTRE VENTE  
DE MATELAS  
SE POURSUIT !**

**ACHETEZ UN DES APPAREILS  
INGLIS SUIVANTS ET  
MÉRITEZ-VOUS DES  
BONS D'ÉPICERIE**

**50\$** - ENSEMBLE LAVEUSE-SÈCHEUSE

**75\$** - ENSEMBLE

CUISINIÈRE-RÉFRIGÉRATEUR

**25\$** - LAVE-VAISSELLE

**25\$** - CUISINIÈRE

**25\$** - LAVEUSE

**25\$** - RÉFRIGÉRATEUR

\* Payez en 12 versements consécutifs et égaux, aucun frais, aucun intérêt, ne payez que les taxes, sujet à l'approbation du service de crédit. \*\* Voir détails en magasin.

**Michel Proulx**



**MEUBLES**

**80, BOUL. TACH OUEST, MONTMAGNY T L: 248-0056**

*Tout près  
de vous!*

**OUVERT TOUS  
LES DIMANCHES  
DE 12H, 17H**

Du 8 au 18 octobre à Montmagny

# Le 27e Festival de l'oie blanche: plus familial et accessible que jamais

Du 8 au 18 octobre, la 27e présentation du Festival de l'oie blanche de Montmagny promet d'être plus familiale et accessible qu'elle ne l'a jamais été, a mentionné son président Michel Mercier en conférence de presse mardi soir.

PAR SYLVAIN FOURNIER

«Nous sommes fiers de présenter à la population une programmation diversifiée, des spectacles de haute qualité de même qu'une tarification très abordable», a souligné M. Mercier devant une foule de bénévoles et commanditaires réunis pour ce dévoilement officiel.

Pour appuyer ses dires, le président a entre autres parlé du laissez-passer Canadian Tire à seulement 15\$ qui donne accès à 10 des 11 soirées à Place Festival. Les activités du Village de Pampan et les activités de jour à Place Festival seront gratuites en tout temps, a également mentionné M. Mercier qui prévoit une foule nombreuse pour ses trois spectacles majeurs, soit ceux de Michel Louvain, Jean-Michel Anctil et Martin Fontaine; un ami du festival qui fait fureur actuellement dans le monde artistique québécois.

La collaboration du milieu à l'endroit du festival ne s'est pas démentie pour la 27e présentation. C'est la première fois qu'autant de places d'affaires s'associent à l'événement, a dit M. Mercier qui a souligné la première présence des commanditaires majeurs Weston et Nestlé. M. Mercier évalue l'ensemble de ces commandites à plus de 100 000\$ en argent et produits, en plus de la contribution de la Ville de Montmagny qui atteint environ 50 000\$.

Même si le budget du festival a été amputé de 30 000\$ cette année, le président s'est fait rassurant quant à la qualité du produit qui sera présenté à la population. «On a coupé à l'interne et dans certaines activités pré-festival qui n'étaient pas rentables», a-t-il mentionné en estimant qu'une fête étalée sur dix jours uniquement permettra d'économiser l'énergie des 1000 bénévoles qui participent activement

à la réussite du festival. L'activité de lancement du festival, le fameux déjeuner d'Env'oie sera présenté en grande première ce dimanche au restaurant À la Rive.

Les volets sportifs et éducatifs de l'événement ont été améliorés, notamment grâce à la présence de Ornitor sur le quai de Montmagny et les dégustations gratuites de mets à base d'oie à Place Festival. Du côté sportif, on présentera une compétition de pompiers, le défi sportif des organismes, une course automobile et un championnat de tir au poignet.

Les organisateurs du 27e Festival de l'oie blanche ont été attentifs à la baisse d'achalandage enregistrée l'an dernier. Grâce à une programmation renouvelée et des activités plus abordables, la direction du festival est confiante de réaliser de nouveaux succès de foule pour cette 27e présentation. ♦



L'affiche promotionnelle du 27e Festival de l'oie blanche a été réalisée par Mme Lise Bilodeau.



En compagnie du maire de Montmagny M. Jean-Claude Croteau, l'exécutif du 27e Festival de l'oie blanche, le président M. Michel Mercier, la vice-présidente Mme Johanne Simard et le trésorier M. Pierre Pelletier.

## Les oies blanches font leur grande entrée automnale

Fidèles à leur habitude, les oies blanches profitent des derniers jours du mois de septembre pour entreprendre leur parade automnale et envahir les battures et les champs de la Côte-du-Sud. Si l'on se fie aux experts, le troupeau devrait être nombreux, au plus grand plaisir des chasseurs et des observateurs.

PAR STÉPHANE POIRIER

Déjà les premières migratrices ont commencé à envahir la capitale de l'oie blanche et la région environnante. Il s'agit de fait d'une arrivée relativement hâtive compte tenu du beau temps connu en septembre, mais le refroidissement des derniers jours devraient tout ramener à la normale.

De récentes études menées à Montmagny estiment à environ 4 millions de dollars les retombées économiques engendrées par le passage de l'oie blanche. Et il y a lieu de penser que la saison 1998 soit couronnée de succès.

Le troupeau d'oies blanches devrait atteindre le million cette année, un présage à de belles sorties de chasse.

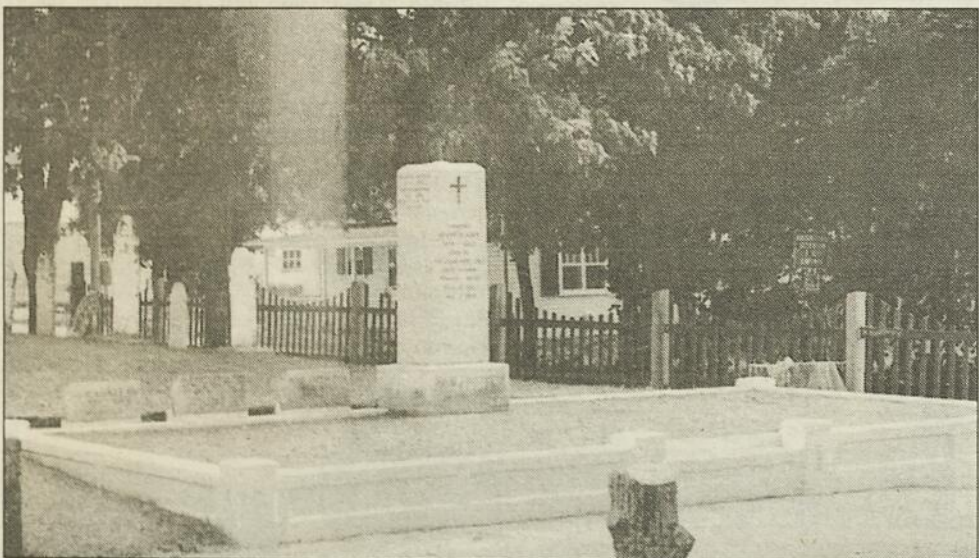
En ce sens, les biologistes du ministère de l'Environnement et de la Faune précisent que la période de reproduction cet été dans le

Grand nord québécois a été excellente, donc plusieurs jeunes oies inexpérimentées seront membres du troupeau.

Et avec le Festival de l'oie blanche qui approche à grands pas, les observateurs seront nombreux à profiter des points de vue uniques qui sont offerts dans la région, notamment à la hauteur du quai et du bassin de Montmagny.

Si elles sont plus nombreuses, reste cependant que les oies blanches sont aujourd'hui réparties sur un plus grand territoire, qu'elles demeurent moins longtemps en place et aussi qu'elles ont modifié leurs habitudes alimentaires. Tous ces facteurs réunis font que l'on retrouve

depuis quelques années une moins forte concentration d'oies dans la région de Montmagny. ♦



## Ils peuvent reposer en paix

(M.C.) À l'été 1997, M. Georges Deschênes, un citoyen de Saint-Jean-Port-Joli, dénonçait par l'entremise du JOURNAL L'OIE BLANCHE l'état déplorable dans lequel se trouvait le lot des prêtres au vieux cimetière paroissial, situé à proximité de l'église. Le Conseil de la Fabrique ayant donné son autorisation, deux personnes bénévoles ont refait une beauté au lot où les quatre religieux peuvent désormais dormir en paix et en beauté. Les deux bénévoles ayant réalisé la transformation préfèrent conserver l'anonymat. Chapeau pour cette initiative! ♦



La fin du mois de septembre rime avec le retour dans la région des oies blanches.

LA MEILLEURE INFORMATION SUR LA CÔTE-DU-SUD

VOTRE hebdo  
RÉGIONAL!

L'OIE  
blanche  
LE JOURNAL COOPÉRATIF  
À l'image de Montmagny, L'Islet, Bellechasse

19 818 COPIES  
DISTRIBUÉES GRATUITEMENT

# L'Événement Fribourg continue de plaire

(M.C.) Malgré le peu de collaboration de Dame Nature et une publicité moindre, l'Événement Fribourg a mené à bien son opération charme, tant chez les 25 peintres participants que chez les 300 visiteurs ayant foulé le sol de l'Anse Caronette les 19 et 20 septembre. Cette conclusion s'imposait d'elle-même à la suite des commentaires recueillis sur le site.

À la décharge des promoteurs, il faut préciser que la principale organisatrice, Mme Lucie Miville Deschênes, n'a pu consacrer autant de temps et d'énergie à la préparation de l'événement à cause de sa grossesse. Il en a découlé entre autres un certain manque de publicité avant la fête.

Les organisateurs ont tout de même décidé de tenir cette quatrième présentation sous le thème de la musique. En plus de s'exécuter au vu et au su de tous et d'échanger avec le public, les artistes ont produit une oeuvre collective en s'inspirant de la Symphonie pastorale de Beethoven. Ils ont aussi réalisé une exposition regroupant une vingtaine de mini-tableaux et destinée aux bibliothèques de la région.

Des 25 peintres réunis à l'anse Caronette, huit provenaient de notre région. Il s'agissait de Sylvie Bélanger, Claudette Bourgault et



Thérèse Morneau présentait ses oeuvres à l'Événement Fribourg.

Évangéline Caron de Saint-Jean-Port-Joli, Annie Cloutier et Marcelle Roussel de Saint-Cyrille, Louise Gariépy et Thérèse Morneau de Sainte-Perpétue, et France Lord de Saint-Damase.

Par ailleurs, Mme Lucie Miville Deschênes nous a confirmé que l'Événement Fribourg reviendra l'an prochain en proposant plusieurs nouveautés aux visiteurs. ♦

## Saint-Jean-Port-Joli Les trois jeux iront au Parc Robichaud

(M.C.) Après avoir suscité tout un branle-bas de combat quant à leur éventuelle localisation, les jeux de shuffle-board, croquet et pétanque trouveront refuge dans le Parc Robichaud à Saint-Jean-Port-Joli, plus précisément à l'est du terrain de balle.

De façon unanime, les membres du Conseil municipal ont ainsi confirmé la vocation familiale de ce parc situé à proximité de l'Amphithéâtre L'Islet-Nord. Les travaux d'aménagement débuteront sous peu afin que les jeux deviennent disponibles au printemps prochain.

Rappelons que les élus avaient effectué un sondage au mois d'août pour connaître l'opinion de la population sur la localisation des jeux. Au total, 328 citoyens avaient répondu. Les résultats des questionnaires dûment remplis montraient que 45% des participants optaient pour le Parc Robichaud, 22% pour le site de la Fête internationale de sculpture, 20% pour le Parc Fleury et 10% pour le terrain de la Maison communautaire Fleury. ♦



Maïs en crème  
Generation  
Caisse de 24  
284 ml

Maïs à grains entiers  
Generation  
Caisse de 24  
199 ml



Jus de tomates  
Heinz  
Caisse de 12  
540 ml



Soupe aux tomates  
Aylmer  
Caisse de 48  
284 ml



Boîte de champignons  
Generation  
Caisse de 24  
284 ml



Pois verts  
Generation  
Caisse de 24  
284 ml



Macaroni au fromage  
ItalPasta  
Caisse de 12  
200 g



Tomates en dés  
aux fines herbes  
Generation  
Caisse de 12  
796 ml



Du 27 septembre au 3 octobre

## C'est l'Événement Partez avec la caisse!

L'événement est de taille.

Du 27 septembre au 3 octobre, les Maxi et les Maxi & Cie vous invitent à partir avec la caisse. Celle de 12, celle de 24 ou même celle de 48. Macaroni au fromage, pois vert, maïs en crème, tomates et tant d'autres... c'est le moment d'empiler vos grosses provisions pour l'hiver à des prix franchement ridicules.

Au moment de passer à la caisse, vous verrez bien que nos produits de qualité sont toujours et encore offerts au meilleur prix, jour après jour.

**maxi maxi & Cie**

LE PANIER D'ALIMENTATION LE MOINS CHER JOUR APRÈS JOUR

**L'OIE blanche**  
LE JOURNAL COOPÉRATIF  
À l'image de Montmagny, L'Islet, Bellechasse

1, place de l'Église, bureau 401  
Montmagny G5V 2L9  
Téléphone : 248-8820 Télécopieur : 248-4033

<b>DIRECTRICE GÉNÉRALE</b> France Fortin	<b>INFOGRAPHIE</b> Carlo Harrietha Isabelle Mustin
<b>INFORMATION</b> Michel Chassé 247-3261 Sylvain Fournier Stéphane Poirier	<b>IMPRESSION</b> Les Presses de l'Est
<b>PUBLICITÉ</b> Anie Beaudet Jean Bouffard Josée-Anne Gaulin	<b>DISTRIBUTION</b> Distributions SEM
<b>ADMINISTRATION</b> Julie Ouellet Line Lamontagne	<b>LES HEBDOS</b> <b>SÉLECT</b> DU QUÉBEC INC.

**19 818 COPIES**  
Notre responsabilité pour une erreur ou une omission ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce. Toute reproduction intégrale ou partielle du contenu de ce journal est interdite sans l'autorisation de l'éditeur.  
Dépôt légal-3e trimestre 1995 • Bibliothèque Nationale du Québec  
Société Canadienne des Postes • Envois de publications canadiennes convention 497 134  
Abonnement 1 an : 65\$

**L'UNIQUE COOPÉRATIVE DE PRESSE DE LA CÔTE-DU-SUD**  
HEURES D'OUVERTURE  
Lundi au vendredi : 8 h à 17 h  
Ouvert le midi

## Promotion Automnale

**Gratuit... à l'achat de Parfait Équilibre 60ml (val.: 35\$)**

Obtenez gratuitement  
Un lait nettoyant  
**TILLEUL (200ml)**  
val.: 21,50\$

Cette promotion est en vigueur jusqu'au 30 octobre.

dépositaire des produits  
**LABORATOIRE DR RENAUD**  
PARIS-FRANCE

**Julie Boucher**  
esthétique  
129, rue Coulombe, Montmagny  
**248-8875**

**Salon horticole, des arts et de la nature  
à Cap-Saint-Ignace**

**La Symphonie des couleurs  
offre un reflet des richesses  
de l'automne**

Présentée pour une quatrième année consécutive à Cap-Saint-Ignace, la Symphonie des couleurs, salon horticole, des arts et de la nature, mettra en valeur la créativité, les odeurs et les saveurs qu'apporte année après année la saison automnale.

PAR STÉPHANE POIRIER

Organisé par le Comité d'embellissement de Cap-Saint-Ignace, ce salon offrant une vitrine à l'horticulture, à l'agroalimentaire, aux arts et à la nature prendra place au centre communautaire le samedi 10 octobre de 13h à 22h et le dimanche 11 octobre de 11h à 17h.

Cet événement se veut une occasion de rencontre et d'échange où les passionnés partagent leurs connaissances avec les visiteurs de passage. Les objectifs de ce salon sont notamment de promouvoir différentes disciplines se rattachant à la nature et aux arts, de valoriser l'horticulture, d'éduquer la population en matière d'environnement et d'écologie ainsi que de promouvoir les produits agroalimentaires régionaux.

Une quinzaine d'exposants y présenteront leurs articles et produits dans une ambiance champêtre.

La quatrième Symphonie des couleurs se tiendra sous la présidence d'honneur de M. Charles Ouellette, engagé dans le Comité d'embellissement de Cap-Saint-Ignace depuis les débuts. Son intérêt pour

l'horticulture lui a d'ailleurs permis de classer son jardin lors du concours Villes, villages et campagnes fleuris.

Activité spéciale cette année, la collection Mi-Carême de L'Isle-aux-Grues représentant une imposante variété de costumes sera présentée à la bibliothèque municipale durant l'exposition. La maire de L'Isle-aux-Grues, Mme Louise Dion-Roy, animera la présentation de cette fête traditionnelle chez les insulaires.

On procédera également le samedi à 13h au dévoilement de l'oiseau-emblème de la municipalité.

Le coût d'entrée à la Symphonie des couleurs a été fixé 2\$ par adulte. ♦



Le président d'honneur du salon, M. Charles Ouellet, accompagné d'organisateur, Mme Jeannine Gaudreau, M. Richard Dionne et M. André Gagné.

**FLORIAN JOGUES | Pelletier Lavoie AVOCATS**



1, Place de l'Église  
bureau 304  
Montmagny, Qc  
☎ 248-7474  
Fax: 248-8294

**POUR FAIRE  
RESPECTER  
VOS DROITS**

- DROIT CIVIL
- DROIT MATRIMONIAL
- DROIT COMMERCIAL
- DROIT ADMINISTRATIF
- DROIT PÉNAL ET CRIMINEL

**CENTRE MÉDICO-DENTAIRE**  
RICHARD - FAUCHER  
MARTEL & GAUDREAU

Dr Pierre Richard  
Dre Maryse Faucher  
Dre Christine Martel

MÉDECINE GÉNÉRALE  
Dr Mario Gaudreau  
248-9755

IMPLANTOLOGIE  
ET ORTHODONTIE  
PAR DES SPÉCIALISTES

63, boul. Taché O. bureau 101  
Montmagny  
248-2175

**Conférence sur les  
télécommunications**

La Chambre de commerce de Montmagny initie un dîner conférence le mercredi 30 septembre à 11h30 au centre sportif le Bûcheron. Le sujet portera sur les enjeux et l'avenir des télécommunications sans fil au Canada avec le président pour le Québec et l'Est du Canada de Roger Cantel, M. Francis Fox. On réserve les cartes dès maintenant en contactant la Chambre de commerce au 248-3111. ♦

**Nouveau service**

**Prise de tension artérielle et test de cholestérol total par l'infirmière en pharmacie**

**Pourquoi faire prendre votre tension artérielle (pression)?**

- ✓ Pour prévenir les maladies cardio-vasculaires (cœur)
- ✓ Afin de vérifier si l'anti-hypertenseur prescrit par votre médecin donne bien l'effet voulu.
- ✓ Pour toutes raisons, quels qu'elles soient, ne serait-ce que pour vous rassurer...



Brigitte Marquis, notre infirmière en pharmacie vous attend, du lundi au vendredi entre 9h et 13h, sans rendez-vous...

**Enfin, vous pouvez faire effectuer un test de cholestérol total au moment qui vous convient le mieux!**

- ✓ Tous les jours de la semaine, entre 9h et 13h, l'infirmière en pharmacie peut effectuer ce petit test simple (pour un coût minime) et vous en donner le résultat dans les minutes qui suivent.
- ✓ Résultat en main, vous pourrez évaluer avec elle, les moyens de prévention.

**La santé, c'est pour la vie!**

**FAMILI-PRIX**

Jacques Bernier

79, av. de la Fabrique MONTMAGNY 248-5595

**TOUTE  
LA FAMILLE  
A DE BEAUX  
YEUX !**



TOUJOURS 2 POUR 1



TOUJOURS NUMÉRO 1

**MARCHÉ Aubé** enr.  
"La Fraîcheur"  
au meilleur  
prix en ville!



355, boul. Taché Est, Montmagny 248-4968



Les citrouilles sont arrivées

Cette semaine

Ouvert tous les soirs jusqu'à 22h

- Céleri un.
- Carottes 5 lb
- Poires 1 lb
- Brocoli un.
- Concombre anglais
- Pommes de terre nouvelle 10 lb

**.59¢**  
**.99¢**  
**1.29\$**

# Le quai en eaux profondes continue de susciter des réactions

Le projet d'un quai en eaux profondes en face de L'Isle-aux-Grues et l'envasement du bassin de Montmagny ont continué de faire jaser au cours de la dernière semaine.

PAR SYLVAIN FOURNIER

Le maire de Montmagny, M. Jean-Claude Croteau, n'a pas tardé à réagir aux propos tenus par le député fédéral Gilbert Normand dans la dernière édition de L'OIE BLANCHE. M. Normand soutenait que le barrage hydroélectrique des chutes de

Montmagny causait en grande partie l'envasement rapide du secteur du quai de Montmagny.

M. Jean-Claude Croteau n'est pas prêt à jeter immédiatement la pierre au barrage hydroélectrique, lui qui précisait en entrevue

téléphonique que les promoteurs avaient reçu tous les permis du ministère de l'Environnement avant d'amorcer les travaux. «Il faudra faire la preuve que c'est le barrage hydroélectrique qui cause l'envasement du secteur du quai», a dit M. Croteau en expliquant que le barrage a peut-être eu des effets vers le secteur de la marina mais sûrement pas sur l'ensemble de la dune, surtout avec le faible débit d'eau qu'amène la rivière durant la saison estivale, a-t-il mentionné.

## Le préfet prend position

Invité à commenter le dossier lors d'une visite à nos bureaux cette semaine, le préfet de la MRC de Montmagny, M. Jacques Dumas a pris position dans le dossier du quai en eaux profondes. Selon M. Dumas, la demande ne nécessite pas actuellement la construction d'un quai en eaux profondes sur le territoire; que ce soit à Montmagny, Cap-Saint-Ignace ou Berthier-sur-Mer.

«Je ne dis pas si une industrie majeure générant des dizaines de millions de dollars débarquait sur le territoire et qu'un quai en eaux profondes serait nécessaire pour le transport de ses marchandises, l'investissement en vaudrait la peine. Mais dans le contexte actuel, l'entretien adéquat du bassin coûtera moins cher que les intérêts à payer sur les sommes investies dans la construction d'un quai en eaux profondes», a mentionné M. Dumas qui favorise davantage le dragage du bassin et la construction d'une digue qui ralentirait l'effet d'envasement à l'entrée du bassin.

Si on semble maintenant s'accorder de plus en plus sur le fait que le bassin demandera des travaux de dragage urgents dès le printemps prochain, on navigue toujours en eaux troubles lorsqu'il s'agit de savoir quel organisme devra effectuer la demande de permis auprès du ministère de l'Environnement du Québec. L'autorisation du ministère est échue depuis novembre 1997.

Plusieurs intervenants considèrent que la Société des traversiers du Québec pourrait être la mieux placée pour prendre le dossier en main. Un dossier qui n'a d'ailleurs sûrement pas fini de faire couler de l'encre! ♦

# VENTE

tout le mois d'octobre

Teintures et peintures  
Rustique opaque  
extérieur PRATT & LAMBERT



Rabais de  
**5\$**  
et plus  
(3,78L)

Super prix  
Super qualité

Le Centre du Store Ent.

André et Diane Deschênes  
285 Verreault  
Saint-Jean-Port-Joli  
598-9917

Détails en magasin.

Produits Naturels  
**NATURE'S SUNSHINE**  
Contactez  
Jocelyne Parent  
distributeur indépendant  
241 5383

# VENTE

# 5 JOURS

du  
30 septembre  
au  
4 octobre 1998

*Bienvenue à tous!*

**NOUS PAYONS LES TAXES  
SUR PLUSIEURS PRODUITS 98**

Venez nous rencontrer tous les jours  
de 9h00 à 23h00  
incluant SAMEDI et DIMANCHE

**PRÉSENTATION DES  
NOUVEAUTÉS '99**

**TRÈS GROS SPÉCIAUX  
SUR MATELAS**

GAGNON

**LIGNES DE PRODUITS  
JVC '99 EN MONTRE**

**NOMBREUX RABAIS SUR  
MODÈLES DE PLANCHERS '98**

*Meubles*

**PROMOTION DISPONIBLE  
" PAYABLE EN '99 "**

# SALLE DU CENTENAIRE SAINTE-PERPÉTUE

## Fenêtres Montmagny évite la faillite

# Le plan de restructuration sauve l'emploi de 150 travailleurs

Placée sous la protection de la loi sur les faillites, l'entreprise Fenêtres Montmagny a conclu un arrangement avec ses créanciers lui permettant d'éviter la faillite et ainsi de sauver l'emploi des 150 travailleurs à l'usine de Saint-François.

PAR STÉPHANE POIRIER

Le 18 septembre dernier, les créanciers de l'entreprise acceptaient à très grande majorité l'arrangement proposé et le plan de restructuration mis en place depuis la fin de l'été.

Depuis le 23 juillet dernier sous la protection de la Loi facilitant les transactions et arrangements entre les compagnies et leurs créanciers, Fenêtres Montmagny a pu au cours de cette période proposer un plan de redressement et amorcer une importante restructuration de ses activités.

À ses créanciers et fournisseurs l'entreprise s'est engagée à les rembourser sur une période de deux ans dans un pourcentage variant entre 30% et 70% de leurs réclamations selon qu'ils appartiennent aux créanciers ordinaires ou aux créanciers prioritaires.

Quant aux banques, elles avaient déjà fait l'objet d'ententes distinctives.

Sans oublier la participation importante des employés qui, sous l'égide du syndicat affilié à la CSD, acceptaient dans l'espoir de sauver leur travail une baisse de salaire de l'ordre de 15%.

Au niveau de la restructuration, on a procédé à la nomination d'un nouveau président-directeur général en la personne de M. André Lemaire. Le fondateur et ex-président de Fenêtres Montmagny, M. Raymond Gourgues, demeurerait sur le conseil d'administration.

Cette restructuration fait aussi appel à l'abandon de certains marchés non rentables, à l'amélioration du réseau de vente dans certaines régions, à l'ouverture de nouveaux marchés vers l'Ontario et les États-Unis ainsi qu'à l'amélioration du processus de recherche et de développement.

En entrevue téléphonique, M. Lemaire se disait très satisfait de la restructuration amorcée et optimiste quant à l'avenir. Qualifiant les récents événements de «nouveau départ», il a ajouté que l'entreprise se tournait vers une vision d'expansion assurant ainsi la consolidation des emplois.

D'autant plus que lors de la période d'incertitude les carnets de commandes ont toujours été très bien remplis. À l'heure actuelle, la production se poursuit à un rythme soutenu sur deux quarts de travail. On dénote même un manque de personnel! Avis aux sans emplois...

Parmi les plus importants manufacturiers de fenêtres au Québec, Fenêtres Montmagny traversait une période difficile depuis 1995, ses ventes chutant de 20 millions de dollars à 16 millions. ♦



Fenêtres Montmagny a évité la faillite et permis la sauvegarde de 150 emplois.

## Une nouvelle réjouissante pour Saint-François et la région

Avec la sauvegarde de ces 150 emplois, c'est toute la communauté sociale et économique de la région qui soupire de soulagement, à commencer par le maire de Saint-François, Jacques Dumas.

PAR STÉPHANE POIRIER

«Évidemment, c'est un soupir de soulagement. Tout le monde de Saint-François se réjouit de ce dénouement favorable tant pour l'entreprise que pour les travailleurs», a commenté le maire Jacques Dumas.

Ce dernier ajoute d'ailleurs avoir discuté avec la direction de Fenêtres Montmagny afin de déterminer si la Municipalité pouvait prêter main forte dans ce processus de relance. «Quand quelqu'un est en difficulté, on n'attend pas qu'il vienne nous voir,

c'est à nous d'y aller et d'offrir de l'aide», soulignait M. Dumas.

Il va de soi que Fenêtres Montmagny occupe une grande place à Saint-François, offrant de l'emploi à plusieurs résidents de la place et comptant à elle seule pour 5% du compte de taxes de la municipalité.

Le maire conclut en réaffirmant sa confiance en l'entreprise pour l'avenir, notamment en raison d'un grand travail de concertation entre la direction et les employés. ♦

NEW LOOK,  
C'EST UNE  
GARANTIE DE  
QUALITÉ !



TOUJOURS 2 POUR 1

LUNETTERIE  
**NEW  
LOOK**

TOUJOURS NUMÉRO 1

Quantité de viande de 20 à 30 lb pour le congélateur à prix très économique

**SPÉCIAUX**  
du lundi 28 sept.  
au samedi  
3 octobre '98 inclus

• FONDUE CHINOISE bœuf Canada AA  
• BOEUF HACHÉ EXTRA MAIGRE  
• BIFTEK ATTENDRI bœuf Canada AA  
• CÔTELETTES DE PORC  
• SUPRÊME DE POULET MARINÉ SOUVLAKI

4<sup>59</sup> lb / 10<sup>12</sup> kg  
2<sup>99</sup> lb / 6<sup>59</sup> kg  
4<sup>29</sup> lb / 9<sup>46</sup> kg  
2<sup>19</sup> lb / 4<sup>83</sup> kg  
5<sup>99</sup> lb / 13<sup>21</sup> kg

• PAIN DE SIMILI POULET LE GASPÉSIEN  
• POULET CUIT BBQ  
• CRETON MAISON 340g  
• DEVANT DE BŒUF CANADA AA  
Débité, emballé, congelé

2<sup>29</sup> lb / 5<sup>05</sup> kg  
6<sup>59</sup> ch  
3<sup>19</sup>  
1<sup>75</sup> lb / 3<sup>86</sup> kg

**BOUCHERIE CAP-SAINT-IGNACE ENR.** 191, rue du Manoir Ouest, Cap-Saint-Ignace

GILLES RICHARD, prop.

**246-5013**

## Langlois Gaudreau

S.E.N.C. AVOCATS

105 A, rue St-Louis, Montmagny  
Téléphone: (418) 248-2383 Télécopieur: (418) 248-4043



## Restaurant-Auberge La Belle Époque

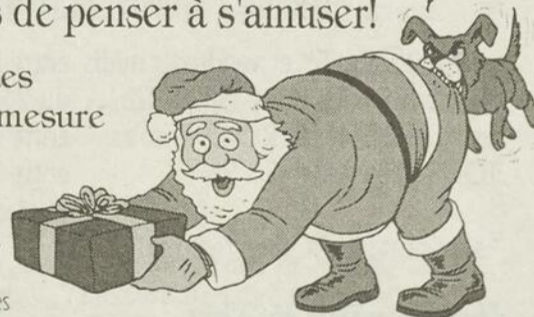
vous souhaite

Un Joyeux Noël!

Ne vous faites pas prendre les culottes baissées... c'est le temps de penser à s'amuser!

Pour vos «Partys» des Fêtes du sur mesure... à votre mesure Animation disponible

Pour chaque groupe (10 et +) ayant réservé avant le 1er novembre 98, nous offrons un forfait coucher/petit-déjeuner pour 2 personnes (Ce forfait sera remis à la personne de votre choix lors de votre party)



Au plaisir de vous accueillir!

## Restaurant-Auberge La Belle Époque

Carole Gagné, votre aubergiste

100, rue St-Jean-Baptiste Est,  
Montmagny 248-3373

Maintenant ouvert 7 jours sur 7, à l'année!

# Les potins de Mère L'Oie

Le samedi 19 septembre était jour de fête à la Quincaillerie Coop de Montmagny. Malgré le temps maussade, la population s'était donné rendez-vous pour l'événement portes ouvertes soulignant le 50e anniversaire de l'entreprise.

Sous la tente, les stands retenaient l'attention, les hot-dogs étaient succulents et la machinerie d'antan fascinaient, bref un succès sur toute la ligne, ce qui réjouit le directeur général M. Talbot et toute son équipe. Félicitations à vous tous!

**Toujours notre service de buffet**

**Cretons maison**  
Viande à fondue chinoise 359/400g  
Fromages fins

**VARIÉTÉ COMPLÈTE DE PRODUITS DE L'OIE**  
(rillettes d'oie, terrines d'oie à l'abricot, pâtés à l'oie et pâtés de campagne à l'oie)

**INFORMEZ-VOUS SUR NOTRE COFFRET DÉGUSTATION DE PRODUITS DE L'OIE**

**Pour le plaisir de découvrir!**

**POSSIBILITÉ DE «BOÎTE À LUNCH» POUR VOS AMI(E)S CHASSEURS**

**ALIMENTATION DANIELLE ET SERGE**

- Épicerie • Boucherie
- Luncherie
- Produits Maison
- Charcuterie artisanale
- Service de traiteur

*Nous sommes ici, passez nous voir!*  
rue St-Thomas  
rue St-Jean-Baptiste

*Terrines de lapin, poulet, canard et plus encore...  
Fromages importés*

**44, Sainte-Marie, Montmagny 248-0695**

Les membres du club Rotary de Montmagny se sont bien amusés la fin de semaine dernière alors que se tenait au Club de Montmagny leur tournoi de golf. Beaucoup de plaisir pendant le tournoi, mais aussi au 19e trou. Au fait, sachez que ce tournoi était bel et bien organisé par le Rotary...

Le département de l'information du journal L'Oie blanche souhaite retracer l'auteur d'une lettre ouverte reçue cette semaine et signée R. Levasseur. Quelques informations sont manquantes. À ce sujet, bien vouloir contacter Stéphane Poirier au 248-8820.

À la suite de l'écoulement accidentel de lisier survenu sur la route 132 le 17 septembre dernier, Magella Boulanger de la ferme Du Rivage tient à remercier pour leur compréhension, leur bon jugement et leur tact Mme Fiset, policière à la sûreté municipale, M. Clément Gosselin, du ministère de l'Environnement et de la Faune, ainsi que la majorité des résidents touchés par cette avarie.

## Normand Meubles s'établit à Montmagny

(M.C.) Établie à Saint-Eugène depuis plusieurs années, l'entreprise P.H. Normand & Fils Inc., division Normand Meubles, ajoutera une corde à son arc en ouvrant un centre spécialisé en vente d'appareils ménagers et un comptoir de pièces et service à domicile à Montmagny. Situé sur le Boulevard Taché ouest, le nouveau centre débutera ses activités en octobre prochain. ♦

Originaire de Sainte-Perpétue, Jocelyne Saint-Pierre L'Italien exposera jusqu'au 17 octobre à la Galerie Entr'Art de Saint-Jean-Port-Joli. Sous le thème «Hymne à l'auteur de la nature», l'exposition comprend des sculptures sur plâtre et des peintures. Un vernissage a lieu le dimanche 27 septembre à 14h. Information au 598-9841 ou 653-3383.

**Bienvenue**

*aux nouveaux bébés!*

12-09-98 <b>Jean-Philipp</b> Caroline Chamberland Jean Patrick Caron St-Jean-Port-Joli	13-09-98 <b>Jason</b> Sonia Gilbert Serge Bernier St-Cyrlle	14-09-98 <b>Myriam</b> Josée Pelletier Etienne Roy Montmagny
17-09-98 <b>Alexandre</b> Chantal Bélanger Yves Deschênes St-Roch des Aulnaies	17-09-98 <b>Olivier</b> Caroline Clavet Marc Tanguay Berthier-sur-Mer	17-09-98 <b>Marylou</b> Mélanie Bourget Patrice Bégin Montmagny
18-09-98 <b>Jasmine</b> Mélanie Dubé Martin Couture Montmagny	19-09-98 <b>Laurie</b> Isabelle Nadeau André Morin Ste-Apolline	21-09-98 <b>Charles-Olivier</b> Nancy Mercier Gaston Chouinard St-Jean-Port-Joli

**23-09-98**  
**Christopher**  
Nathalie Caron  
Marc Giasson  
Montmagny

*Félicitations aux heureux parents!*

**SPÉCIAL GILETS COL MONTANT**  
Rég.: 14<sup>99</sup>  
**SPÉCIAL : 9<sup>99</sup>**

**LES GALERIES MONTMAGNY 248-9886**

**L'ENTREPOT DES COUCHES**

Dépositaire autorisé  
**L'ADOMOD**

43, Saint-Jean-Baptiste Est, Montmagny 248-2667

**PHOTOCOPIE LIBRE-SERVICE**

**,05¢ LA COPIE**

AUCUNE QUANTITÉ MINIMUM REQUISE

**BUREAUTIQUE Côte-Sud inc.**  
57, rue St-Jean-Baptiste Est  
Montmagny  
Tél.: 248-4949 Fax: 248-3731

**Ouverture du restaurant-école**

**La Marmite d'Or**

Pour l'année scolaire 1998-99, le restaurant-école **La Marmite d'Or** sera ouvert à partir du 28 octobre 98 jusqu'au 6 mai 1999 selon le calendrier et l'horaire suivants :

les MERCREDIS\* et vendredis midis entre 11h30 et 13h  
les JEUDIS soirs entre 18h et 22h du 26 novembre au 6 mai  
les MARDIS et MERCREDIS soirs entre 18h et 22h du 30 mars au 5 mai  
TOUS LES MATINS à 9h entre le 22 février et le 26 mars (sauf les jeudis et les fins de semaine)

\*service rapide le mercredi midi

Venez encourager nos élèves, nos formateurs et nos formatrices tout en dégustant d'excellents mets servis avec distinction. Réservation 248-2370 poste 278

**OUVERTURE DU SERVICE COMPTOIR**

**Boucherie** Du 1er octobre 1998 au 30 avril 1999

les jeudis et vendredis entre 13h et 16h45

N.B.: Pour favoriser l'apprentissage du service à la clientèle, des commandes spécifiques de coupe de viande seront prises par les élèves du mardi au vendredi entre 13h et 16h et seront remises au comptoir durant les périodes d'ouverture.

Renseignements : 248-2370 poste 285

**Retrouvailles 1978-1988... tout un succès**

"ON EN AVAIT À S'DIRE!!"

Un peu plus de trois cents personnes étaient présentes le 12 septembre dernier afin de célébrer après 20 ANS. Un cocktail était offert aux finissant(e)s dans la grande salle. M. Michel Langlois, président de la Fondation Mira, nous adressa la parole en début de soirée. Des bénévoles de l'organisme firent la vente de billets afin d'amasser des fonds pour l'organisme. Plusieurs commerçants magnymontois et de Saint-Pamphile dont Lemieux et Proulx, Réal Samson, Carquest, Daniel Laprise, Garage Minville et le Club de golf de Saint-Pamphile, ont offert des prix. Résultat: 670\$ ont été ramassés pour Mira. Bravo à la générosité des finissant(e)s.

MERCI aux commanditaires et aux BÉNÉVOLES qui ont contribué au succès de notre soirée des retrouvailles 1978-1998. Grâce à vous, ce fut un SUCCÈS. Nous avons apprécié énormément.

René Ménard, Mario Gaudreau, Jacques Guimond, Denise Caron, Marie Simoneau, Martine Lacombe, Sylvie Couillard, Claire Wingén.  
Comité des retrouvailles 1978-1998

# Profits surpassant les 22 000\$ Le gala Rêves d'enfants en voie de faire de nombreux heureux

Le gala Rêves d'enfants 1998 tenu à Montmagny en juin dernier aura comblé Jimmy Robichaud, un jeune de 5 ans résidant à Saint-Aubert. Au surplus, la Fondation canadienne Rêves d'enfants profitera des profits afin que d'autres jeunes puissent, à l'instar de Jimmy, voir leur rêve devenir réalité.

PAR STÉPHANE POIRIER

Des 22 230\$ en profits, 21 000\$ seront remis à la Fondation, le reste devant servir de fonds de roulement pour le comité qui veillera à l'organisation du 4e gala Rêves d'enfants prévu pour le 12 juin 1999 à l'aréna de Montmagny.

Instigateur du concept, le Magnymontois Simon Bernier sera de nouveau partie prenante du gala et déjà il jure qu'il en mettra plein la vue. Évidemment, le clou de la

soirée surviendra quand on réalisera sur scène le rêve d'un jeune atteint d'une maladie qui menace sa vie.

Le comité organisateur sera nommé dans les prochaines semaines, tout comme l'entreprise qui agira comme présidente d'honneur. L'an dernier, Meubles Morigeau et ses employés avaient récolté plus de 11 000\$.

Lors d'un point de presse tenu cette semaine, le président du comité organisa-



Jimmy Robichaud pose au centre en compagnie de son père et de sa mère. Ils sont entourés de Simon Bernier, Jean-Claude Berger, Yves Jean de Meubles Morigeau et Jocelyn Bernier de la Volière.

teur du dernier gala Rêves d'enfants, M. Jean-Claude Berger, a remercié tous ceux et celles qui ont collaboré à l'énorme succès obtenu. Il a aussi profité de la présence du petit Jimmy pour lui remettre son dernier présent, un laminé

autographié du pilote de formule un Mika Hakkinen.

Le lendemain, du gala, Jimmy s'était envolé vers la Floride où l'attendaient au monde de Disney les Mickey Mouse, Donald Duck et compagnie. ♦

## Mesures préventives pour l'épandage

(S.F.) Le ministère de l'Environnement et de la Faune du Québec a annoncé cette semaine l'entrée en vigueur le 1er octobre de nouvelles dispositions du Règlement sur la réduction de la pollution d'origine agricole relatives aux épandages d'automne des déjections animales, des composts de ferme et des engrais minéraux. Pour obtenir la fiche technique des Mesures préventives relatives à l'épandage d'automne des fumiers, les producteurs agricoles sont invités à communiquer avec la direction régionale du ministère de l'Environnement et de la Faune de leur région. ♦



**Pierrette  
Couillard**  
NOTAIRE

- Droit immobilier
- Testament
- Succession

**Maurice  
Tremblay**  
AVOCAT

- Droit matrimonial
- Droit criminel
- Droit pénal

127, 5<sup>e</sup> Avenue, Ville de L'Islet ☎ 247.7170



Chambre de  
Commerce de  
MONTMAGNY



**BANQUE  
NATIONALE**  
il faut penser autrement

### DÎNER CONFÉRENCE

«ENJEUX ET AVENIR DES TÉLÉCOMMUNICATIONS  
SANS FIL AU CANADA»

Le mardi 30 septembre 1998 à 11h30  
au Centre Sportif le Bûcheron

L'Honorable Francis Fox, président pour  
le Québec et l'Est du Canada de Roger Cantel inc.,  
une entreprise spécialisée dans la téléphonie sans fil.

Prix: Membres: 25\$  
Non-membres: 35\$  
Étudiants: 15\$

Réservations: 248-3111



Photo: Stéphanie Dumais



ÇA, C'EST  
MA PAIRE  
DU SAMEDI  
SOIR !

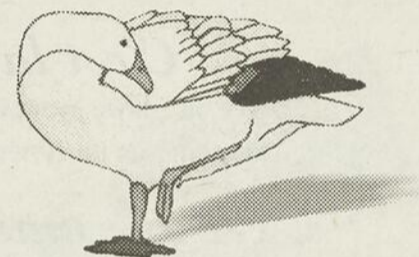


TOUJOURS 2 POUR 1



TOUJOURS NUMÉRO 1

27<sup>e</sup> Festival de  
l'Oie Blanche



## INSCRIPTIONS Gala Mini-Stars et Jeunes Talents

Le Gala Mini-Stars et Jeunes Talents (chanteurs, danseurs, musiciens, etc.) sera présenté dans le cadre de la 27<sup>e</sup> édition du Festival de l'Oie blanche. Les préliminaires auront lieu le dimanche 11 octobre et la semi-finale le lundi 12 octobre et la finale sera présentée le dimanche 18 octobre.

Pour participer au concours, il suffit de compléter le coupon ci-dessous et nous le retourner par télécopieur ou par courrier avant le 7 octobre prochain. Les participants (es) ne doivent pas avoir plus de 11 ans.

Télécopieur : (418) 248-3959 Courrier :

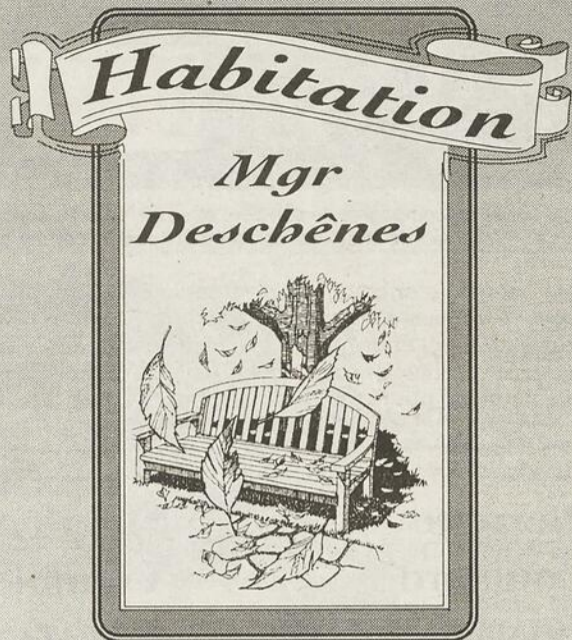


Madame Manon Ouellet  
Gala Mini-Stars et Jeunes Talents  
Festival de l'Oie blanche Inc.  
Casier postal 101  
Montmagny (Québec) G5V 3S3

Nom : \_\_\_\_\_  
Adresse : \_\_\_\_\_  
Téléphone : \_\_\_\_\_ Âge : \_\_\_\_\_  
Chanson ou numéro : \_\_\_\_\_  
Groupe  Solo

Elles sont là pour t'Oie !  
du 8 au 18 octobre

*C'est plus qu'une résidence  
pour retraités!*



*C'est l'endroit...*

Par son site unique au centre-ville de Montmagny.

*C'est l'atmosphère...*

Parce que «chez-nous c'est chez-vous» en côtoyant un personnel chaleureux et attentionné.

*C'est la sécurité*

Avec un édifice ayant une protection contre les incendies et un système de sécurité efficace.

*C'est une maison de repos...*

Par ses appartements de court séjour disponibles.  
Pour convalescence, répit, essai...

*C'est la flexibilité...*

Par ses soins et services adaptés aux besoins de nos résidents *et plus encore...*

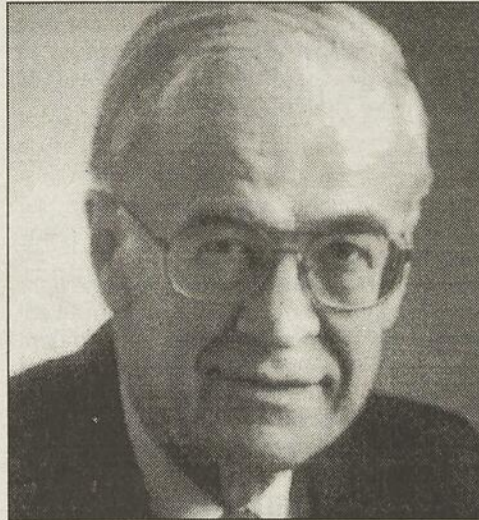
*Habitation Mgr Deschênes...  
Pour passer l'hiver  
au chaud!  
10ans  
au service des aînés!*



120, de l'Anse, Montmagny  
248-1517

10 • Samedi 26 septembre 1998 • L'OIE BLANCHE

## «Albéric Migneault, flic dans la moelle» Un romancier choisit Montmagny comme cadre de ses aventures



L'auteur de la Beauce M. Raynald Talbot a choisi Montmagny comme théâtre des aventures de son premier roman «Albéric Migneault, flic dans la moelle».

(S.F.) Pour son coup d'envoi, un auteur de la Beauce, M. Raynald Talbot, a décidé de situer son roman «Albéric Migneault, flic dans la moelle» à Montmagny. Cet ouvrage vient d'être fraîchement publié par la maison d'édition La Plume d'Oie de Cap-Saint-Ignace.

Et pourquoi avoir choisi Montmagny?

L'auteur explique dans sa genèse que «dans une petite ville les allées et venues de mon personnage dans les mêmes rues, pensais-je, créeraient un rythme qui s'accorderait à ses obsessions... N'en n'avons-nous pas ras le bol de Montréal (...), comme si le reste du Québec n'existerait pas».

Les personnages du romancier portent des noms d'ici comme Migneault, Morin, Bégin, Laprise et évoluent entre la centrale de police, la polyvalente et les Galeries Montmagny, sur des rues que tous les Magnymontois empruntent régulièrement. Ces personnages participent aussi à la vie de la région et connaissent les monuments historiques du milieu.

Le roman «Albéric Migneault, flic dans la moelle» traite de l'histoire d'un adolescent qui rêve de devenir détective depuis son enfance. Écrit avec verve, le récit ménage des plages de tendresse et des rebondissements qui maintiennent le lecteur en haleine. Un roman qui plaira à coup sûr à la population locale et qui sait? moussera peut-être l'intérêt du tourisme pour la région, pensent les éditeurs.

Première tranche d'une série de six ouvrages à venir «Albéric Migneault, flic dans la moelle» présage une carrière de détective fournie en aventures passionnantes car, même dans une agglomération de 12 000 habitants comme Montmagny, il peut survenir quantité d'événements. ♦

## Journée de la culture à la Seigneurie des Aulnaies

(M.C.) La Corporation touristique de la Seigneurie des Aulnaies invite la population de la région à participer à des activités spéciales le dimanche 27 septembre à l'occasion des Journées de la culture. Les organisateurs vous donnent d'abord rendez-vous à l'église du village pour un office religieux avec chants grégoriens interprétés par le Choeur des

Aulnaies. En après-midi, la seigneurie donnera libre accès à son centre d'interprétation du régime seigneurial. Pour clôturer la journée, la corporation présente son concert bénéfique à l'église. Ce spectacle met en vedette les membres du Choeur des Aulnaies, Mme Susy Boucher, Mme Madeleine Sirois et M. Martin Beaulieu. ♦

CLINIQUE  
D'ACUPUNCTURE

*Sylvie Cloutier*

D. Ac. N° Lic.: A-021-89



305, VERREAU,  
ST-JEAN-PORT-JOLI  
598-9455  
LUNDI - JEUDI

366, PRINCIPALE  
SAINTE-PÉRETUE  
359-3176  
MARDI - MERCREDI



EN PRATIQUE DEPUIS 1987

AUBERGE



Festival  
des Huîtres

St-Roch-des-Aulnaies  
Réservations: 354-2950

La perle des Mers est arrivée!  
Nous l'apprétons de différentes façons

TOUS LES  
DIMANCHES  
Buffet  
gastronomique  
11 h à 14 h

Tous les vendredis soirs  
FONDUE  
CHINOISE  
à volonté

C'est votre  
«anniversaire»  
Nous sommes heureux  
de vous offrir  
«gratuitement»  
votre repas  
Réservation S.V.P.  
Vous disposez de 7 jrs  
avant ou 7 jrs après

TOUS LES JOURS  
MÉCHOUI  
côte  
de bœuf  
.....  
POULET  
B-B-Q  
SUR FEU DE BOIS  
À déguster sur place ou pour emporter!



Réservez dès maintenant... pour vos  
«PARTY DES FÊTES»  
ainsi pour notre SERVICE DE TRAITEUR



CERTIFICATS-  
CADEAUX  
DISPONIBLES

# Une école artistique ouvre ses portes à Berthier-sur-Mer

Peintre-lissier et directeur du Centre de formation textile de l'Est du Québec, Guy Lemieux enseignera les diverses facettes de son art par le biais de son école artistique située à Berthier-sur-Mer.

PAR STÉPHANE POIRIER

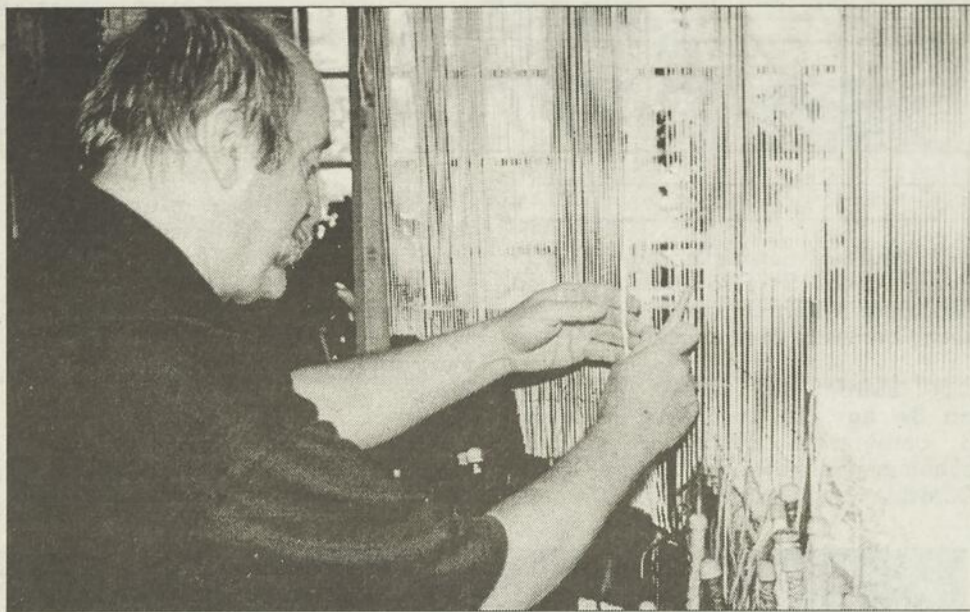
Maître de l'art traditionnel qu'est la tapisserie haute-lisse, M. Lemieux vient d'aménager à Berthier-sur-Mer un atelier où il dispensera des cours privés ou en petits groupes sur les techniques en peinture (aquarelle, huile ou acrylique) et en tapisserie.

Diplômé de l'École des Beaux-Arts de Québec, Guy Lemieux pratique son art depuis une trentaine d'années. Il enseigne aussi au Centre de formation textile. A maintes reprises il reçut des bourses et prix du ministère de la Culture et des Communications, notamment en 1997 alors qu'on lui décerna le prix du développement culturel lors des 10es Prix d'excellence des Arts et de la culture.

Au fil des ans, les œuvres de Guy Lemieux furent acquises par plusieurs collectionneurs privés, mais on peut également les voir dans différents édifices publics.

Le programme de l'Atelier-école Guy Lemieux qui s'amorce cet automne à Berthier-sur-Mer est adapté sur mesure selon le degré d'évolution de l'apprenti tout en respectant le style de celui-ci.

Les cours d'une durée de 10 semaines sont offerts à compter d'octobre les lundis et jeudis en soirée ou le samedi matin.



L'artiste Guy Lemieux aménage à Berthier-sur-Mer un atelier où il enseignera les secrets de son art.

## Ville de Montmagny Travaux de 335 000\$ dans le parc industriel Louis-O. Roy

La Ville de Montmagny amorcera au cours des prochaines semaines des travaux d'installation de conduites d'aqueduc et d'égouts sur une partie des terrains qui abritent le nouveau parc industriel Louis-O. Roy situé derrière le salon de quilles l'oise blanche.

PAR SYLVAIN FOURNIER

La soumission pour ces travaux a été accordée à l'entreprise Constructions R.F.P. pour un montant de 335 885\$. Les élus de Montmagny devraient procéder à la mi-octobre à une cérémonie officielle de la première pelletée de terre sur le chantier.

### Tolérance 0

Depuis quelques semaines, la Ville de Montmagny a érigé un panneau de signalisation grand format à l'entrée de la 12e Rue qui prévient les automobilistes de limiter leur vitesse à 50 km/h. À la suite de demandes de citoyens du quartier, c'est maintenant la tolérance zéro dans ce secteur.

On a d'ailleurs remarqué une nette amélioration depuis l'arrivée de ce panneau et la surveillance accrue des policiers. On songe même à ériger pareil panneau de tolérance zéro dans le secteur de l'école Saint-Thomas, a mentionné le maire de Montmagny, M. Jean-Claude Croteau.

### 50 000\$ pour l'accordéon

Le conseil municipal a autorisé lundi soir la signature d'une entente triennale entre la Ville de Montmagny, le ministère de la Culture et des Communications et le Carrefour mondial de l'accordéon. Cette entente prévoit le versement d'une subvention de 100 000\$ jusqu'en l'an 2000 au Carrefour mondial de l'accordéon, montant partagé également entre la Ville et le ministère.

Attrapez le coup de foudre avec des offres du tonnerre

À VOUS DE JOUER  
GRANDE LIQUIDATION

0%

FINANCEMENT À L'ACHAT!  
jusqu'à 36 mois sur plusieurs modèles 1998

Achat à partir de 12995\$



Mazda Protegé SE 1998

Achat à partir de 17995\$



Mazda 626 DX 1998

Achat à partir de 13995\$



Camionnette Mazda B2500 SX 4 x 2 1998  
Distinction « Meilleure nouvelle camionnette 1998 » de l'AJAC.

Achat à partir de 20995\$



Mazda MPV 4 x 2 All Sport 1998  
Antibrasillards installés en option par le concessionnaire.

À VOUS DE JOUER MAINTENANT, CAR CES OFFRES SE TERMINENT LE 5 OCTOBRE

Les concessionnaires Mazda du Québec

VISITEZ NOTRE SITE WEB : www.mazda.co - Informez-vous au sujet du programme universitaire et collégial Mazda pour les diplômés.

Les modèles illustrés peuvent différer et sont utilisés à titre indicatif seulement. Offres réservées aux particuliers, d'une durée limitée et portant uniquement sur les Mazda Protegé SE, modèle B4U58A000, les Mazda 626 DX, modèle F4D58A000, les Mazda MPV 4 x 2 All Sport, modèle U8B78A033 et les Mazda B2500 SX 4 x 2, modèle X8D58A000. Taxes en sus. Transport et préparation en sus: 795\$ pour les Mazda Protegé, Mazda 626 et Mazda MPV All Sport, 1 100\$ pour la Mazda de Série B. Autres taux de financement disponibles. \*Taux de financement de 0% jusqu'à 36 mois, applicable à l'achat au détail des Mazda Protegé, Mazda 626, Mazda MPV All Sport et Mazda de Série B 1998 neuves en stock, pour une durée limitée. Offre non disponible sur les modèles portant les numéros ci-haut mentionnés. Sujet à l'approbation de crédit. Un versement initial peut être exigé. Aucune combinaison d'offres possible. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Approvisionnement et stock variables selon les concessionnaires. Les concessionnaires peuvent vendre à prix inférieur.

Coup de foudre! Coup de fougue!



MÉDECINE NATURELLE ANIMALE

HOMÉOPATHIQUE NOURRITURE

Comportement, dressage  
Votre chien mérite ce qu'il y a de mieux!



**Gilbert Lacombe**  
Cynologue, N.d.  
248-9282  
62, rue St-Louis  
Montmagny



Raymond Bernier  
président



Guy Bernier  
dir. des ventes



201, boul. Taché ouest  
MONTMAGNY  
248-0014



Bruno Bernier  
dir. service & pièces

Une Équipe de Confiance!



# Le babillard de Mère L'Oie

## SOIRÉES

■ Soirée mensuelle du club de l'Âge d'or St-Thomas le samedi 3 octobre à 21h au sous-sol de l'église avec l'orchestre Messervier.

■ Soirée de danses du Club du 3e âge de St-Aubert le samedi 3 octobre à 20h30 à la salle communautaire avec l'orchestre Gérard-Daniel.

■ Soirée de l'Âge d'or de Ste-Apolline le samedi 3 octobre à 20h30 avec l'orchestre Denis Pellerin.

■ Une soirée est organisée le samedi 3 octobre à la salle de l'Âge d'or de Ste-Perpétue avec l'orchestre Jean-Paul Lizotte.

■ Soirée de danse organisée par le club de l'Âge d'or de St-Roch-des-Aulnaies le 3 octobre à l'école la Marée montante à 20h30.

## RENCONTRE

■ Assemblée générale annuelle des syndicats CSN des MRC de L'Islet, Montmagny et Bellechasse le mercredi 30 septembre à 19h30 au 125 rue St-Thomas à Montmagny.

## BINGO

■ Bingo au profit de la Fabrique St-Mathieu le mardi 29 septembre à 19h15 au sous-sol de l'église avec 2 000\$ en prix.

■ Tournoi de 500 le vendredi 2 octobre à 19h45 au local 1 de la salle communautaire de Cap-St-Ignace. Information au 246-3577.

■ Le dimanche 4 octobre se tiendra un bingo du club de l'Âge d'or de St-Eugène à la salle municipale à 13h30 avec 1 800\$ en prix.

## ACTIVITÉS

■ Méditation dynamique, une combinaison explosive de respirations, défoulement, sauts, danses et méditation en silence les samedis à 8h à L'Islet. Information au 247-7372.

■ Déjeuner familial des Chevaliers de Colomb conseil 10707 le 4 octobre de 9h à 12h à la salle communautaire de Cap-St-Ignace.

■ Après-midi de danse du club de l'Âge d'or St-Fabien le 4 octobre de 13h30 à 16h30.



Ford du Canada Limitée

# VENTE AUTORISÉE DU MANUFACTURIER

## Escort LX 98 berline

- Moteur de 2 L, 110 ch
- Boîte manuelle 5 vitesses
- Direction et freins assistés
- Sacs gonflables
- Glaces teintées
- Radio AM/FM stéréo avec haut-parleurs haut de gamme

# 1999\$\*

POUR 29\$

par mois  
TRANSPORT INCLUS  
AUCUN DÉPÔT DE SÉCURITÉ REQUIS

DE PLUS PAR MOIS, OBTENEZ L'ESCORT SE AVEC TRANSMISSION AUTOMATIQUE ET CLIMATISEUR.



CHOISISSEZ LE PAIEMENT QUI VOUS CONVIENT LE MIEUX

MISE DE FONDS ou échange équivalent	MENSUALITÉ location 36 mois
1 895\$	199\$
895\$	229\$

LOCATION SANS COMPTANT DISPONIBLE

# 0%\*\*

de taux de crédit jusqu'à 36 mois à l'achat des modèles 1998 suivants: Escort, ZX2, Contour, Mystique, Taurus, Sable, Mustang, Ranger, Villager, Explorer, Windstar et Série F.

## CES OFFRES SE TERMINENT LE 30 SEPTEMBRE 1998.



Vos concessionnaires Ford et vos concessionnaires Lincoln Mercury

www.acfmq.qc.ca



PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS: Obtenez un rabais supplémentaire jusqu'à 1000\$.

Photo à titre indicatif seulement. \*Transport inclus. Aucun dépôt de sécurité requis. Première mensualité exigée. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Des frais de 0,08\$ du kilomètre après 60 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent. \*\*L'offre de taux de crédit de 0% jusqu'à 36 mois offerte par Crédit Ford s'applique à l'achat au détail de tous les modèles neufs 1998 en stock suivants: Escort, ZX2, Contour, Mystique, Taurus, Sable, Mustang, Ranger, Villager, Explorer, Windstar et Série F (Série F dont le PTAC est inférieur à 8500 lb). Sujet à l'approbation du crédit. Cette offre ne peut être combinée avec aucune autre offre. Voyez votre concessionnaire pour obtenir tous les détails.

# Ressorts Liberté répond aux critères de qualité des géants américains de l'automobile

(S.F.) L'entreprise Ressorts Liberté de Montmagny, spécialisée dans la fabrication de ressorts de précision adaptés à tous les besoins, a obtenu récemment la certification ISO-9001 et la prestigieuse norme de qualité QS-9000 développée par les trois géants américains de l'automobile, Chrysler, Ford et General Motors.

Ressorts Liberté est seulement la 34e entreprise québécoise à obtenir la prestigieuse certification QS-9000. Cette norme regroupe toutes les exigences de la certification ISO-9001, mais appliquées de façon plus rigoureuses afin de répondre aux conditions propres au domaine de l'automobile.

Dans un communiqué émis cette semaine, la direction de Ressorts Liberté a indiqué que l'obtention de ces critères de qualité internationaux assurera l'expansion de l'entreprise pour les années à venir. «La qualité a toujours été la base de la politique de gestion de Ressorts Liberté. Ceci explique en bonne partie la croissance rapide et continue de l'entreprise», a-t-on mentionné.

## Chiffre d'affaires de 12 millions \$

Depuis sa création en 1986, Ressorts Liberté a connu une progression fulgurante avec un chiffre d'affaires qui atteint aujourd'hui près de 12 millions \$. L'entreprise donne de l'emploi à plus de 120 travailleurs et travailleuses.

**Diane Rioux**

M.P.S., M.A.  
Psychologue, Psychothérapeute

Sur rendez-vous  
Saint-Jean-Port-Joli  
(418) 598-6911



L'entreprise située dans le parc industriel de Montmagny fabrique entre autres des ressorts de précision entrant dans la fabrication de composantes pour les moteurs des compagnies Chrysler, Ford, GM, Toyota, Volkswagen et plusieurs autres. Ressorts Liberté œuvre également dans le domaine aérospatial où l'entre-

prise a conçu certaines composantes du Bras canadien utilisé par la navette spatiale Columbia.

Ressorts Liberté a aussi réalisé des contrats dans le domaine de l'aéronautique pour des entreprises comme Pratt and Whitney et Canadair. Avec l'obtention de ces nouvelles normes de qualité, Ressorts Liberté pourrait

décrocher prochainement un important contrat qui amènerait l'entreprise à procéder à un agrandissement de sa surface de production et à l'achat de nouveaux équipements, a expliqué M. Simon Fleury, directeur à la qualité totale chez Ressorts Liberté. On pourrait en savoir davantage d'ici la fin de l'automne. ♦

## Achetez-vous vos lentilles au même endroit?



Deux personnes peuvent avoir en commun la même recette de soupe aux lentilles... mais pas la même cornée!

Votre optométriste possède toutes les connaissances et l'instrumentation pour vous aider à choisir le type de lentilles qui vous convient, parmi un choix bien plus grand que ce que vous retrouverez dans les magasins non spécialisés.

En matière de lentilles cornéennes, n'ouvrez pas votre paupière à n'importe qui.

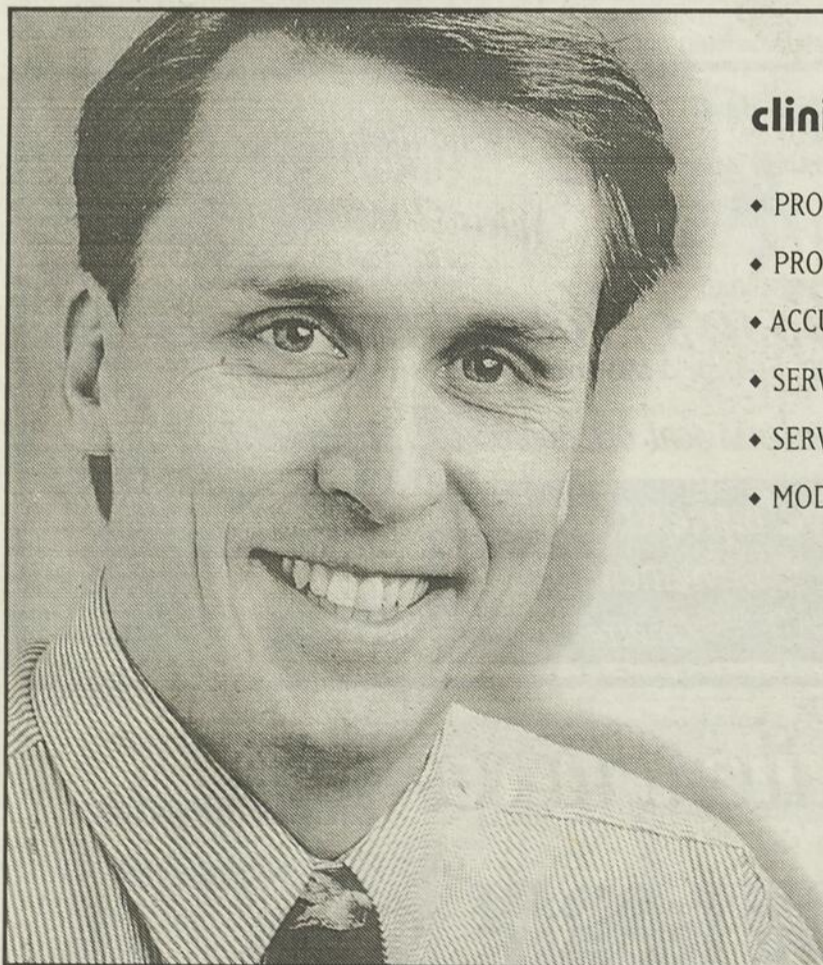
ACUVUE  
**Mediflex** ADVANTA UV

Clinique D'optométrie de Montmagny  
74-1, St-Jean Baptiste Est, Montmagny (418)  
248-2872

Centre Vision Michaud Baril  
St-Jean-Port-Joli (418) 598-6128  
St-Pamphile (418) 356-2424



Membre Le plus grand réseau d'optométristes au Canada



## clinique de denturologie normand

- ♦ PROTHÈSES DENTAIRES DE QUALITÉ EN UNE SEULE JOURNÉE
- ♦ PRODUITS ET SERVICES GARANTIS
- ♦ ACCUEIL ET UNE APPROCHE PERSONNALISÉS SANS ÉGAL
- ♦ SERVICE DE RÉPARATION DE PROTHÈSES EN UNE HEURE
- ♦ SERVICE COMPLET DE PROTHÈSES SUR IMPLANTS
- ♦ MODALITÉS DE PAIEMENT FLEXIBLES ET ACCESSIBLES

«Lors d'une consultation sans frais, nous vous donnerons toute l'information relative aux différentes possibilités qui s'offrent à vous afin de bien respecter vos besoins, vos objectifs et votre budget. Cette information vous permettra de faire un choix éclairé et ce, en toute liberté.»

Yves Normand, denturologiste

PROTHÈSES  
DENTAIRES  
• COMPLÈTES  
• PARTIELLES  
• SUR IMPLANTS

CONSULTATION  
ET ÉVALUATION  
GRATUITES

FINANCEMENT  
SUR PLACE

la clinique de denturologie

**normand**

POUR LE PLAISIR DE SOURIRE!

248-0849

25, BOUL. TACHÉ OUEST, SUITE 203 MONTMAGNY

NOUVEAU  
SUR PLACE  
248-3626



Louise Baribeau

SERVICES DENTAIRES COMPLETS

## Saint-Aubert La Corporation de développement communautaire acquiert la Coupe

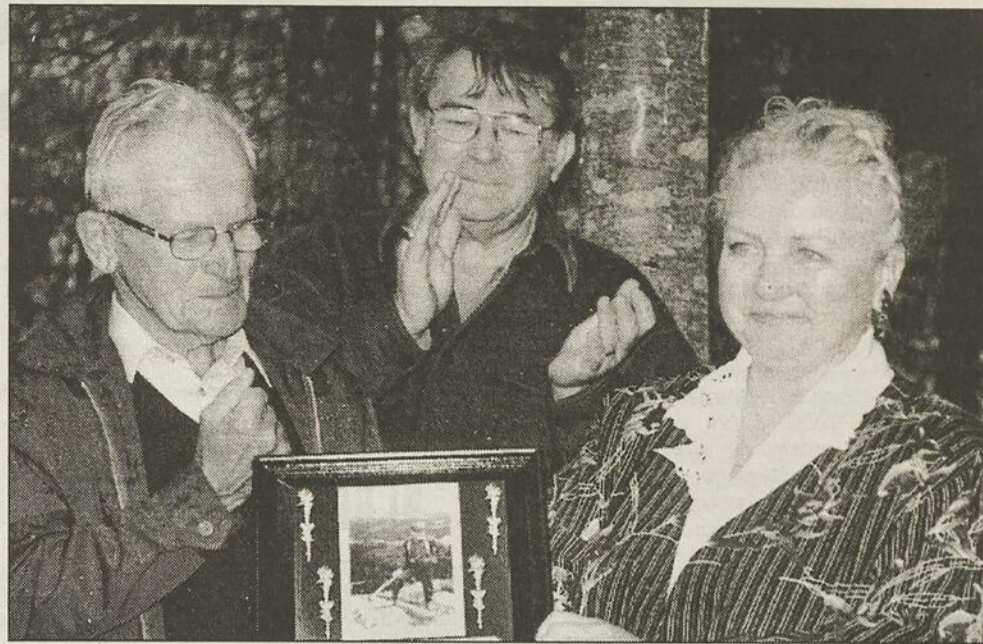
(M.C.) La Corporation de développement communautaire de Saint-Aubert vient d'acquiescer le restaurant-bar La Coupe, un commerce existant depuis 75 ans au Lac Trois-Saumons mais fermé depuis l'automne 1997.

Même si la vocation de l'établissement restera la même, les nouveaux propriétaires effectueront des ajustements pour répondre de façon plus adéquate aux besoins des voisins immédiats, des adeptes de la villégiature et des amateurs de sports en plein air. Les salles du restaurant-bar demeureront disponibles pour des rencontres familiales, sociales ou d'affaires. La corporation veut aussi gérer son établissement en harmonie avec les rési-

dants et les autres organismes à vocation récréotouristique.

Avec cette acquisition, la corporation se donne l'occasion de poursuivre sa mission vouée au développement local et à la mise en valeur des ressources du milieu par la réalisation de projets économiques et communautaires créateurs d'emplois. Organisme sans but lucratif, la corporation retournera dans le milieu les éventuels profits générés par la Coupe.

Les dirigeants de la Corporation de développement communautaire n'ont pas voulu dévoiler le montant de la transaction, se bornant à dire qu'on avait pu la compléter grâce à l'engagement de la Caisse populaire locale et à l'appui des citoyens. ♦



## Hommage au dernier garde-feu

(S.F.) Lors des cérémonies d'ouverture des nouveaux sentiers du mont Sugar Loaf à Saint-Lucie de Beaugard, samedi dernier, un vibrant hommage a été rendu à M. Gérard Lachance, le dernier garde-feu qui fut en poste à la tour d'observation érigée sur cette montagne. Aujourd'hui âgé de 80 ans, M. Lachance a été garde-feu au mont Sugar Loaf de 1960 à 1970, moment où le Gouvernement délégua la surveillance des forêts à des compagnies privées. Le mont Sugar Loaf n'était pas le mont le plus élevé, mais sa position isolée permettait à sa tour d'observation située à 650 mètres de hauteur d'avoir une vue d'ensemble des forêts. Visiblement ému par cet hommage, M. Lachance est ici photographié en compagnie de sa fille Mme Alice Lachance et de son frère, M. le maire de Sainte-Lucie, Pierre Lachance. ♦

## Les Petits chanteurs de Montmagny recrutent

(S.F.) Le chœur des Petits chanteurs de Montmagny a débuté récemment sa période de recrutement en vue d'entreprendre sa quatrième année d'activités.

Organisme voué à l'éducation musicale, maintenant reconnu par le Service des Loisirs, les Petits chanteurs de Montmagny regroupent des jeunes de 8 à 13 ans qui partagent le goût de la musique et du chant. Les pratiques hebdomadaires ont lieu à tous

les vendredis de 19h à 20h30 à l'école Saint-Mathieu.

Concert annuel, concerts à l'occasion des Fêtes, animation d'offices religieux et échanges entre chorales viennent ponctuer les activités au cours de l'année. Les jeunes intéressés à se joindre au chœur peuvent contacter le 248-3303 ou 248-9236, ou peuvent assister à une pratique le vendredi. ♦



**DR RICHARD COLLIN D.M.D.**  
CHIRURGIEN-DENTISTE

- DENTISTERIE GÉNÉRALE ET FAMILIALE
- SERVICE PERSONNALISÉ
- TRAITEMENTS ADAPTÉS À VOS BESOINS



MONTMAGNY  
94, RUE DE L'ANSE  
248-8330

L'ISLET-SUR-MER  
87, DES PIONNIERS O.  
247-7191



# C'est le temps de l'essayer!

SEULEMENT  
**3695 \$**

DU 15 SEPTEMBRE AU  
31 OCTOBRE 1998



Chai Maison MC, la trousse de vinification qui permet de produire facilement des vins souples et rafraîchissants, prêts à boire jeunes. Donne 23 litres de vin.

Disponible en plusieurs variétés de rouge et de blanc, chez le marchand membre VINEXPERT® :



LA  
**CUVÉE**  
DU  
BASSIN

Pierre Tardif

3, av. du Bassin Sud  
Montmagny  
Téléphone  
(418) 248-1722

\* Valable jusqu'au 31 décembre 1998 à l'achat d'une trousse de vinification VINTNERS RESERVE MC au prix régulier.

**PLUS**  
un coupon rabais de  
**5 \$\***

Changeement de Saison! Changeement de Couleur!  
Suivons l'exemple de la nature!

**Tissus Normand plus enr.**  
280, St-David Montmagny 248-1832

Les couleurs sont à l'honneur... Tissus à décoration

Nouvellement arrivé!  
Tissus à recouvrement - velours  
9 95\$/mètre

Tissus pour vêtements  
de tous genres

**Facile d'accès** Même pendant les travaux

**ATOUT-PRIX**

PROFITEZ DE NOS SERVICES \*GRATUITS\* commandes téléphoniques LIVRAISON

DE LA DÉPANNÉUR LE PLUS COMPLET AU CENTRE-VILLE!  
Gilles Jacques, prop.  
206, de la Gare, Montmagny 248-0444

SERVICE DE BOUCHERIE EN TOUT TEMPS

OUVERT TOUS LES JOURS  
lundi au samedi de 7h à 23h  
dimanche de 10h à 20h

## Sainte-Lucie de Beaugard Le mont Sugar Loaf inaugure ses sentiers pédestres

Les dirigeants du Parc régional des Appalaches et de la Municipalité de Sainte-Lucie de Beaugard ont inauguré en grande pompe samedi dernier les nouveaux sentiers pédestres qui mènent au sommet du mont Sugar Loaf. Cette montagne de Montmagny-Sud, haute de 650 mètres, donne par temps clair une vue imprenable sur plus de huit municipalités environnantes.

PAR SYLVAIN FOURNIER

Malgré une température maussade qui a rendu l'inauguration des sentiers plus complexe, la fierté du travail accompli pouvait se lire sur les visages des principaux artisans de ce projet de longue haleine. Parmi eux, le maire de Sainte-Lucie de Beaugard, M. Pierre Lachance, a tenu à remercier tous ceux et celles qui ont contribué à cette ré-actualisation, plus particulièrement les propriétaires de terrains MM. Alain et Robert Duquette ainsi que M. Daniel Racine, aménagiste à la MRC de Montmagny qui fut d'un précieux recours.



Au poste d'accueil, MM. Pierre Lachance et Daniel Racine pointent sur la carte les nouveaux sentiers du mont Sugar Loaf.

Le président du Parc régional des Appalaches, M. Max Vidal, M. Bertrand Guimont de l'Office du tourisme de la Côte-du-Sud, le député de Bellechasse-Etchemins-Montmagny-L'Islet le Dr Gilbert Normand et le préfet de la MRC de Montmagny M. Jacques Dumas ont tous souligné l'importance de cet attrait naturel dans le développement touristique de Montmagny-Sud.

### Investissement de 25 000\$

L'aménagement des sentiers du mont Sugar Loaf a nécessité des investissements d'environ 25 000\$ partagés entre le Parc

régional des Appalaches et la municipalité de Sainte-Lucie via des subventions gouvernementales. À partir de Sainte-Lucie, via son fameux pont couvert, la route qui mène au poste d'accueil du mont Sugar Loaf est bien indiquée avec ses panneaux de signalisation bleus.

Le sommet du mont Sugar Loaf surplombe la vallée de la rivière Noire Nord-Ouest, de la petite rivière Noire et du lac Talon. Du poste d'accueil au sommet, les marcheurs effectueront une randonnée d'environ 2,5 km qui prend en



En compagnie des maires et intervenants touristiques du milieu, MM. Pierre Lachance et Gilbert Normand ont inauguré de façon spéciale les nouveaux sentiers du mont Sugar Loaf.

moyenne une heure trente à parcourir. Pour les plus sportifs, un sentier a été conçu jusqu'au pont Brûlé pour une distance de 6,5 km. Plusieurs attraits naturels animeront l'oeil averti des marcheurs dont la fameuse Langue de chatte.

Au sommet de la montagne, un belvédère permet l'observation de plusieurs clochers de villages environnants. Tout au long du parcours, des aires de repos sont aménagées de façon à permettre aux randonneurs de profiter de la nature dans toute sa splendeur.

Des escaliers de bois et de pierres facilitent l'ascension de la montagne. En cette saison automnale, les coloris qu'offre cette région montagneuse valent le déplacement.

Par ses routes sinueuses, gravissant montagnes et vallons, le Parc régional des Appalaches vous convie à découvrir une nature à l'état pur. À pied, à vélo, en auto ou en bateau, les passionnés seront charmés par la beauté et l'authenticité des sites naturels du parc. Un véritable trésor naturel à explorer. ♦

## FORMATION À TEMPS COMPLET AU CENTRE D'ÉTUDES COLLÉGIALES DE MONTMAGNY

F  
O  
R  
M  
A  
T  
I  
O  
N  
C  
O  
M  
P  
L  
È  
T  
E

### Session intensive en Anglais des affaires

Une méthode dynamique et efficace pour développer la maîtrise de l'anglais. Cette session s'adresse au personnel en recherche d'emploi dans différents secteurs: administration, bureautique, tourisme, vente et représentation, etc.

Durée : 15 semaines (30 heures/semaine)  
Début : 16 novembre 1998

### Lancement d'une entreprise ASP5056

Une formation souple, conçue pour connaître son potentiel entrepreneurial et s'approprier la démarche à suivre pour démarrer une entreprise.

Durée : 13 semaines  
Début : 26 octobre 1998

### Transition-travail

Une démarche d'orientation professionnelle spécialement conçue pour les femmes qui ont quitté le marché du travail rémunéré depuis quelques années.

Durée : 7 semaines (30 heures/semaine)  
Début : Janvier 1999

### SERVICE DE LA FORMATION CONTINUE

CENTRE D'ÉTUDES COLLÉGIALES DE MONTMAGNY

115, boul. Taché est, Montmagny

Pour information et inscription : Nicole Béland 248-7164 (Poste 200)

CES PROGRAMMES SONT OFFERTS EN COLLABORATION AVEC EMPLOI-QUÉBEC

MÉNAGE G.H.M.  
**RAMONEUR  
DE  
CHEMINÉES**  
418.246.3499

**Dr Jean-Yves Perreault, M.D.**  
omnipraticien

- ✓ OBÉSITÉ
- ✓ VARICES
- ✓ VARICOSITÉS
- ✓ CELLULITE
- ✓ INJECTION DE RIDES

Salon d'Esthétique Gina Lyn enr.  
215, du Manoir, Montmagny  
248 - 3081

• Vente • Réparation •  
• Location • Installation •

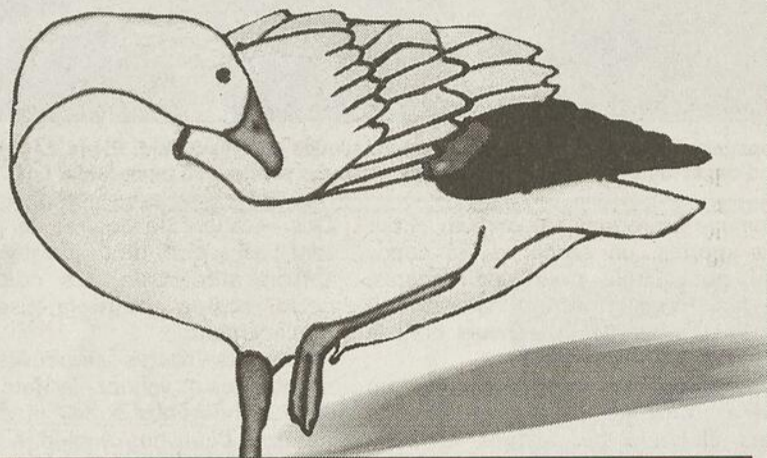
Courez la chance de gagner un voyage en République Dominicaine

Les  *vrais*  spécialistes de l'abri saisonnier.

**Les Toiles S.G.**

435, boul. Taché Est, Montmagny  
248-7844  
1-800-463-5889

# 27<sup>e</sup> Festival de l'Oie Blanche



ACTIVITÉ PRÉ-FESTIVAL

## Déjeuner d'envoie

Le dimanche 27 septembre

de 8h à midi

Ce dimanche,  
prix populaire pour les enfants



Arrivée de  
PAMPAN & PAMPINOT AU:  
Restaurant

# A la Rive

153, rue Saint-Louis, Montmagny, 248-3494



## Centenaire à Saint-Raphaël

(S.F.) La petite municipalité de Saint-Raphaël de Bellechasse comptera bientôt un nouveau centenaire au sein de sa population. Il s'agit de M. Léger Lacroix qui célébrera son 100<sup>e</sup> anniversaire de naissance le dimanche 11 octobre prochain. Sur la photo, il pose en compagnie des membres de sa famille qui représentent cinq générations, soit sa fille Mme Lucienne Lacroix, son petit-fils Benoît Lamonde, son arrière petit-fils Francis Lamonde et son arrière-arrière petit-fils Brian Lamonde. Félicitations et longue vie à M. Lacroix. ♦



Vos notaires de

*confiance*

Droit civil et commercial  
Médiation familiale



## Pierre Boutin & Mario Bilodeau

192 de la Gare, Montmagny, G5V 2T6  
Tél.: 248-8000 • Fax: 248-1203



Les C.L.S.C. et C.H.S.L.D.  
de la M.R.C. de Montmagny



Le programme « ENDEUILLÉ PAR SUICIDE »  
du C.L.S.C. et C.H.S.L.D. de la M.R.C. de Montmagny,  
invite les personnes qui ont vécu le suicide d'un proche  
à se joindre au groupe le premier lundi de chaque mois,  
au **Foyer d'Youville**,  
168, rue Saint-Joseph, Montmagny (Québec) G5V 1H8.

**La première rencontre se tiendra  
le lundi 5 octobre à 19h00.**

Pour information, communiquez avec Carole Couturier, T.S.  
au C.L.S.C. et C.H.S.L.D. de la M.R.C. de Montmagny (248-2572)  
ou France Morisset, T.S. (248-2572) du lundi au vendredi.

## Montmagny

# Pression en faveur d'un service de garde scolaire concerté

Le Conseil d'établissement de l'école Beaubien à Montmagny, la Commission scolaire de la Côte-du-Sud et le centre de la petite enfance le Farfadet réclament auprès de la ministre de l'Éducation Pauline Marois la poursuite du service de garde scolaire en place dans le milieu. On allègue les liens étroits qui unissent la philosophie de la loi 180 et le partenariat démontré dans ce dossier.

PAR STÉPHANE POIRIER

Depuis une douzaine d'années, le CPE le Farfadet assure un service de garde scolaire aux enfants fréquentant notamment l'école Beaubien. Elle le fait depuis huit ans en partenariat avec la Commission scolaire de

la Côte-du-Sud. On estime qu'il y a une cinquantaine de jeunes qui utilisent ce service de garde scolaire.

Ce bel exemple de partenariat est cependant menacé par la nouvelle loi sur l'instruction

publique qui précise que le service de garde doit être assuré par le réseau de l'éducation publique.

En regard d'un passé qui satisfait tout le monde et d'un élément de la loi 180 prônant une alliance entre l'école et le milieu, les parties concernées demandent donc à la ministre de l'Éducation d'analyser la requête et d'autoriser le CPE le Farfadet à offrir le service de garde à 5\$ par jour.

Comme le temps presse et que les parents doivent à ce moment-ci et ce depuis le début de l'année scolaire défrayer des sommes

importantes (jusqu'à 18\$ par jour) pour que les enfants soient gardés, un comité de pression a vu le jour.

Plusieurs missives, résolutions et demandes furent ainsi expédiées au ministère dans l'attente d'une réponse favorable. On soumet notamment comme argument à la ministre son ouverture pour les initiatives régionales.

En cas de refus, l'école pourrait partir son propre service de garde scolaire, engendrant ainsi des frais supplémentaires et un dédoublement de service. ♦

## Monde scolaire

# Fondation d'un nouveau syndicat regroupé

Suivant également le redécoupage réalisé au niveau des commissions scolaires, des enseignants du syndicat de Pascal-Taché se sont joints à des enseignants et des membres du personnel du syndicat de Louis-Frêchette dans la fondation d'un nouveau syndicat regroupé.

PAR STÉPHANE POIRIER

Ce nouveau syndicat nommé «Le Syndicat de l'enseignement de la Côte-du-Sud» est appelé à représenter le per-

sonnel de soutien et le personnel enseignant de la nouvelle Commission scolaire de la Côte-du-Sud couvrant les

MRC de L'Islet, Montmagny et Bellechasse.

Le nouvel organisme est actuellement en requête d'accréditation, une procédure qui doit se compléter d'ici la fin du mois.

On estime que plus de 600 membres à temps plein devraient adhérer au Syndicat de l'enseignement de la Côte-du-Sud. ♦

LA GOMME  
DE SAPIN BAUMIER  
SOIGNE BIEN  
DES BOBO!!!

NATURELLEMENT

Comme en témoigne Madame Ghislaine Saulnier conseillère en produits naturels  
«Il y a 10 ans que je recommande la gomme de sapin baumier.

VOUS VOULEZ DORMIR COMME UN BÉBÉ!!!

Prenez une capsule de sapin baumier avec un peu d'eau chaude au coucher... vous sentirez tous vos muscles se détendre et vous serez envahi par une sensation de bien-être qui bannira tout le stress de la journée. Comme si votre système nerveux prenait un bon bain chaud. Vous dormirez mieux en 3 jours j'en suis convaincue. J'ai des gens qui n'attendent pas les 3 jours pour revenir me dire qu'ils n'ont jamais mieux dormi de leur vie.

VOUS AVEZ UNE MAUVAISE TOUX!!!

Prenez dès le début le sirop SAPINO et vous constaterez promptement ses effets bienfaisants. Ce sirop est avantageusement connu et très recommandé pour soulager la TOUX causée par le rhume, grippe, coqueluche, asthme et bronchite. Vous vous sentez fatigué, n'hésitez pas à en prendre immédiatement, ayez toujours une bouteille à la maison.

VOUS ÊTES CONSTIPÉ!!!

Essayez SAPILAX, gomme noire à l'aloès, et vous serez remarquablement surpris de son efficacité.

QU'Y-A-T-IL DE PLUS IMPORTANT  
QUE VOTRE SANTÉ?  
PRENEZ- EN SOIN NATURELLEMENT...»



SAPINO  
CAPSULES

SAPILAX  
CAPSULES

SAPINO  
SIROP

EN SPÉCIAL CETTE SEMAINE

12<sup>99</sup>/<sub>un</sub>

12<sup>99</sup>/<sub>un</sub>

11<sup>99</sup>/<sub>un</sub>

Disponible chez

**UNIPRIX**

101, boul. Taché Ouest  
Montmagny  
248-8191

En vigueur : du 26-09-98 au 3-10-98

# LA VENTE DES «FAUCONS»

La saison des  
«FAUCONS» arrive!

FAUCONS VIDE LA PISCINE, FAUCONS RAMASSE LES FEUILLES,  
FAUCONS REMISE LE B.B.Q., FAUCONS, FAUCONS, ETC.

Nous vous  
offrons...

Les prix les plus bas  
Le meilleur service  
Les meilleurs produits

Véhicules neufs

2 Neon 4 Breeze  
6 Voyager 1 Intrepid  
1 Concorde 3 Jeep TJ  
2 Durango 1 Dakota  
2 Jeep Grand Cherokee  
5 Dodge Ram 4 x 4

Véhicules usagés

3 Voyager

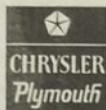
Véhicules usagés

96 1 Intrepid • 1 Neon

95 2 Neon • 1 Pick up Sonoma • 1 Jeep YJ

92 1 voyager 4x4

Plusieurs autres  
modèles disponibles!



# FESTIVAL



PLYMOUTH CHRYSLER  
MONTMAGNY

75, boul. Taché Est, Montmagny 1.800.343.8899 248.8899

## Faits divers de la semaine

# Affaire de recel de pièces d'auto à Saint-Fabien-de-Panet

Les policiers de la Sûreté du Québec de la MRC de Montmagny ont démantelé en début de semaine à Saint-Fabien-de-Panet un réseau de receleurs qui étaient actifs dans le domaine de la revente de pièces d'automobiles.

PAR SYLVAIN FOURNIER

Le flair des agents de la MRC de Montmagny a d'abord permis l'arrestation d'un ferrailleur de Saint-Henri de Lévis qui circulait sur la route 204 à bord d'une fourgonnette contenant trois moteurs et des pièces d'automobiles volés. L'enquête a mené à l'arrestation de deux individus à Saint-Fabien-de-Panet, Michel Beaulieu

21 ans et Gilles Ferland 39 ans, qui avaient loué un garage adjacent à une maison privée.

Ce garage servait au découpage des automobiles volées. Selon l'agent Réal Ouellet du service des relations publiques à la SQ, ces deux individus avaient, jusqu'au moment de leur arrestation, effectué le découpage de 15

véhicules depuis qu'ils avaient loué le garage, il y a seulement trois semaines. L'enquête se poursuit afin de connaître la provenance des véhicules volés et les endroits où ont pu être écoulées les pièces d'autos. Les deux individus et le ferrailleur devront faire face à plusieurs chefs d'accusation, dont ceux de recel et de vol.

### Branle-bas au parc Saint-Nicolas

Les policiers de la Sûreté municipale de Montmagny ont dû intervenir vendredi soir dernier vers 22h30 au parc Saint-Nicolas, situé près du vieux pont de fer qui enjambe la rivière Bras Saint-Nicolas, afin de disperser un attroupement de pas moins d'une centaine de jeunes qui avaient pris possession des lieux pour faire la fête.

Deux jeunes, un mineur et un majeur, devront faire à des accusations criminelles d'entrave au travail des policiers. On a aussi distribué des billets d'infraction en vertu du règlement municipal sur les parcs. Cet événement a nécessité l'intervention de quatre policiers.

### Blessée dans une perte de contrôle

Une dame de 53 ans a subi des blessures

considérées mineures après avoir perdu la maîtrise de son véhicule vendredi soir dernier vers 20h sur le chemin des Cascades à Montmagny. La Magnymontoise aurait vraisemblablement quitté la route à la suite d'une distraction, ont expliqué cette semaine des policiers de la Sûreté municipale de Montmagny. ♦

## Incendie de la Cour du Roi

### On attend les résultats des chimistes

(S.F.) Le Service de la protection publique de la Ville de Montmagny était toujours dans l'attente, hier matin, des résultats des chimistes du laboratoire de police scientifique de la Sûreté du Québec qui ont inspecté les débris du bar La Cour du Roi de Montmagny.

Rasé par un incendie dans la nuit du 11 septembre dernier, le bar La Cour du Roi est passé sous le pic des démolisseurs cette semaine. Seule la bâtisse qui abritait la Friperie est restée debout. On ne sait toujours pas si ce bâtiment sera rénové ou démolé.

### La Friperie déménage

Le gérant de la Friperie des bénévoles de la maison de secours La Frontière, M. Paul Létourneau, a confirmé cette semaine que l'entreprise récemment ouverte sur la rue Saint-Thomas déménagera bientôt sur la rue Saint-Louis, dans les anciens locaux de Leblanc Luminaire. L'ouverture est prévue le 7 octobre prochain. ♦

## Accident mortel à Sainte-Perpétue

(M.C.) Un homme de 72 ans, M. Laurent Bourgault, résidant au 157 Taché Ouest à Sainte-Perpétue, a connu une fin tragique le vendredi 18 septembre quand ses vêtements ont été happés par l'engrenage d'un appareil servant à récolter les pommes de terre. L'accident s'est produit vers 14h15 sur le terrain de la victime, à une centaine de pieds de sa résidence. L'homme aurait débarqué du tracteur pour vérifier l'appareil quand un engrenage a brusquement saisi son veston pour ensuite lui arracher le bras gauche. Alertés par ses proches, les ambulanciers n'ont pu que constater le décès du septuagénaire à son arrivée à l'hôpital. ♦

### Pierre Lessard, nd.

- NATUROPATHE
- HOMÉOPATHE
- KINÉSITHÉRAPIE



MAINTENANT  
2 jours semaine  
à Montmagny  
(mardi et jeudi)



62, rue Saint-Louis, Montmagny  
248-9282 ou 1(418) 624-9612

## Clinique d'acupuncture

Edith Mercier D. Ac.  
Acupuncteur

Diplômée de l'Université de médecine traditionnelle chinoise de Nanjing, Chine  
• Membre de l'Ordre des Acupuncteurs du Québec  
• Reçu pour assurances

Montmagny  
40, 3e Avenue S (418) 248-7229  
Saint-Pamphile (418) 356-5122  
2e étage de la Clinique Médicale



## PRO-STORE ENR. 248-8400

FABRICANT DE STORES

VERTICAUX

HORIZONTAUX

• TOILES

• STORES ET TOILES PEINT À LA MAIN

• CONTRÔLE À DISTANCE

Valences  
Gratuites

- ESTIMATION
- VENTE À DOMICILE
- INSTALLATION
- COUPE
- RÉPARATION
- SERVICE À DOMICILE

14 ans  
d'expériences

SERVICE RAPIDE 7 JOURS SUR 7



Claude Fortin prop.

## AVIS À LA POPULATION

# BUREAUTIQUE Côte-Sud inc.

annonce la vente de  
sa division informatique  
(ordinateurs, caisses  
enregistreuses  
et imprimantes) à



LA DIVISION ÉQUIPEMENT de Bureautique Côte-Sud inc. reste plus active que jamais, si bien qu'elle aura dorénavant des locaux bien à elle, juste en face de notre magasin, au 62 de la rue St-Jean-Baptiste est.

Notre représentante et nos techniciens experts sont toujours à votre service pour répondre à tous vos besoins en matière d'achat et d'entretien d'équipements, qu'il s'agisse de Fax, photocopieurs, machines à écrire, déchiqueteuses, etc.

Nos spécialistes  
de l'équipement  
de bureau

Marielle Bernier  
Jean Paré  
Stéphane Fortin  
Alain Bérubé  
Louise Vallée

représentante  
chef de service  
technicien  
technicien  
répartitrice

Deux adresses pour vous servir!



## BUREAUTIQUE Côte-Sud inc.

57, rue St-Jean-Baptiste Est  
Montmagny

## Canon

DIVISION ÉQUIPEMENT  
62, rue St-Jean-Baptiste Est  
Montmagny

MÊME  
NUMÉRO

248-4949

NOUVEAU  
LOCAL



## Les concours hippiques monopolisent l'attention à La Pocatière

(M.C.) Quelque 125 cavaliers provenant de Gaspé à Québec participeront à la neuvième présentation des concours hippiques prévue les 26 et 27 septembre au complexe équestre et à l'hippodrome de l'Institut de technologie agroalimentaire de La Pocatière.

Les compétitions de selle classique s'échelonneront tout au long de la journée de samedi alors que les épreuves de western et le programme de courses attelées avec pari mutuel se tiendront le dimanche.

Des nouveautés s'ajoutent à la programmation de cet événement récréo-touristique régional à saveur familiale. En premier lieu, des

élèves du département de Techniques équestres expliqueront et commenteront les faits et gestes des cavaliers et de leurs chevaux afin que les spectateurs puissent apprécier davantage. Les organisateurs ont également ajouté la possibilité pour les plus âgés de faire de l'équitation de randonnée pendant que les plus jeunes pourront se balader à dos de poneys. Enfin, le célèbre Carrousel de la Gendarmerie Royale du Canada rehaussera la fin de semaine en donnant deux représentations, soit le samedi et le dimanche à 13h. Cette prestation unique dure 30 minutes et met en vedette 32 cavaliers et leurs montures. À la fin du spectacle, les gens

peuvent rencontrer les cavaliers, caresser les chevaux et visiter les écuries.

S'inscrivant dans un processus de formation des élèves de l'ITA, ces concours hippiques visent avant tout l'autofinancement. Pour ce faire, on a fait appel à différents comman-

itaires en plus de déterminer un prix d'entrée sur le site de 5\$ donnant droit à tous les spectacles et compétitions. Les personnes intéressées peuvent se procurer une passe individuelle à 8\$ pour les deux journées ou une passe familiale à 20\$.

## Les déchets domestiques dangereux prennent le chemin du site d'enfouissement

La collecte de déchets domestiques dangereux tenue le 19 septembre dernier par la Régie intermunicipale de gestion des déchets solides de l'Anse-à-Gilles aura remporté un succès supérieur à celui de l'an dernier, signe que la conscientisation fait son bout de chemin.

PAR STÉPHANE POIRIER

Quelque 175 personnes se présentaient samedi dernier à la Régie intermunicipale pour y apporter des déchets jugés dangereux. En outre, on y a recueilli 57 barils de 205 litres de résidus de peintures, pesticides, solvant, aérosol, piles, ainsi que 1 574 litres d'huiles usées.

Près de 400 pneus ont également été récupérés lors de cette journée.

Par ordre d'importance, les gens provenaient des municipalités de Saint-Jean-Port-

Joli, Montmagny, L'Islet-sur-Mer, Ville de L'Islet, Cap-Saint-Ignace, Saint-Eugène, Saint-François, Saint-Cyrille, Berthier-sur-Mer, Saint-Aubert, Saint-Pierre et Sainte-Louise.

L'an dernier, la Régie intermunicipale de gestion des déchets solides de l'Anse-à-Gilles avait recueilli 46 barils de 205 litres et 13 contenants de 20 litres de déchets domestiques dangereux. Un total de 170 personnes avaient participé.

## Le concours Maisons Fleuries se perpétue à Saint-Jean-Port-Joli

(M.C.) Fidèle à la tradition, le Comité d'embellissement de Saint-Jean-Port-Joli a repris son traditionnel concours Maisons Fleuries au cours de l'été 1998. Le vendredi 18 septembre, on procédait donc à la remise des prix aux différents gagnants.

Dans la catégorie «commerce», le Restaurant Au Bonnet Rouge et le sculpteur Marcel Guay se partagent le premier prix. Viennent ensuite Acupuncture Sylvie Cloutier en deuxième place et Promutuel L'Islet au troisième rang.

Dans la classe «résidence», les juges ont accordé le premier prix à Dorothee Beauregard et Gilles Ouellet, le deuxième à Cécile Saint-Pierre et le troisième à Micheline Fugère et Michel Pelletier.

Par ailleurs, Rousseau Métal, Bar laitier

## Solidarité Rurale L'Islet revient à la charge avec la Soirée des Fiertés

(M.C.) Après avoir organisé la Semaine de la Fierté Rurale en 1995, Solidarité Rurale L'Islet récidive en 1998 en présentant la Soirée des Fiertés de la MRC de L'Islet le samedi 26 septembre à 20h à la Salle des Citoyens de Saint-Damase.

Tenue sous le thème «Je suis fier de mon milieu», cette activité permettra au public de connaître les fiertés de chaque village choisis, selon l'endroit, par le conseil municipal, la fabrique, un organisme ou un résident.

Au cours de la fête, les organisateurs procéderont à la nomination de la Fierté régionale par tirage au sort, rappelant que la Soirée des Fiertés ne se voulait pas un concours mais plutôt la preuve qu'on peut être fier de vivre en milieu rural et d'y accomplir de belles réalisations.

Solidarité Rurale L'Islet invite tous les citoyens de la MRC à participer gratuitement à cette soirée. Pour plus d'informations, contactez Mme Marie-France Bélanger au 598-9567, M. Jules Bélanger au 598-3355 ou Mme Annick Deschênes au 598-6388.

**SOUPER DANSANT**  
Tous les dimanches  
Bienvenue à tous!  
RESTAURANT  
**Le Carlais**  
2700, Avenue Royale  
Saint-Charles, Bellechasse  
418-887-6665

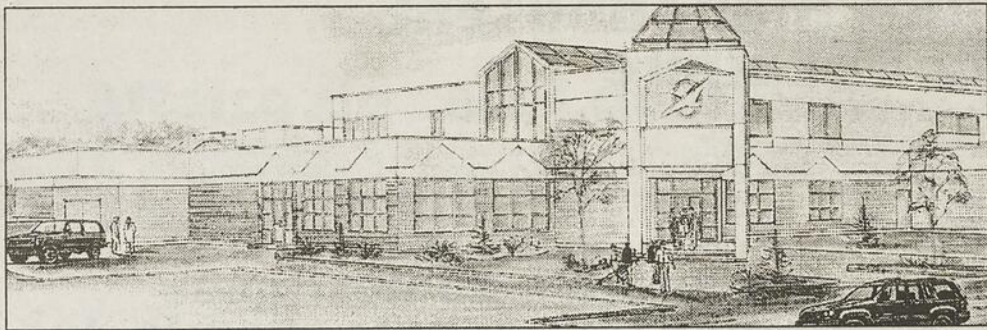
**0% intérêt\* 36 mois**

**C'est le temps d'acheter**

**LES AUTOMOBILES Habet INC.** Tout pour faire Plaisir...

**FORD MERCURY**  
**FORD CAMIONS FORD**

260, CHEMIN DES POIRIER, MONTMAGNY 248-0612



Un croquis montre un aperçu de l'agrandissement qui sera réalisé du côté ouest de l'hôtel L'Oiselière.

**Clinique d'Ophtalmologie de Montmagny**

83, avenue de la Fabrique, Bureau 202, Montmagny

**CORRECTION VISUELLE DE LA MYOPIE ET DE L'ASTIGMATISME AU LASER**

**Dr Yves Asselin, M.D.**

ophtalmologiste

C.S.P.Q. F.R.C.S. (C) (L 840388)

*pour rendez-vous*

**248-2221**

**Investissement d'un million de dollars L'hôtel L'Oiselière abritera un mini-centre des congrès et un centre de santé**

Les propriétaires de l'hôtel L'Oiselière de Montmagny ont confirmé cette semaine la construction d'un mini-centre des congrès et d'un centre de santé unique sur la Côte-du-Sud qui ouvriront leur portes au début de l'année 1999. Cet investissement privé évalué à environ un million \$ permettra la création d'une trentaine de nouveaux emplois.

PAR SYLVAIN FOURNIER

En conférence de presse, mardi matin, M. Jean-Yves Fortin et son épouse Mme Andrée Masson ont expliqué avoir noté qu'il y avait un manque au niveau des salles de réunions à l'intérieur de leur établissement. «L'infrastructure existante de nos salles de réunions nous permet d'accueillir environ 90 personnes et ne sont pas tout à fait conçues pour recevoir des groupes pour des repas», a souligné M. Fortin.

La nouvelle salle d'environ 4 500 pieds carrés aménagée du côté ouest de l'établissement permettra d'agrandir la salle à manger existante du restaurant La Couvée en plus d'offrir dorénavant la possibilité d'offrir une salle de banquet pouvant accueillir 150 personnes pour l'organisation de colloques, réunions, congrès et réceptions sociales.

**Centre de santé ultramoderne**

En plus d'abriter un mini-centre des congrès,

l'hôtel L'Oiselière érigera à l'étage supérieur de l'actuelle salle à manger un nouveau centre de santé unique sur la Côte-du-Sud. Profitant déjà du décor propice à la relaxation de l'atrium, le nouveau centre de santé d'environ 3000 pieds carrés offrira des services personnalisés dans une ambiance intime.

Enveloppements, bains flottants aux huiles essentielles, jets d'eau, jets d'air combinés, massothérapie, pressothérapie, détente solaire, alcôve avec balnéothérapie, soins du visage des mains et des pieds ne

sont que quelques uns des services qui seront offerts au nouveau centre de santé de l'hôtel L'Oiselière à compter de janvier 1999.

**Hôtel quatre étoiles**

Grâce à ces nouvelles infrastructures, L'Oiselière continue de progresser dans la poursuite de son principal objectif, celui d'être le chef de file en tourisme dans la région Chaudière-Appalaches.

Autre signe concret de cette ascension vers les plus hauts sommets, M. Jean-Yves Fortin et son épouse Mme Andrée Masson apprenaient récemment les résultats obtenus par le programme de classification volontaire des établissements hôteliers qui élèvent maintenant l'hôtel L'Oiselière au rang d'hôtel quatre étoiles. Une norme qui démontre bien la qualité des installations offertes et l'accueil chaleureux des 45 membres du personnel de l'établissement.

Depuis l'acquisition de Place Le Germeur en 1990, les propriétaires ont investi, sans aucune subvention gouvernementale, pas moins de 4 375 000\$ dans l'agrandissement et la rénovation de l'hôtel L'Oiselière qui est devenue au fil des ans l'un des plus prestigieux complexes hôteliers de l'est du Québec avec son atrium, son restaurant de 150 places et ses 69 chambres spacieuses. Et connaissant le dynamisme des propriétaires, d'autres belles surprises pourraient bien être annoncées au cours des prochaines années!



Les propriétaires de l'hôtel L'Oiselière, M. Jean-Yves Fortin et son épouse Mme Andrée Masson.

**Bistro-Bar St-Gabriel**

*Pour votre party des Fêtes que diriez-vous d'un 5 à 7 ou d'un souper animé*

*Nos prix compétitifs et l'ambiance chaleureuse de notre établissement sont ce qu'il vous faut!*

*Nous ferons de votre réception de Fêtes une réussite!*

Animation disponible en collaboration avec

**Manoir des Erables**  
HÔTEL - RESTAURANT

**L'** Atmosphère feutrée de notre salle à manger et de ses deux salons privés avec foyer confèrent à toutes réceptions ce cachet propre aux réjouissances du temps des Fêtes!

**Réservez dès maintenant 248-0100**

**Raymond Samson, A.V.C.**  
Agent en assurance de personnes  
Planificateur financier

**Planification financière**  
Assurance-vie  
Assurance-invalidité  
Régimes d'épargne CPG  
Fonds de placements REER/FERR  
Avantages sociaux

114 A, av. de la Gare  
Montmagny  
Bur.: (418) 248-3583  
Dom.: 248-1681

*Votre avenir nous tient à cœur!*

**Groupe La Mutuelle**  
Mutuelle du Canada et Mutuelle Investco Inc.

**CARROSSIER AUTORISÉ**

**Nous sommes toujours agent autorisé**  
Nombreux accessoires d'auto :

**Système d'alarme** à partir de : **249\$**  
(reconnu par les assurances)

**Démarrreur à distance** à partir de : **109 95\$\***  
\*installation et taxes en sus

**DU-RO**  
Vitres d'auto

**RÉPARATION ET REMPLACEMENT DE PAREBRISSE**  
Agent autorisé **CANTEL** Vente et installation

**CENTRE DE DÉBOSSÉLAGE G.L. INC.**  
**VITRES D'AUTO G. & L. LANGLOIS ENR.**  
**278, chemin Vincelotte, Cap-Saint-Ignace 246-5853**

# 50 ans

On s'est amusé en grand  
le samedi 19 septembre  
à la QUINCAILLERIE COOP  
DE MONTMAGNY

## FÉLICITATIONS AUX GAGNANTS

M. Odilon Bélanger (Montmagny)  
Mme Yvonne Cloutier (Montmagny)  
M. Robert Paré (St-François)  
Mme Doris Lavoie (Cap-St-Ignace)  
M. Billy Allaire (Montmagny)  
M. Réjean Gourgues (St-Michel)

CHACUN A OBTENU UN PRIX D'UNE VALEUR  
MINIMUM DE 200\$ EN QUINCAILLERIE

# ÇA SE FÊTE

On dit qu'une photo vaut mille mots...



Damien Le Magicien en a épaté plus d'un! Même les sceptiques ont été confondus... Demandez à Jean-Louis Proulx de Saint-Paul ce qu'il en pense!



Marie-Claude a gagné son pari, soit de servir 50 douzaines de hot dogs pour le 50<sup>e</sup>.



Le premier meunier M. Clément Miville et M. Réal Boulet présents lors de la fondation de la Quincaillerie Coop, observent une ancienne batteuse NORMAND datant de 1900... et elle fonctionne encore!



Les employés étaient de la fête comme en témoigne leur sourire, heureux d'accueillir la population en si grand nombre



Un très beau kiosque, que celui de Jocelyn Landry et du Club d'Ornithologie Sud-Côtois. Parait-il que Jocelyn était aux petits oiseaux!

**Merci à vous tous  
qui vous êtes déplacés  
en si grand nombre!**

UN GRAND MERCI  
À NOS COLLABORATEURS  
ET NOS COMMANDITAIRES

Ornitour (M. Jocelyn Landry)  
Club d'ornithologie Sud-Côtois  
(M. André Desrosiers)  
Fromagerie de l'Île-aux-Grues  
Érablière Brie

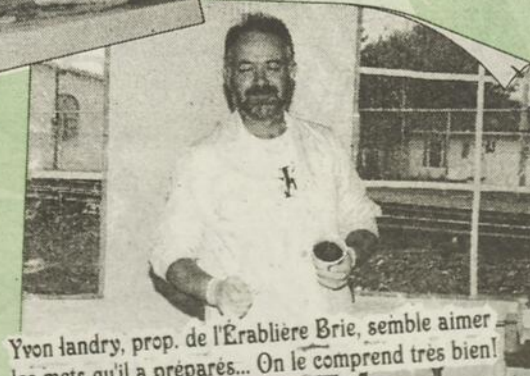
M. Germain Moreau, Maître sucrier  
M. Jean-Guy Gagnon (anciens engins agricoles)  
Équipements d'érablière CDL, M. André Nichol  
Sonic (Jean-Guy Marticotte, rep. QUINC. COOP Montmagny)  
Agrinove  
Magasin COOP IGA  
Pepsi (M. Raymond Gaudreau, rep.)  
M. Régis Mathieu (historique)  
M. Raymond Gaudreau (conférence de presse)  
Office d'Initiatives Économiques de Montmagny  
Coopérative Fédérée de Trois-Rivières  
Les Compost du Québec  
Premier Horticulture



Célébrant ses 20 ans d'existence, la Fromagerie de l'Île-aux-Grues, offre une dégustation des ses fromages. Un régal pour les amateurs



Comme on peut le voir derrière lui, André Nichol a apporté de gros équipements. Aurait-il brassé de grosses affaires?



Yvon Landry, prop. de l'Érablière Brie, semble aimer les mets qu'il a préparés... On le comprend très bien!



Un homme bien fier de la réussite de l'événement et du travail accompli par toute son équipe... Jean-Paul Talbot dir. général de la QUINCAILLERIE COOP, profite d'un petit moment de repos bien mérité!

50<sup>e</sup>  
1948  
1998



**QUINCAILLERIE**

3, chemin des Cascades, Montmagny 248 - 2486

Continuez à nous visiter toute l'année!

## Jacques Dumas sollicitera un nouveau mandat à la mairie de Saint-François

M. Jacques Dumas a terminé sa période de réflexion et a décidé de solliciter un nouveau mandat à la mairie de la municipalité de Saint-François. Après 20 ans au poste de maire de Saint-François, M. Dumas ne manque pas de projets pour sa municipalité.

PAR SYLVAIN FOURNIER

Parmi les dossiers en voie de réalisation, notons les travaux d'assainissement des eaux usées qui se complèteront d'ici la fin de l'automne. La qualité de l'eau potable, l'amélioration du rang du Nord, le remplacement d'une partie de la conduite d'aqueduc qui mène vers l'ouest du village et l'aménagement d'une piste cyclable sont quelques uns des projets que M. Dumas souhaiterait réaliser si les citoyens de Saint-François lui confient un nouveau mandat.

Tous ces projets sont cependant conditionnels aux possibilités financières de la Municipalité, a expliqué M. Dumas qui a profité de sa visite à nos bureaux pour encore une fois dénoncer les coupures budgétaires du gouvernement du Québec qui se font sur le dos

des municipalités. Et M. Dumas ne pointe pas de partis politiques en particulier, a-t-il tenu à préciser «Ça commencé avec Ryan et ça ensuite continué avec Chevette et Trudel», a dit M. Dumas avec la verve qu'on lui connaît.

Selon M. Dumas, sa période de réflexion et la consultation auprès de ses citoyens a été profitable pour prendre sa décision. M. Dumas a mentionné que 97% des citoyens qu'il a consultés ont appuyé le maire à solliciter un nouveau mandat. M. Dumas a avoué cependant que la décision a été difficile à prendre car il a découvert au cours des dernières années des candidats de valeur qui pourront lui succéder. M. Dumas n'a toutefois pas voulu préciser s'il s'agissait du dernier mandat qu'il sollicitera auprès de sa population. ♦

## Centraide veut recueillir 25 000\$ dans L'Islet

(M.C.) Succédant à M. Jean-Louis Caron à la présidence de la campagne de financement de Centraide dans la MRC de L'Islet, Mme Francine Nadeau souhaite amasser 25 000\$ sur son territoire.

Épaulée par plusieurs bénévoles, Mme Nadeau, une retraitée de l'enseignement, frappera à votre porte dans les semaines à venir et fera appel à votre générosité pour venir en aide aux plus démunis.

L'an dernier, la collecte de fonds de Centraide avait permis de recueillir 21 000\$ dans L'Islet. Au total, dix-sept organismes avaient bénéficié de subventions, soit Horizon Soleil, l'ATA du KLM, le Centre-Femmes La Jardilec, la Coopérative Jeunesse de services de Saint-Pamphile, Dépannage Familles L'Islet-Nord, Entraide au Masculin, Épan'ouir, le Fonds de dépannage du CLSC des Appalaches, le Havre des Femmes, les Nouveaux Sentiers, la Maison de la Famille, la Maison des jeunes de Saint-Pamphile, la Maison des

jeunes Patriotes de Saint-Jean-Port-Joli, la Renaissance, les Messagères de l'Espoir et la Popote roulante de Saint-Pamphile.

M. Claude Côté, président du conseil d'administration de Centraide Portage-Taché, tient à rappeler que la totalité des dons recueillis revient aux organismes oeuvrant sur le territoire de la MRC de L'Islet. De plus, une bonification des sommes amassées dans les six comtés permet à notre région de recevoir des montants supplémentaires provenant de l'extérieur, d'ajouter M. Côté.

### Michel Daigle

Originaire de Sainte-Perpétue et résidant de Saint-Jean-Port-Joli, le comédien Michel Daigle a accepté la présidence d'honneur de la campagne de financement 1998 de Centraide Portage-Taché. L'objectif se chiffre à 250 000\$ pour les six MRC du territoire, soit Montmagny, L'Islet, Kamouraska, Témiscouata, Rivière-du-Loup et Les Basques. ♦

## La Jardilec préconise le développement de soi

(M.C.) Le Centre-Femmes La Jardilec de Saint-Jean-Port-Joli propose à compter du 5 octobre une série de huit rencontres portant sur le développement de soi. S'inspirant du guide pédagogique «Antidote» produit par le Centre-Femmes du Témiscouata, cet atelier vise à identifier et questionner les valeurs personnelles et sociales des femmes et à mobiliser leur capacité pour qu'elles puissent agir dans les différents secteurs de leur vie. La Jardilec propose donc aux femmes de s'accorder un moment pour jeter un regard sur leur identité, découvrir leurs besoins, leurs limites et leurs droits, identifier leurs conditionnements et améliorer leur mieux-être intérieur. Les places étant limitées, réservez le plus tôt possible au 598-9677. On exigera un montant minimal pour couvrir certains coûts d'animation. ♦

## POURQUOI PAYER UN LOYER?

Quand vous pouvez être propriétaire AU MÊME PRIX.

À partir de 450\$/mois



Unité disponible, livraison 3 mois

Choix de modèles intéressants!

Place des Tourterelles

Pour inf. : Jacques Dumas  
259-2930 ou 248-7840

EN AVEZ-VOUS ASSEZ D'ENTENDRE JOE DASSIN 3 X JOUR ???

Changez pour

**CFEL 102.1**  
Le Rocker sympathique!

Meilleur Son,  
Meilleure Musique!

**AutoPLACE**  
MAÎTRE MÉCANICIEN

SERVICE COMPLET DE MÉCANIQUE ET CARROSSERIE  
REMORQUAGE  
VENTE D'AUTOS

ANTIROUILLE GRIPCOLD  
À PARTIR DE 39.95\$

ARGO GARAGE  
SAMSON INC.

REMORQUAGE 24 HRS  
CA AFFILIÉ

SAMSON TRAITEMENT, ÇA ROUILLE!!!  
Tél.: (418) 248-1422  
Télec.: (418) 248-7074

873, Rang Nord, Saint-Pierre, Comté Montmagny

RÉPARATION ÉLECTRIQUE  
MONTMAGNY INC.

**REMODO**

Vente Réparation Service

MOTORÉDUCTEUR  
ÉQUIPEMENT DE TRANSMISSION INDUSTRIEL  
MOTEUR HAUT RENDEMENT

Votre distributeur autorisé

US MOTORS  
EASA ELECTRICAL APPARATUS SERVICE ASSOCIATION

170, 4<sup>e</sup> Rue, Montmagny (Québec) G5V 3L5  
VENTE - RÉPARATION - MOTEURS - ÉQUIPEMENT ÉLECTRIQUE  
TÉL. : (418) 248-2072 - FAX : (418) 248-2073



## Nouveaux défis

(S.F.) Le cadet magnymontois Alain Couillard a vécu toute une expérience cet été en participant à un programme d'échange international qui l'a amené jusqu'en Angleterre et en Écosse (photo). Il a entre participé aux entraînements des cadets académiciens écossais et de l'Army Cadet Force d'Angleterre. Les jeunes des MRC de Montmagny, L'Islet et Bellechasse âgés entre 12 et 18 ans sont invités à vivre pareille expérience, et relever de nouveaux défis, en s'inscrivant aux activités du Corps de cadets de l'armée de Montmagny. L'inscription et la participation aux activités sont gratuites et on peut s'informer au 248-9106 ou en se rendant au manège militaire de Montmagny les mardis et vendredis en soirée. ♦

**YVON BOULET**  
 COMPTABLE GÉNÉRAL LICENCIÉ  
 COMPTABLE EN MANAGEMENT ACCRÉDITÉ  
 3, boul. Taché Est, Montmagny  
 Tél.: 418/248 9321 Fax: 418/248 3551

**Denys Bernier Inc.**  
 Spécialités  
 ♦ Levage, déplacement, redressement de bâtisse  
 ♦ Solage sous bâtisse existante  
 ♦ Fondation de tous genres  
 ♦ Réparation de fondation et de drainage  
 84, Ch St-François, St-François  
 Tél.: 259-7984

**ACHÈTERAIS DES BILLOTS ET DES LOTS À BOIS**  
 SAPIN-ÉPINETTE 12 à 16 pieds  
**MOULIBOIS ENR.**  
 (418) 598-9478 Scierie  
 (418) 469-3033 Bureau  
 • SAPIN • ÉPINETTE • TREMBLE 8 pieds 4 pouces  
 VENTE DE BOIS DE SCIAGE EN GROS ET DÉTAIL  
 Saint-Jean-Port-Joli

## Le diocèse continue la pastorale en milieu scolaire

(M.C.) À la suite de diverses consultations, Mgr Clément Fecteau, évêque de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, vient de confier une série de mandats à différents animateurs de pastorale en milieu scolaire.

Du côté des écoles secondaires, M. Paul Bourgault a obtenu un renouvellement de mandat à la Polyvalente de Saint-Paul jusqu'au 30 juin 2001. Pour leur part, Mme Audrey Boucher et M. Marc Fortier s'occuperont de l'animation pastorale, la première au Cégep de La Pocatière et le second au Collège de Sainte-Anne, jusqu'au 30 juin 1999.

Au niveau primaire, Soeur Denise Béland devient animatrice de pastorale aux écoles La Colline de Saint-Paul et à celle de Sainte-Apolline alors que soeur Ghislaine Denis conserve son poste à l'École Aubert-de-Gaspé de Saint-Aubert. Mme Patricia Lachance entre en fonction à l'École Mgr-Sirois à Cap-Saint-Ignace pendant que Soeur Madeleine Caron obtient un renouvellement de mandat pour les écoles Jeanne-de-Chantal à

Saint-Eugène et celle de Saint-Cyrille.

Par ailleurs, l'abbé Marcel Caron devient le nouveau curé de la paroisse Sainte-Famille à Lebel-sur-Quévillon. Mgr Gérard Drainville, évêque du diocèse d'Amos, avait d'abord obtenu l'accord de Mgr Clément Fecteau avant de procéder à cette nomination.

L'abbé Gilles Cloutier se consacrera désormais à sa nouvelle fonction d'animateur de pastorale hospitalière à l'Hôtel-Dieu de Lévis. Enfin, l'abbé Benoît Laplante, de retour du diocèse de Vancouver, a reçu l'autorisation de prendre une période d'étude et de ressourcement. ♦

### AVIS DE CONVOCATION ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La Coopérative du Journal de l'Oie Blanche invite ses membres à une assemblée générale annuelle qui se tiendra à la date, à l'heure et au lieu indiqués ci-dessous.

Les membres pourront alors prendre connaissance des états financiers, élire les membres dirigeants, ratifier la nomination du vérificateur et prendre toute autre décision qui leur est réservée. Une période de questions est également prévue.

Lors des élections, une candidature ne pourra être proposée à l'assemblée que si un préavis, signé par un membre et contresigné par la personne candidate, a été donné dans les délais et les règlements de la Coopérative art. 5.3.1. L'avis de candidature devra nous parvenir au plus tard le quatrième jour précédant la date fixée pour l'assemblée générale.

Tous les membres de la Coopérative du journal L'Oie Blanche sont cordialement invités à participer à cette assemblée le mardi 6 octobre 1998 à 19h30 au bureau du Journal L'Oie Blanche, 1, place de l'Église, bureau 401, Montmagny.

Florian Pelletier  
 Secrétaire

## Spéciaux pour la chasse

Pour attendre le gibier, en tout confort...

<b>BOTTES DE CHASSE</b> avec feutre caoutchouc, doublées homme <b>38<sup>98</sup></b> femme <b>33<sup>98</sup></b> enfant <b>33<sup>98</sup></b>	<b>ENSEMBLE IMPERMÉABLE</b> 2 pièces <b>19<sup>98</sup></b>	<b>BOTTES DE CHASSE</b> en sympatex, doublées Thinsulate Très légères <b>149<sup>98</sup></b>	
<b>GANTS COTON BRUNS DOUBLÉS</b> <b>2<sup>49</sup></b> <b>GANTS CUIR VACHE</b> <b>1<sup>49</sup></b>	<b>PANTALONS COTON DOUBLÉS FLANELLETTE, FAB. CANADIENNE BIG AL</b> <b>25<sup>98</sup></b>	<b>PANTALONS MOLLETON VERT OU GRIS, FAB. CANADIENNE 75% LAINE</b> <b>37<sup>98</sup></b>	
<b>CASQUETTES DE CHASSE réversibles</b> <b>9<sup>98</sup></b> <b>CHEMISES FLANELLETES</b> <b>9<sup>98</sup></b> <b>BAS DE TRAVAIL</b> 30% laine <b>2<sup>98</sup></b>	<b>COVERAL DOUBLÉS FAB. CANADIENNE</b> <b>64<sup>98</sup></b> <b>COVERAL BIG AL</b> <b>29<sup>98</sup></b>	<b>VESTES DOUBLÉES sans manche</b> <b>16<sup>98</sup></b> <b>VESTES DOUBLÉES épaules recouvertes de nylon</b> <b>32<sup>98</sup></b>	
<b>CHEMISES CARREAUX 65% LAINE, ÉPAULES RECOUVERTES DE NYLON</b> <b>42<sup>98</sup></b>	<b>JACKETS RÉVERSIBLES fab. canadienne 65% laine</b> <b>66<sup>98</sup></b>	<b>JEANS BIG BILL fab. canadienne</b> <b>29<sup>98</sup></b> <b>JEANS EXTENSIBLES</b> <b>19<sup>98</sup></b>	

**CHEMISES FLANELLETES doublées, boutons pression**  
**29<sup>98</sup>**  
**KODIAC**  
**21<sup>98</sup>**  
**15<sup>98</sup>**  
**BOTTES DOUBLÉES ACTON pour 4 roues**  
**89<sup>98</sup>**

**Vigneault**  
 Montmagny inc.

128, av. de la Gare  
 Montmagny  
 248-4919

NOUS ACCEPTONS  
 LES CARTES  
 SUIVANTES:  
 VISA  
 MASTER CARD  
 PAIEMENT DIRECT

# Forte augmentation des prêts agricoles à la caisse populaire de Saint-Vallier

La caisse populaire Desjardins de Saint-Vallier a annoncé lors de la présentation de sa 55e assemblée générale annuelle, le 24 août à la salle du PARC, que ses prêts agricoles avaient connu une croissance record de 36% au cours du dernier exercice financier.

PAR SYLVAIN FOURNIER

L'actif de la caisse a progressé de 9,7% pour s'établir à 16 684 274\$. Pendant cette même période, l'actif de l'ensemble des caisses de la Fédération de Québec augmentait de 2,2%. Les prêts aux particuliers ont connu une activité modérée générant une croissance de 1,7% pour porter le portefeuille de prêts à 7 647 454\$.

Les dépôts des membres se sont accrus de 2,7% alors que dans l'ensemble des caisses de la Fédération de Québec, on note une décroissance de 0,8%. Selon le directeur général M. Lucien Dion, la performance de cette institution financière est attribuable à une saine administra-

tion, à la qualité des services offerts et à la crédibilité de la caisse dans son milieu.

## Ristourne de 50 000\$

Lors de l'assemblée annuelle des

membres, la direction de la caisse populaire de Saint-Vallier a annoncé qu'une somme de plus de 50 000\$ sera versée sous forme de ristournes aux membres emprunteurs et épargnants ainsi qu'à ceux qui ont versé certains types de frais de service.

Lors de cette assemblée, les membres ont désigné démocratiquement leurs représentants aux différentes instances décisionnelles de la caisse. Ainsi, parmi les nouveaux élus, notons la présence de

MM. Denys Corriveau et Marc Therrien au conseil d'administration et Mme Gina Emond au conseil de vérification et de déontologie.

La caisse populaire de Saint-Vallier a connu une année bien remplie puisqu'elle procédait récemment à la rénovation de ses locaux. De plus, à compter du 3 novembre prochain, la caisse mettra à la disposition de la population un tout nouveau guichet automatique. ♦

## Le SEMO Chaudière-Appalaches accentuera sa présence

(S.F.) Le Service externe de main-d'œuvre (SEMO) de Chaudière-Appalaches s'est vu octroyer récemment de la direction

régionale d'Emploi-Québec un budget additionnel qui lui permettra d'accroître de façon significative son intervention auprès

des personnes handicapées de la région.

Ce montant additionnel de 144 450\$ a été accordé pour la période du 1er juillet 1998 au 31 mars 1999 et permettra d'accueillir 90 clients supplémentaires. Considérant insuffisante son intervention sur le territoire, la direction du SEMO Chaudière-Appalaches avait formulé le 6 avril dernier une demande de budget de développement au ministère de l'Emploi et de la Solidarité. L'organisme a également reçu de nombreux appuis du milieu.

Corporation sans but lucratif dont la présence dans la région remonte à septembre 1983, le SEMO Chaudière-Appalaches offre des services spécialisés de main-d'œuvre à une clientèle de personnes handicapées. Ces services prennent la forme d'une intervention individualisée au cours de laquelle le client chemine selon un plan d'action établi en fonction de ses acquis, ses intérêts et ses capacités d'intégrer le marché du travail.

Tout au long de la démarche, le client reçoit le support d'un intervenant qui assure également le suivi en emploi une fois l'intégration réalisée. L'octroi de cette nouvelle subvention s'inscrit à l'intérieur d'un projet-pilote qui servira en quelque sorte à démontrer la nécessité d'accroître le potentiel d'accueil du SEMO en fonction des besoins de la région.

Ceci amènera aussi la direction du SEMO à réorganiser ses services en vue d'accroître l'intervention dans les MRC où sa présence était plutôt discrète jusqu'à ce jour. On pense entre autres à la MRC de Bellechasse. ♦

## Présence à Montmagny de la Régie des rentes du Québec

Élargissant l'accessibilité de ses services avec l'ajout à son réseau de nouvelles localités, la Régie des rentes du Québec annonçait cette semaine la présence d'un représentant à Montmagny.

PAR STÉPHANE POIRIER

À raison d'une journée par mois, un représentant de la Régie des rentes se rendra à Montmagny. Les prochaines visites sont prévues les 23 octobre, 20 novembre, 18 décembre, 22 janvier, 19 février, 19 mars, 23 avril, 21 mai et 18 juin. La fréquence pourra être ajustée en fonction de la demande.

Les personnes qui le désirent pourront ainsi obtenir des renseignements sur le Régime des rentes du Québec (prestations de retraite, de survivants et d'invalidité, partage de droits entre ex-conjoints, etc.) et sur les programmes d'aide aux familles du Québec.

Les personnes qui veulent rencontrer le représentant de la Régie des rentes doivent prendre rendez-vous en communiquant sans frais au 1-800-463-2633. ♦

Concerto



VERRE  
ENERGÉTIQUE

Achetez avant le 16 octobre  
fenêtres et portes patio

gratuit

Cette offre s'applique également aux portes patio Everest et Altitude

LORENDO  
PORTES ET FENÊTRES

Groupe Laurendeau-Tardif inc.

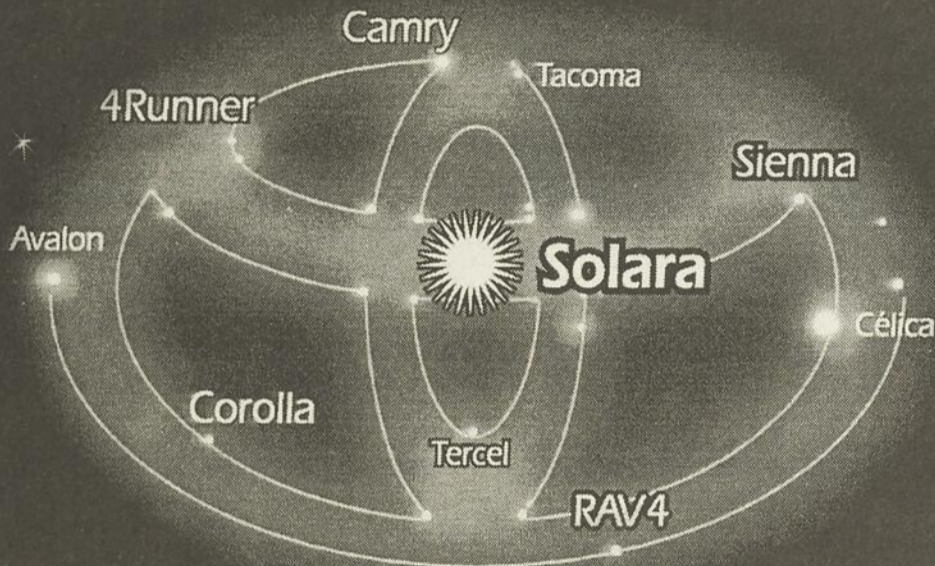
190, 6e Avenue, Montmagny

Tél.: 248 - 2391 • Fax: 248 - 1833

# PRÉSENTATION 1999

Une nouvelle étoile est née...  
**CAMRY SOLARA**

*Vous allez voir  
des étoiles !  
mardi 29 septembre de 19 à 21h*



## Plan de la soirée

- 19h00 Décollage de la soirée
- 19h30 Découverte de nos nouvelles «Étoiles»
- 20h30 Tirage
- 21h00 Atterrissage

Inscrivez-vous avant 20h30  
et courez la chance de gagner\*:

**UN TÉLÉSCOPE XXXX**  
(plus de nombreux prix de présence)

### BON DE PARTICIPATION

Remplissez ce bon et déposez-le dans la boîte de tirage à cet effet  
chez Montmagny Toyota.

NOM:

ADRESSE:

TÉLÉPHONE:

*Rafraîchissements  
et léger goûter sur place*

\* Détails chez:

4 1 8 . 2 4 8 . 2 3 2 3

# MONTMAGNY

# TOYOTA

140, boul. Taché Ouest, Montmagny - [www.toyota.com](http://www.toyota.com)



Les intervenants du Carrefour jeunesse emploi de la MRC de L'Islet ont procédé à l'inauguration officielle du point de service situé à l'École secondaire Bon Pasteur. Il s'agit de Jean-François Pelletier, coordonnateur, Rachelle Després, conseillère en main-d'oeuvre, Claude Côté, président du conseil d'administration, Marjorie Lamarre, agente d'information, et Julie Bois, adjointe administrative.

## Le Carrefour jeunesse emploi s'installe à L'Islet-sur-Mer

(M.C.) Désirant augmenter sa visibilité et son accessibilité dans L'Islet-Nord tout en accentuant son contact avec les employeurs de même secteur, le Carrefour jeunesse emploi de la MRC de L'Islet vient tout juste d'ouvrir un point de service à L'Islet-sur-Mer. Ayant déjà son siège social à l'école primaire de Tourville, l'organisme dispose désormais d'un pied-à-terre à l'École secondaire Bon Pasteur.

Quelques invités participaient le mardi 22 septembre à l'inauguration officiel de ce nouveau point de service ouvert les mardis, mercredis et vendredis de 8h30 à 16h30.

Selon M. Claude Côté, président du conseil d'administration, le carrefour vise à se faire connaître davantage, et cela même s'il a accueilli quelque 500 jeunes de 16 à 35 ans depuis ses débuts. Son rôle ne consiste pas à se substituer aux divers organismes oeuvrant auprès de la

jeunesse mais plutôt à aiguillonner les jeunes vers les services appropriés.

Présent à l'inauguration officielle, M. Jean-Pierre Caron, maire de L'Islet-sur-Mer et préfet de la MRC, précisait que le Carrefour jeunesse emploi venait combler le vide existant entre les jeunes et la clientèle du Centre local de développement.

Les jeunes de 16 à 35 ans de la MRC de L'Islet cherchant d'un emploi, désirant faire un retour aux études ou voulant lancer leur propre entreprise pourront trouver l'information et les services nécessaires à la réalisation de leur projet auprès du Carrefour jeunesse emploi, soit au siège social à Tourville ou au point de service à L'Islet-sur-Mer. Si vous ne pouvez vous déplacer, contactez les représentants du carrefour au 1-800-651-2535: ils iront vous rencontrer dans votre municipalité. ♦

# BLAIS

LETTREGE-STAND D'EXPOSITION

## SUPER VENTE D'ENTREPÔT du 28 septembre au 10 octobre

PEINTURE  
PRATT & LAMBERT

Laurentide  
Nous payons  
les taxes pour vous

Nous Payons  
les taxes pour vous

PLANCHER CÉRAMIQUE

12" x 12"

13" x 13"

Payez et emportez

149\$ /p<sup>2</sup>

TUILES  
Auto collantes

Sans cirage

Capri

12" x 12"

65¢ /p<sup>2</sup>

# 15% à 75%

## sur tapis & préclart

Papier peint

Vénitienne

Tissu

Carpette - Tapis

Marqueterie Gruleau

Plancher bois franc Mirage

**PRIX  
RÉDUIT**

Plancher flottant

Multi-Look

Chêne - Érable

en inventaire

295\$ /p<sup>2</sup>

# TAPIS MONTMAGNY

391, boul. Taché Est, Montmagny 248-7840

En face de l'école St-Pie-X

«DE TOUT POUR HABILLER MURS ET PLANCHERS»

## Formation d'un club agroenvironnemental dans Montmagny-L'Islet

(S.P.) Mieux respecter l'environnement tout en augmentant la rentabilité, tel est l'un des buts

visés par les producteurs de la région de Montmagny-L'Islet dans la mise sur pied d'un club agroenvironnemental de fertilisation.

La première assemblée générale de ce club agroenvironnemental aura lieu ce mercredi 30 septembre à 20h à la salle la Bernache de l'Oiselière. Tous les producteurs y sont conviés question notamment de rencontrer le conseiller en agroenvironnement et de connaître les services offerts par le club.

Avec les nouvelles normes environnementales, la majorité des producteurs devront bientôt produire un plan agroenvironnemental de fertilisation. Le club veillera entre autres à produire ces plans.

Aussi le club pourra contribuer à améliorer la gestion des fumiers, diminuer les intrants, améliorer les rendements et atteindre une plus grande autosuffisance.

De concert avec le conseiller et le producteur, divers outils seront utilisés comme l'analyse de sol, le profil de sol, les bilans nutritifs, la gestion des mauvaises herbes, l'évaluation de l'efficacité du drainage, les conseils sur le travail du sol, la rotation des cultures, etc.

Que ce soit pour information ou pour adhérer au club, soyez au rendez-vous le mercredi 30 septembre. ♦

## L'ALPHIS organise un marcheton le 27 septembre

(M.C.) L'Association de loisirs pour personnes handicapées de L'Islet-Sud tiendra son traditionnel marcheton le dimanche 27 septembre à Sainte-Félicité. Cette journée débutera par un brunch de 9h à 13h. On peut se procurer les cartes pour ce repas auprès des membres du comité responsable. En donnant à l'ALPHIS, un organisme sans but lucratif, vous contribuez à l'intégration et à l'amélioration de la qualité de vie des personnes handicapées. Pour information, composez le 359-2119. ♦

**Garage Minville & Fils inc.**  
Vente et réparation machinerie agricole  
407, boul. Taché Est Tél. : 248-2477  
MONTMAGNY Fax : 248-8173

**TRACTEURS  
Kubota**

**SOUFFLEUSES  
À NEIGE**

- Boulons métriques et réguliers
- Boyaux hydrauliques
- Ressorts assortis

## Expérience concluante à la Ferme éducative à Saint-Vallier

Le projet pilote présenté cet été à la Ferme éducative de Saint-Vallier s'est avéré fort concluant et enrichissant pour les dix jeunes participants. À un point tel que l'Association des personnes handicapées de Bellechasse (APHB) envisage créer autour de ce lieu un concept annuel propice à l'apprentissage et l'épanouissement.

PAR STÉPHANE POIRIER

Au cours de l'été, grâce à des fonds obtenus via la Régie régionale de Chaudière-Appalaches, l'APHB a initié ce projet pilote de camp de jour sur une ferme située à Saint-Vallier. Offert à la clientèle des jeunes de 13 à 21 ans fréquentant au secondaire les groupes de cours de forma-

tion à l'autonomie, ce camp d'une durée de sept semaines avait comme objectif principal de valoriser les participants et de rehausser leur estime de soi.

Par l'apprentissage des soins des animaux, le jardinage, l'entretien des sols et boisés, la récolte des fourrages et divers

menus travaux ainsi que des activités de loisirs en groupe, la Ferme éducative pourrait permettre d'ouvrir des possibilités d'emploi notamment en agriculture biologique.

Selon Mme Madeleine Blais, de l'APHB, cette initiative innovatrice et concluante devrait déboucher sur la mise en place autour du concept de la Ferme éducative d'un projet permettant l'amélioration de la

qualité de vie des personnes handicapées de Bellechasse ainsi que leur épanouissement.

Milieu scolaire, milieu agricole, milieu de travail, toutes les options seront analysées.

Un comité se penchera sur la question au cours des prochains mois et examinera les possibilités de financement et de partenariat. ♦

## La journée d'histoire régionale se tiendra le 27 septembre à Saint-Pamphile

(M.C.) La Société historique de la Côte-du-Sud tiendra sa traditionnelle journée d'histoire régionale le dimanche 27 septembre à Saint-Pamphile.

La programmation débutera à 8h45 avec le rassemblement des participants au rallye automobile historique devant le bureau de poste. Le départ du rallye se donnera à 9h. Suivront à 11h la messe et à 11h45 l'historique de l'église par Mme Juliette Dupont.

Une brève réception civique au centre municipal à compter de midi permettra

de faire l'historique de cette bâtisse et de procéder au lancement du Javelier. Les participants iront ensuite déguster un buffet au chalet du Club de golf. Les organisateurs en profiteront alors pour procéder à la remise du Mérite historique. Puis M. Clément Leblanc prononcera une conférence sur l'histoire des écoles de rang, lesquelles feront l'objet d'une exposition sur place.

Une visite des Industries Maibec à 15h15 et un café au restaurant Chez Réjean compléteront la programmation de cette activité annuelle. ♦



## Contrôlez-vous la qualité de l'air de votre maison?

Les maisons d'aujourd'hui sont si bien isolées qu'elles ne laissent guère la chance aux polluants, aux bactéries en suspension dans l'air et à l'excès d'humidité de s'échapper. Au fil des ans, une mauvaise ventilation aura des effets néfastes sur votre santé et endommagera vos meubles et la structure de votre maison.

Heureusement, il existe une solution. Le système AVS de Venmar fait respirer votre maison. Il aspire l'air frais vers l'intérieur et expulse l'air vicié vers l'extérieur. Ceci vous assure un meilleur contrôle de la qualité de l'air intérieur et de l'humidité tout en éliminant les polluants et les contaminants.

L'ASSOCIATION PULMONAIRE

À bout de souffle, rien ne va plus.

"L'Association Pulmonaire reconnaît qu'un système de ventilation mécanique joue un rôle essentiel pour assurer un environnement sain et pur."

Contactez votre entrepreneur en ventilation Venmar dès aujourd'hui.



Robert Corbin & Fils inc.

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN  
CLIMATISATION ET RÉFRIGÉRATION

Réjean

Bur.: 248-2396 • Rés.: 248-3943  
358, BOUL. TACHÉ EST, MONTMAGNY

Les systèmes AVS représentant la nouvelle génération des produits Venmar, anciennement vendus sous les noms VanEE par Venmar (aux États-Unis et au Japon) et Fair par Venmar (au Canada et en Europe) et disponibles auprès des entrepreneurs en chauffage, ventilation et air climatisé seulement.

Préparez votre véhicule pour l'hiver avec notre procédé de cirage révolutionnaire!

**LAVE-AUTO à la main**  
Jean BERNATCHEZ  
(418) 240-7355

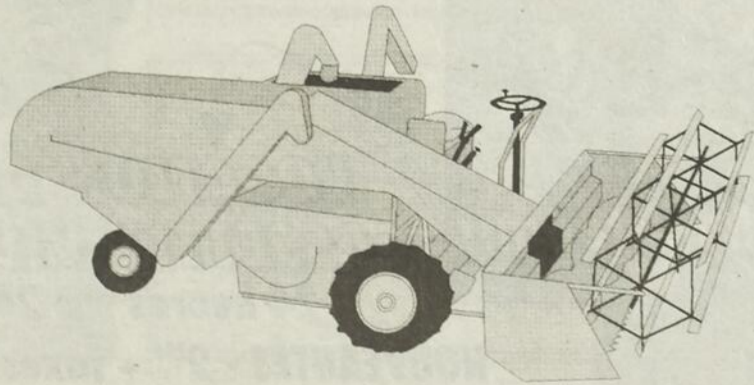
M. Jean Bernatchez, plus de 34 années d'expérience à votre service!

- ★ Traitement de peinture et de picots de rouille
- ★ Certificat-cadeau

115B, boul. Taché Ouest, Montmagny  
(édifice Picard Electronique) ouvert 6 jours le soir sur rendez-vous

## BATTEUSE SOYA

Les **Services Agricoles Grondin** invite tous les producteurs agricoles à une clinique d'ajustement de batteuse pour la récolte du soya. Le tout sera complété par la visite d'un champ de soya et d'une démonstration de battage.



Où : **Services Agricoles Grondin**, 1210, rte 132, La Pocatière  
Quand : Le jeudi 1er octobre  
Heure : 13h30

Pour information : 418-856-2323

Prix de présence.

En cas de pluie, l'activité sera remise au lendemain

**SAG**

**CLSC** Les C.L.S.C. et C.H.S.L.D. de la M.R.C. de Montmagny

## VOUS ÊTES ATTEINT(E) DE FIBROMYALGIE?

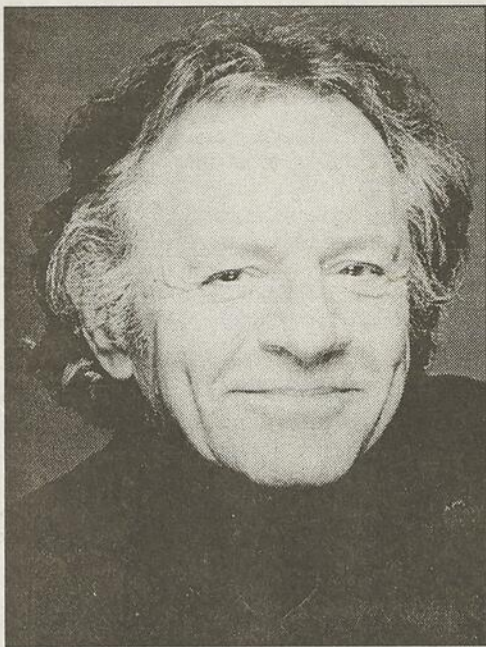
Les C.L.S.C. et C.H.S.L.D. de la M.R.C. de Montmagny, invite les personnes atteintes de fibromyalgie à une activité qui se tiendra à

la salle Polyvalente du Foyer d'Youville  
le samedi 3 octobre 1998, de 9h00 à 12h00.  
(Tenue décontractée)

Monsieur Richard Fradette, éducateur physique animera une séance d'exercices adaptés à la personne atteinte de fibromyalgie. Cette activité a pour but de partager avec d'autres personnes atteintes et de s'outiller pour mieux vivre avec la maladie.

Admission: 3\$

Si intéressé, communiquez au C.L.S.C. au **248-2572** avec France Morisset ou Hélène Minville.



Claude Léveillé

## Claude Léveillé en spectacle à Montmagny

(S.F.) Le comité des Arts de la scène de Montmagny complète actuellement les préparatifs de sa programmation automne-hiver et annoncera bientôt plusieurs agréables surprises à ses spectateurs magnymontois.

Pour débiter la nouvelle saison de spectacles, le Comité des arts de la scène présentera le chanteur Claude Léveillé, seul au piano, le samedi 24 octobre à la salle Edwin-Bélanger de la polyvalente Louis-Jacques-Casault. Lise Grenon,

auteure-compositrice assurera la première partie de ce spectacle. Les personnes intéressées à assister à ce spectacle peuvent déjà réserver leurs billets, au coût de 25\$ l'unité, au 241-5799. ♦

## Prix Droits et Libertés dans Chaudière-Appalaches

(S.F.) À l'occasion du 50e anniversaire de l'adoption de la Déclaration universelle des droits de l'homme, la Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse du Québec procédera bientôt à la remise des Prix Droits et Libertés dans chacune des 17 régions du Québec.

La Commission veut ainsi souligner, sur le plan régional, une réalisation accomplie par

un individu, un organisme, une entreprise ou une municipalité, qui reflète un engagement relié à la promotion et au respect des droits de la personne et des droits de la jeunesse. On peut aussi honorer une personne du milieu pour son engagement remarquable dans ce domaine.

Chaudière-Appalaches sera décerné le 15 octobre prochain à l'hôtel de ville de Lévis. Les lauréats et lauréates des prix régionaux seront en lice pour l'obtention du prix provincial qui sera remis le 10 décembre lors d'un événement spécial qui aura lieu à Montréal.

Les informations concernant les mises en candidature au Prix Droits et Libertés sont disponibles au bureau de Communication-Québec à Saint-Georges et Thetford Mines. On peut s'informer sans frais au 1-800-363-1363. Les formulaires de mise en candidature pour le prix régional devront être expédiés avant le 30 septembre, 23h.

Six personnes forment le jury de la région Chaudière-Appalaches. Une représentante de la région de Montmagny-L'Islet figure dans ce groupe. Il s'agit de Mme Odette Minville du Centre d'entraide communautaire bénévole. On peut rejoindre la Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse au 1-800-463-5621. ♦

### Mises en candidature

Le prix régional pour la région



GOBEIL ET ST-MARTIN ENR.

MARC-ANDRÉ ST-MARTIN o.d.

OPTOMÉTRISTE

EXAMEN DE LA VUE

LUNETTES

VERRES DE CONTACT

38, boul. Taché Ouest

Montmagny

248-3420

Lorsque vous l'entendrez,  
vous n'en croirez pas vos oreilles.

CRÉDIT  
de programmation  
sur jusqu'à  
200\$



Maintenant offert avec son numérique Dolby®

Et Lorsque vous verrez le prix,  
vous n'en croirez pas vos yeux.

Un craquement dans la nuit; le crépitemment d'un feu, la trame d'un film au rythme frénétique... Star choice est le seul fournisseur de télé numérique par satellite au Canada, et un des premiers au monde, à vous offrir un récepteur 421 B doté de la technologie numérique Dolby® AC-3 5.1. Vous avez non seulement accès à 115 canaux et à une image de qualité cinéma, mais vous obtenez également le plus récent son numérique d'une qualité semblable à celle d'un théâtre. Visitez votre détaillant Star Choice dès aujourd'hui pour un son incroyable à un prix imbattable.

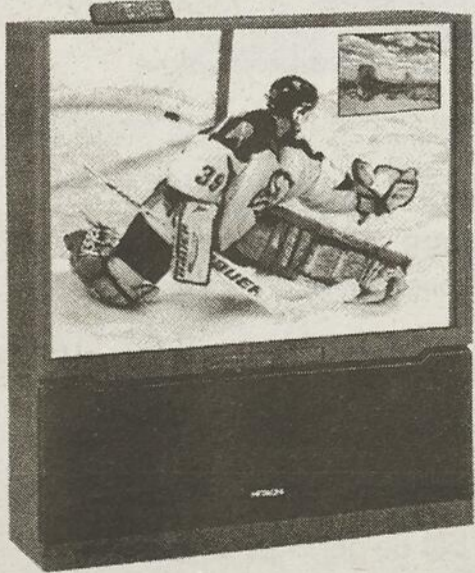
STAR CHOICE  
Télé numérique par satellite

Modèle 421B → 549\$  
-200\$ (rabais programmation)  
349\$ VOTRE COÛT RÉEL

Modèle 421C à 399,95\$

Dolby® et le logo Double D sont des marques déposées de Dolby Laboratories Licensing Corporation sous licence de General Instrument Corporation. \* Le crédit sera porté au compte du client au moment de l'activation du système selon le forfait choisi; le forfait de programmation initial doit être utilisé pour la durée du crédit. Le crédit ne peut être jumelé à aucune offre de reprise. Aucune remise en argent. Taxes en sus. Offre disponible pour une durée limitée ou jusqu'à épuisement des stocks.

Voyez nos spéciaux  
et promotions RCA



TV RCA 20" mono	299\$	16\$
TV RCA 20" stéréo	349\$	19\$
TV RCA 27" stéréo	499\$	27\$
TV RCA 32" stéréo	899\$	49\$
TV RCA 36" stéréo	1499\$	81\$
Projection RCA 46"	2199\$	119\$
Projection RCA 52"	2299\$	124\$

PLUS DE 25 MODÈLES  
EN MAGASIN

VIDÉO RCA 2HD	169\$	9.25\$
VIDÉO RCA 4HD	199\$	11\$
VIDÉO RCA 4HD HIFI	259\$	14\$

PLUSIEURS AUTRES  
MODÈLES EN STOCK

RCA - JVC - ZENITH - DAEWOO

CLUB ÉLECTRO  
Léonard Chabot inc.  
6, de la Rivière Sud, Montmagny  
248 2220 248 1071

Les spécialistes en ÉLECTRO et CELLULAIRES.

agent autorisé: QuébecTel

Cellulaire Montmagny enr. Mobilité

internet: clubelcc@globetrotter.qc.ca

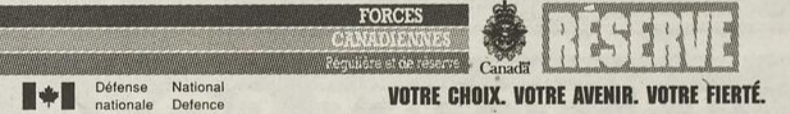
## DES FORCES EN RÉSERVE

Engagez-vous dans la Réserve terrestre et découvrez en vous des ressources dont vous ignorez l'existence. En travaillant certains soirs et week-ends, vous relèverez des défis, vous apprendrez sur le terrain et en plus, vous serez payé. Trouvez en vous la force de faire quelque chose de différent et d'exaltant. Joignez-vous

à la Réserve terrestre. Pour plus de renseignements, venez nous rencontrer ou communiquez

avec nous au : 59e Batterie, 6e Régiment l'Artillerie de Campagne RCA  
194, av. de la Gare, Montmagny, Qc G5V 2T6  
248-2575 ou 1-800-856-8488

www.dnd.ca



Défense nationale

National Defence

VOTRE CHOIX. VOTRE AVENIR. VOTRE FIERTÉ.

On vous en offre toujours  
Plus!



Maintenant

LOCATION DE  
CASSETTES VIDÉO

24 heures sur 24

NOUVEAUTÉS - 2<sup>99</sup>\$ + taxes

RÉGULIER - 99¢ + taxes

IRVING

marché mainway

IRVING 24H

GUY JACQUES

20, BOUL. TACHÉ EST, MONTMAGNY

248-7892

VENDRE ACHETER LOUER

# LES ANNONCES CLASSÉES

**TARIFS DES ANNONCES CLASSÉES**

UNE PARUTION (15 MOTS): 5,70¢ ▼ SPÉCIAL 3 ANNONCES: 10,90¢  
 MOT ADDITIONNEL: 0,14¢ ▼ CARACTÈRE GRAS: 3,00¢ ▼ ENCADRÉE: 3,00¢  
 Taxes incluses (les annonces sont payables avant la parution)

**HEURE LIMITE: JEUDI 14H00 TÉL.: 248-8820 FAX: 248-4033**

1, place de l'Église, bureau 401 ▼ MONTMAGNY ▼ G5V 2L9

**MAISONS A VENDRE 10**

2 immeubles résidentiels (neufs) à revenus, à vendre dans la région. Excellent placement d'argent à faire car les 2 immeubles s'autofinancent par eux-mêmes. Informez-vous après 17h00 au 248-1628 ou 259-7203. 19-09-3fs

2 maisons à logements situées à Montmagny. 1 avec 2 logements. 1 avec 4 logements. Tél: 248-3619. 12-09-3fs

A St-Cyrille au Lac des Plaines: Très beau chalet, bord du lac, meublé, avec remise, chaloupe, pédalo. Prix: 43,000\$. Tél: 1-418-663-9636. 19-09-3fs

A vendre: Maison à revenus, 1 grand 5 1/2, 1 grand 4 1/2 et 1-2 1/2, meublés, centre-ville. Tél: 248-4753. 19-09-3fs

Moderne, 31' x 44', garage intégré, 2 chambres au rez-de-chaussée, salon surbaissé, aires ouvertes, sous-sol semi-fini. Construction 1996. Tél: 248-8927. 01-08-JNO

Maison 2 logements, 2 étages + sous-sol fini, intérieur rénové, terrain 36,600 pi.c. semi-boisé bordant la rivière du Sud, avec garage 1 1/2 étages, porte double, chauffages à l'huile et au bois, située dans quartier résidentiel. Pour personne sérieuse seulement. Soir: 248-8381. Jour: 248-0546. 12-09-3fs

Maison à revenu située au 30, 4ème Rue, Montmagny, grand terrain, remise 14x20, idéal pour propriétaire occupant. Sur rendez-vous: 248-3811. 26-09-3fs

Maison à revenus: Comprendant un grand 4 1/2, 2 de 3 1/2 meublés, 3 garçonniers meublés, 2 chambres meublées, louée complet, 1 salle de lavage. Le tout est rénové. Entrée indép. à chaque logement, garage. Idéal pour garder personnes âgées ou handicapées, centre-ville. Tél: 248-8335. 01-08-JNO

Maison avec garage en tôle et terrain située au 881, Rang nord-ouest, St-François, St-François, 26x40, garage 18x26 annexé, parfait pour propriétaire occupant. (Chambres à louer actuellement). Tél: 259-7565. 05-09-8fs

Maison avec revenu (semi-meublée) située au 75, chemin St-François, St-François, 26x40, garage 18x26 annexé, parfait pour propriétaire occupant. (Chambres à louer actuellement). Tél: 259-

2273 (le soir, sur rendez-vous). 26-09-3fs

**TERRAINS A VENDRE 11**

Grand terrain 150'x220', aqueduc et égout, arpenté, Cap St-Ignace, chemin des Pionniers est, près de l'école. Tél: 248-4138. 12-09-3fs

Lot à bois de 100 acres situé à St-Just-de-Bretenières. Tél: 249-2622. 12-09-3fs

Terrain résidentiel avec services, Ville de Montmagny. Tél: 259-7937. 31-01-JNO

**TERRE à bois à vendre, superficie de 18 arpents. Tél: après 6h00 au 598-9973. 26-09-3fs**

**COMMERCES A VENDRE 12**

Bar situé à St-Adalbert, maison et local pour salon de coiffure compris. Prix à discuter. Tél: 356-5161. 26-09-3fs

**LOGEMENTS A LOUER 20**

2 1/2 et 3 1/2, semi-meublés ou non, non chauffés, non éclairés, libres immédiatement, situés à L'Isletville. 247-3049. 26-09-3fs

2 1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé situé au 252-A, av. St-David, Montmagny, stationnement, 295\$/mois. Libre immédiatement. Tél: 248-0401 ou 248-9362. 19-09-3fs

3 1/2 et 4 1/2 neuf, jamais habité. Centre-ville Montmagny. 345\$ et 395\$, non chauffé et non éclairé. Disponible 1er octobre. Jour: 248-2110. Soir: 248-4419. 19-09-3fs

3 1/2 neuf, situé au 125, rue Anctil, St-Roches-Aulnaies, chauffé, éclairé, entrée laveuse et sècheuse. Peut-être semi-meublé, libre immédiatement. Tél: (418)-354-2077. 12-09-3fs

3 1/2 non chauffé, non éclairé, situé au centre du village de St-Cyrille, entrée laveuse et sècheuse, porte patio, frais peint, armoires en mélamine. Libre immédiatement. Pour information: 247-7901. 26-09-3fs

3 1/2 situé à Berthier-sur-Mer, chauffé, éclairé, semi-meublé, beaucoup d'inclus, rescent 1 an, bain podium, bien décoré. Jour: 259-3208. Soir: 259-7773. 19-09-3fs

# Accès plus

**COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ**  
 11, AV. DU BASSIN NORD,  
 MONTMAGNY  
**248-3408**  
 www.accesplusmontmagny.qc.ca



*Vous voulez vendre ou acheter,  
 nous pouvons vous aider...  
 Contactez-nous sans tarder!*

**BÉTON MIROC INC.**

**Béton préparé • Saint-Jean-Port-Joli**  
**598-7711 - 1-800-561-6476**  
 Kamouraska - L'Islet - Montmagny - Bellechasse  
 M. Réjean Fiset, gérant

**PELLETIER & CARON**

**ARPENTEURS - GÉOMÈTRES**  
 DÉPOSITAIRE D'UNE PARTIE DU GREFFE DE  
 MARC THIBOUTOT A.G.

**Jacques Pelletier**      **Jean-Marc Caron**  
 206, 11<sup>e</sup> Rue              21, de Gaspé Est  
**MONTMAGNY, QC.**      **ST-JEAN-PORT-JOLI, QC.**  
 Tél.: 248-2091              Tél.: 598-9533

**Roland Nicole**

représentant

**PFAFF**

Vente et réparation

107, rue Gagné, Montmagny      **248-2787**

**LES LABORATOIRES VACHON**

**THÉRÈSE A. MONTMINY**  
 Phytothérapeute  
 (Spécialisée en médication naturelle)  
 84, St-Thomas, Montmagny  
**248-0487**

**Armoires de cuisines**

Directement de l'usine

**Roland Mathurin Inc.**

- Fabrication • Vente
- Installation

Salle de montre  
 166, 4<sup>e</sup> rue, MONTMAGNY  
 Estimation gratuite  
 Apportez vos mesures  
**PRENEZ RENDEZ-VOUS AU :**  
**248-3863**  
 \* Nous irons sur place

**Vous y avez droit à la vie !**

**Cours de conduite RECONNU**

ÉCOLE DE CONDUITE  
**SALBI**

MONTMAGNY  
 Tél.: 248-9787  
 Extérieur de la région  
 1-888-547-9787  
 E-Mail : salbi25@quebectel.com

Depuis 1965  
 en sécurité routière

**MONTMAGNY**

**RÉSIDENTIEL**

**NOUVEAU**

255, av. Corriveau. Grand bungalow, 4 côtés pierre, 48' x 32', en bonne condition, 3c.c., terrain 8954 pi. A voir!

**99 500\$**

260, av. Corriveau. Grande résidence de bonne qualité, int. chaleureux et éclairé, 3c.c., grand terrain paysager, 10677 pi. s sol. aménagé, ext. brique et pierre, possibilité de bureau avec entrée privée. Une visite vous surprendra!

**157, 6e rue.** Bungalow, 2 c.c., pièces ensoleillées, terrain 90' x 90', intimité assurée, à proximité des services et des écoles. A voir!

**165, Chanoine Brochu.** Soyez propriétaire au prix d'un loyer, maison unimodulaire 1988, 16' x 66', 2 grandes chambres, impeccable. A voir!

**12, av. Bélanger.** Maison avec 2 revenus, très grandes pièces éclairées, plancher de bois, terrain 115' x 86', près des écoles et des services. Idéal pour propriétaires occupants.

**130 000\$**

231-233 de la Gare. Immeuble commercial et résidentiel. Rénové, plusieurs stationnements. Idéal pour commerce ou service. A même la résidence familiale. **TOUTE OFFRE RAISONNABLE SERA CONSIDÉRÉE.**

**190, boul. Taché Ouest.** Immeuble commercial et résidentiel. 2 log. 5 1/2 pièces. Terrain 36 411 pi. bar en opération. Pourrait convenir pour restaurant, entrepôt, bureau, garage, etc.

**129, rue Robin.** Maison impeccable, 4 côtés brique, 4c.c., sous-sol aménagé, piscine creusée, garage intégré, quartier tranquille. Une visite s'impose!

**133, rue Robin.** Maison avec 4 revenus, extérieur refait en '94, idéal pour investisseur, s'autofinance. Faites vite!

**DOMAINE DE L'AMÉTHYSTE**  
 Soyez propriétaire pour le même prix qu'un loyer

83, 6<sup>e</sup> avenue, no 402. Condo moderne, 2 c.c., 4<sup>e</sup> palier. Venez voir!

79, 6<sup>e</sup> avenue, no 303. Condo moderne, 3<sup>e</sup> palier, superbe vue, décoration attrayante, grande salle à manger. **PRIX RÉVISÉ**

87, 6<sup>e</sup> avenue, no 204. Condo moderne, 2 c.c., 2<sup>e</sup> palier, paisible et sécuritaire. **PRIX RÉVISÉ**

75, 6<sup>e</sup> avenue, no 401. Condo moderne, 2 c.c., 4<sup>e</sup> palier, superbe vue, décoration haut de gamme.

**PLACE PARADIS**  
 3<sup>e</sup> phase  
**PLUS DE 30 TERRAINS**  
 Réservez le vôtre dès maintenant!

**SAINT-VALLIER**

**NOUVEAU**

Montée 26. Chalet directement au fleuve, 2 c.c., grand patio. Terrain d'environ 44 000 pi. vue panoramique. Intimité assurée. Hâtez-vous!

**BERTHIER-SUR-MER**

**NOUVEAU**

314, boul. Blais O. Superbe résidence avec vue imprenable sur le fleuve et Mont-Sainte-Anne. 3c.c., planchers de chêne, terrain 162' x 375' paysager, garage, grand stationnement, cabanon et beaucoup plus. A qui la chance!

**SAINT-PAUL**

**NOUVEAU**

17, rue Forgues. Maison canadienne, 4 côtés brique, 3 c.c., sous-sol aménagé, terrain 13 040 pi. aucun voisin arrière, quartier tranquille.

322, 5<sup>e</sup> avenue. Grande résidence, 2 étages, 4c.c., située dans le village, terrain de 16 235 pi. A PETIT PRIX!

**TERRAINS MONTMAGNY**

**NOUVEAU. Avenue du Moulin.** terrain résidentiel, 8 214 pi<sup>2</sup>, avec services, près de tout!

**Chemin des Poirier.** Grand terrain 12 897 pi<sup>2</sup> avec service à l'angle de la 6<sup>e</sup> Av. et du Ch. des Poirier. Idéal pour édifice commercial ou à revenus.

**Boul. Taché O.** Terrain commercial 377 000 pi<sup>2</sup>, artère achalandée à proximité des Galeries Montmagny.

**214, 218, 11<sup>e</sup> rue.** 2 terrains 90' x 94'. Vue panoramique

**Chemin des Poirier.** Terrain commercial 70' x 240' avec service, artère achalandée.

**Boul. Taché Est.** terrain 17 572 pi<sup>2</sup> près du centre-ville avec vue superbe. Site exceptionnel, zone résidentiel ou commerciale.

**CAP-SAINT-IGNACE**

**NOUVEAU**

684, Chemin des Pionniers Est. Grande maison ancestrale, terrain 45 000pi<sup>2</sup>, vue sur fleuve et montagne, conviendrait pour famille, gîte du passant ou autre. Possibilité d'appartements privés pour propriétaires. Informez-vous!

**SAINTE-LUCIE**

**NOUVEAU**

179, chemin Vincelotte. Maison 2 étages, 4c.c., bien située. Grand terrain, quartier intéressant. Informez-vous!

**SAINT-PAUL**

**NOUVEAU**

183, 6<sup>e</sup> rang Est. Maison de campagne, entièrement rénovée à l'intérieur, 3 c.c., terrain 126 288 pi. Une visite vous surprendra.

3 1/2 situé à Cap St-Ignace, refait à neuf, non chauffé, non éclairé, libre 1er octobre. Tél: après 5h00 au 246-5579. 26-09-3fs

3 1/2, Montmagny, 7ème Rue, semi-meublé, possibilité éclairé et chauffé, libre immédiatement. Tél: 259-7457. 26-09-3fs

3 1/2, non chauffé, non meublé, situé au 201, 7ème Rue. 280\$/mois. Libre 1er octobre. Tél: 248-3009. 12-09-3fs

4 1/2 et 3 1/2, chauffés, éclairés, meublés ou non, à L'Isletville, près de tous les services. Libres immédiatement. Tél: 247-3095. 19-09-3fs

4 1/2 et 5 1/2, non chauffés, non éclairés, stationnements. Libres immédiatement. Tél: entre 5h00 et 7h00 au 241-5245. 21-03-JNO

4 1/2 pièces, 3 1/2 pièces et 2 1/2 pièces, refaits à neuf, à L'Islet-sur-Mer, possibilité semi-meublé. Négociable si bonne référence. Inf: 247-3160. 05-09-9fs

4 1/2 rénové, 300\$/mois, non chauffé, non éclairé, sur 2 étages, très propre, stationnement (possibilité de 2). Situé au Cap St-Ignace. 241-6362 ou 248-3260. 12-09-3fs

4 1/2 situé à L'Isletville, non chauffé, non éclairé, libre le 1er octobre. Prix: 285\$. 598-3680. 18-07-JNO

4 1/2 situé au 261, avenue Bossé, Montmagny. Tél: 248-0955. 19-09-3fs

4 1/2 situé centre-ville, balcon, entrée laveuse et sècheuse, non chauffé, non éclairé. Tél: 248-2118. 29-08-JNO

4 1/2, libre 1er octobre situé au centre-ville. Tél: 248-0309. 29-08-JNO

4 1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement situé à St-Jean-Port-Joli. 350\$/mois. Tél: 598-9306. 26-09-1fs

5 1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement situé au 45, chemin des Plaines, Cap St-Ignace. Tél: 1-418-831-1809. 19-09-JNO

A L'Islet-sur-mer, grands 3 1/2 et 4 1/2, semi-meublés si désiré, bien ensoleillé, endroit tranquille, situés au centre du village, stationnement déneigé, espace de rangement, corde à linge extérieure. Tél: (418) 354-2456. 08-08-9fs

A sous-louer: Grand 5 1/2 situé au 215, des Pionniers ouest, Cap St-Ignace,

360\$/mois. 1 mois gratuit!. Références requises. (418)-499-2376 ou (418)-835-6813. 19-09-3fs

A St-Paul: 3 1/2, non chauffé, non meublé, complètement rénové, près des services. Inf: 248-9137. 26-09-3fs

Dans un décor haute gamme, très grand 4 1/2 pièces, refait à neuf, tout en couleur dans les goûts. Si cela t'intéresse, appelle-moi au 246-5554. Une visite te convainquera. 26-09-3fs

Duplex à louer à Cap St-Ignace: 5 1/2 pièces avec sous-sol, rénové à neuf. Libre immédiatement. Tél: 246-5250. 12-09-JNO

Très grand 4 1/2, 375\$/mois, non chauffé, non éclairé, stationnement déneigé, grand patio. Tél: 248-9105. 19-09-3fs

Très grand 5 1/2, entièrement rénové, 450\$/mois situé au 254, avenue Coriveau, Montmagny. Tél: 248-0142. 12-09-3fs

4 1/2 pièces, 3 1/2 pièces et 2 1/2 pièces, refaits à neuf, à L'Islet-sur-Mer, possibilité semi-meublé. Négociable si bonne référence. Inf: 247-3160. 05-09-9fs

4 1/2 rénové, 300\$/mois, non chauffé, non éclairé, sur 2 étages, très propre, stationnement (possibilité de 2). Situé au Cap St-Ignace. 241-6362 ou 248-3260. 12-09-3fs

4 1/2 situé à L'Isletville, non chauffé, non éclairé, libre le 1er octobre. Prix: 285\$. 598-3680. 18-07-JNO

4 1/2 situé au 261, avenue Bossé, Montmagny. Tél: 248-0955. 19-09-3fs

4 1/2 situé centre-ville, balcon, entrée laveuse et sècheuse, non chauffé, non éclairé. Tél: 248-2118. 29-08-JNO

4 1/2, libre 1er octobre situé au centre-ville. Tél: 248-0309. 29-08-JNO

4 1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement situé à St-Jean-Port-Joli. 350\$/mois. Tél: 598-9306. 26-09-1fs

5 1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement situé au 45, chemin des Plaines, Cap St-Ignace. Tél: 1-418-831-1809. 19-09-JNO

A L'Islet-sur-mer, grands 3 1/2 et 4 1/2, semi-meublés si désiré, bien ensoleillé, endroit tranquille, situés au centre du village, stationnement déneigé, espace de rangement, corde à linge extérieure. Tél: (418) 354-2456. 08-08-9fs

A sous-louer: Grand 5 1/2 situé au 215, des Pionniers ouest, Cap St-Ignace,

Ste-Lucie. Idéal pour chasseurs. Tél: 469-3970. 19-09-3fs

### GARÇONNIERES A LOUER 30

1 1/2 avec entrée privée au rez-de-chaussée du 15, av. Bélanger, Montmagny. Stationnement inclus. 259-2907 après 18h00. 19-09-JNO

1 1/2 meublée, chauffée, éclairée, face de l'école Casault. 247-3507 hres de bureau demandez Jean-Pierre ou 247-5320 après 5h00 demandez Marcel. 05-09-JNO

1 1/2 meublée, chauffée, éclairée, câble fourni, service de buanderie, près de la polyvalente, endroit paisible. Tél: demandez au 248-7892. 19-09-3fs

1 1/2 meublée, chauffée, éclairée, près du cégep et polyvalente, stationnement, 280\$/mois. Tél: 248-1715. 19-09-JNO

1 1/2 meublée, chauffée, éclairée, avenue Bélanger, près cégep et polyvalente, stationnement déneigé, câble, 280\$/mois. Tél: 248-2003. 26-09-3fs

1 1/2 meublée, chauffée, éclairée, entrée privée, 1 stationnement. 310\$/mois. Libre 1er octobre. Tél: 248-1779 ou 248-7532. 26-09-3fs

2 1/2 meublée, chauffée, éclairée, câble inclus, près de l'hôpital, stationnement, entrée privée. 248-6133 ou 248-1984. 26-09-3fs

2 1/2 pièces au 1er étage, chauffée, éclairée avec stationnement, centre-ville. Tél: 248-0427 à l'heure des repas. 12-09-3fs

2 1/2 pièces et 1 1/2 pièces, meublées ou semi-meublées, 2ème étage, très propres, stationnements, près des écoles. Libres immédiatement. Tél: 248-3491. 05-09-JNO

2 1/2 pièces, chauffée, éclairée, sous-sol, 183, du Manoir. Tél: après 4h00 au 248-4753. 19-09-3fs

2 1/2, meublée, 1er étage, propre, tranquille, chauffée, éclairée, stationnement déneigé, située rue St-Jean-Baptiste, Montmagny. Tél: 248-1245 ou 259-7611. 19-09-3fs

2 grands 1 1/2 pièces, meublés, chauffés, éclairés, stationnements, près du centre-ville, 280\$/mois et 300\$/mois. Tél: 248-8155 ou 248-0009. 12-09-JNO

3 1/2 pièces meublée, chauffée, éclairée, bien située, stationnement déneigé, entrée

privée, près de tous les services. Tél: 248-0248 ou 248-4867. 12-09-3fs

Garçonnière 1 1/2, meublée, chauffée, pour 1 personne, entrée privée avec stationnement. Tél: 248-2754. 12-09-3fs

Garçonnière à louer, chauffée, éclairée, libre immédiatement. Tél: 248-0309. 29-08-JNO

Garçonnières situées sur la rue de la Gare, face au Bureau de poste, meublées, chauffées, éclairées, stationnements réservés. Idéal pour étudiants. Inf: 248-7472 ou 241-5005. 07-03-JNO

### CHAMBRES A LOUER 31

A Montmagny situées près polyvalente et du quai: Chambres à louer avec cuisine, salon, salle de bain communes, meublées, récemment aménagées. Idéal pour étudiants, stationnement, câble, chauffées et éclairées. Tél: 248-7003 ou le soir 241-6502. 25-07-JNO

A Ville L'Islet, chambres, cuisine commune, laveuse, sècheuse, réfrigérateur privé, chauffage individuel, entrée privée. Endroit paisible, stationnement. 247-5469. 19-09-3fs

Chambre à louer dans maison privée, à 10 min. à pied du centre-ville. Location pour travailleur ou étudiant. Disponible le lundi au vendredi pour personne propre et sérieuse. 248-8127. 26-09-3fs

Chambre à louer. Ambiance familiale. Repas si désiré. Personne autonome et sérieuse. Pour information: 248-4294 heures des repas. 12-09-3fs

Chambre avec entrée privée, câble, réfrigérateur et laveuse/sècheuse. Endroit tranquille située à Montmagny. Personne sérieuse intéressée. Tél: 248-1612. 26-09-3fs

Chambre et pension pour personnes âgées autonomes ou semi-autonomes comprenant tous les services, surveillance 24h/24. Tél: 248-5772. 26-09-3fs

Pour quelqu'un qui cherche la tranquillité, chambre et pension pour personnes âgées. Site paisible avec vue sur le fleuve, près de tous les services, repas et blanchissage inclus, grand stationnement. Tél: 248-3068. 04-07-JNO

Résidence personnes âgées: Chambre, pension, 3 repas/jour, collation, blanchit, surveillance 24h/24. Située au centre-ville. Prix: à partir de 575\$/mois. 248-0135. 26-04-JNO

### LOCAL COMMERCIAL A LOUER 33

Centre-ville: A louer au 1er plancher d'une maison commerciale, 2 locaux, chauffés, éclairés, vaste stationnement. Tél: 248-9192 ou 884-3430. 26-09-3fs

A LOUER: Terrain commercial 300,000 pi. car. (au complet ou en partie) situé à la sortie 376 de l'autoroute 20, à Montmagny. Bâtisse commerciale 1,728 pi. car. située à la sortie 378 de l'autoroute 20, à Montmagny. Tél: (418)-248-5624. 23-05-JNO

Local commercial à louer pour entreposage ou travail d'atelier, 40x40, chauffé, éclairé avec quai de chargement. Soir au 259-7440. 19-09-3fs

Local commercial à louer, 750 pi. car., situé rue de la Gare, stationnement privé, chauffé et éclairé. Tél: 248-7472 ou 241-5005. 25-04-JNO

Local commercial, 130 ou 300 pi.ca., 4, Boul. Taché Est, chauffé et climatisé, tous les services inclus. 248-8155. 08-11-JNO

Restaurant à louer (face de l'usine Inglis), centre-ville, depuis 40 ans, 32 places, meublé, frigos et beaucoup d'inclus. Tél: 248-3491. 22-08-JNO

### EQUIPEMENT COMMERCIAL A VENDRE 35

AUBAINE! Equipement complet de casse-croûte: hottes, chaises, tables, banquettes, vaisselle, friteuses, équipement bar-laiter et autres. Soir: après 5h00 au 259-7440. Jour: 259-7741. 19-09-3fs

### ACHETERAIS 45

Acheterais évaporateur d'environ 2x6 ou 2x8, aussi porte en aluminium d'environ 34x80. Tél: 247-3680. 19-09-3fs

Argent comptant. Prêt, achat et vente sur tout article de valeur: TV, vidéo, audio, ordinateurs. Centre de réparation: audio-vidéo-cellulaires. Club Electro, Montmagny, 6 de la Rivière Sud, 248-2220. 27-01-JNO

### OFFRES DE SERVICE 50

- RENOVATION - Intérieure/Extérieure SERGE LAMARRE: 248-0554. 14-02-JNO

248-2918

Je fais peinture intérieure et extérieure, pose de papier peint, réparations diverses, entretien d'édifices, prix compétitif, escompte pour aînés. Demandez Richard au 248-2918. 15-06-JNO

Aux personnes âgées, aux malades, aux handicapés physiquement résidents à domicile, je vous offre ces services: cuisine, soins personnels, accompagnement, entretien ménager. Expérience et cours appropriés. Informations: 259-7437. 12-09-3fs

Cours de conversation anglaise et anglais des affaires, privé individuel(le). Attention

Mme Jeanne Bélanger Collin

Le dimanche 4 octobre 1998 à 10h00 en l'église Saint-Thomas, une messe anniversaire sera célébrée à la mémoire de Mme Jeanne Bélanger Collin décédée le 4 octobre 1997. Nous remercions les parents et amis qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

spéciale pour groupe (entreprises, individuel cours à chaque individu.). Membre de la S.Q.D.M. Inf: 248-5877. 19-09-3fs

Cours privés de piano et d'accompagnement, "pour combler un rêve", (pour tous les âges). Claudette Gauthier, 16, Place des Ormes, Montmagny. 248-1161. 26-09-3fs

Dame patiente et responsable avec plusieurs années d'expérience garderait enfants de tous âges, à la maison pour accompagner de petits amis. Places limitées. Idéal pour pouspons. Fournit reçus. Contactez Linda au 248-7201. 12-09-3fs

Ferai déménagement avec camion couvert: Sylvain, 248-2787. 14-05-JNO

Je fais réparation de toiles de garage, portique, carport, etc. Demandez Margot, 635, 1ère avenue, St-Pierre, Montmagny. 248-7819. 26-09-3fs

LA P'TITE ECOLE

Offre service de leçons et devoirs, récupération, primaire/secondaire. A Montmagny, L'Islet et St-Jean-Port-Joli. 248-3210. 22-08-JNO

Maçonnerie des Rives Inc.: Construction et réparation de cheminées. Blocs de béton. Crêpi de solage. Installation d'un tuyau de fonte et de stanless pour restauration d'intérieur de cheminées. Briquetage résidentiel, commercial, etc. Tél: (418)-354-2077 ou cell. 241-3739. 01-08-JNO

Poseur tapis, prêt-à-l'emploi. Estimation & mesure "gratuite", 10 ans d'expérience. Avant d'acheter, consultez Yan Roberge au 248-3777. 12-09-3fs

Rénovez à bon prix! Toiture, balcon, peinture, fenêtre, porte, maintenance. Travail garanti. Dominique au 241-5322 ou laissez message sur répondeur. 21-06-JNO

Urthane des Rives: Isolation d'uréthane giclé pour: Entre-toits. Chambres froides, Camions réfrigérés. Solages de pierre. Sous-sols. Sous-planchers de maisons, roulottes, chalets, etc. Protection thermique (coupe-feu) "MONOKOTE 3306". Tuyau d'égoût. Tuyau à l'eau sous terre. Estimation gratuite. Tél: (418)-354-2077 ou cell. 241-3739. 01-08-JNO

Vente et location garage de toile, usagé et neuf. Tél: 248-9119. 05-09-6fs

Vous recherchez une personne fiable avec plusieurs années d'expérience pour garder vos enfants à la semaine. Contactez Mélissa au 241-5075 ou 248-4895. 12-09-3fs

### OFFRES D'EMPLOI 53

Gagnez \$200.00, \$300.00, \$500.00 ou plus par semaine en assemblant différents produits à la maison. Pour plus d'info: Envoyez une enveloppe pré adressée à: O.P.T.D., 6-2400 Dundas St. 12-09-3fs

**Eg** Excellence Granite  
**Monuments & Accessoires**  
Rive-Sud inc.  
VENDEUR AUTORISÉ  
• Vente de monuments  
• Directement du manufacturier  
• Prix compétitifs  
• Vente à domicile  
**RAYMOND GAGNON**  
TOURVILLE • 418.359.3521

west, suite 541, réf 301, Mississauga, Ontario L5K 2R8. 26-09-4fs

### ON RECHERCHE 55

Labrador de 6 1/2 ans obéissant, affectueux et très joueur, cherche gardien(ne) responsable possédant maison avec terrain à St-Jean-Port-Joli (de préférence), pour 4 jours/sem. Tél: 354-2253 ou laissez message. 26-09-3fs

Afin de compléter des archives, nous aimerions mettre la main sur les éditions du Journal L'Oie Blanche couvrant la période de janvier 1990 à mai 1990. Information auprès de France au 248-8820. 26-09-JNO

Recherche BOIS BRUT (non plané) de 2"x4" en 12 ou 14 pieds de longueur. Ainsi que planches 1"x3". Tél: 354-2253 demandez Jean-Louis. 19-09-3fs

Recherche boîte de fibre de verre pour Ford Ranger King cab, valeur 75\$. Tél: 469-3200. 19-09-3fs

URGENT BESOIN D'ARTICLES DE SPORTS usagés, en bon état, consignation/payons comptant. Boutique Neige & Vent, 4 boul. Taché est, 248-6015. 26-12-JNO

### A DONNER 65

Femelle Labrador blonde, croisée, née le 1er juin, très docile. Parfaite pour les enfants. A donner! Personne sérieuse seulement. 598-3933. 26-09-3fs

### AUTOS, CAMIONS, CAMIONNETTES 70

1988 GMC Pick-Up, série 3500, 350 auto. avec attache pour trailer avec freins électriques, bonne condition 5,500\$ nég. Trailer neuf avec Dumper, freins électriques 1,200 LB de capacité. Prix: 4,600\$ nég. Tél: 246-5292. 19-09-3fs

Batteries recyclées avec garantie. Tél: 248-7313. 19-09-3fs

Beretta GT 1988, bourgogne, tout équipé, démarreur à distance. 2,500\$ discutable. Demandez Dave au 248-6005. 26-09-3fs

Buick Régale 1992, en très bon ordre, 67,000km. Cause de vente: maladie. Tél: 247-7219. 26-09-3fs

Camion Isuzu 1990 Space Cab, noir, 4 cyl. 2.6 litres automatique. Très propre, mécanique en parfaite condition. Prix: 4,500\$. Tél: 241-5223. 26-09-3fs

Chaufferette kérosène 12,000 BTU. Rampe en merisier 12'. Tondeuse Briggs, 3 H.P. gasket et ring neuf. Entrée élect. 100 amps braykeur avec mat. Les pièces: Sundbird 2.0 l., 4 portes. Sudbird J. 2000, 2 portes. Cavalier 2.0 litres, 4 portes. Pick-up Ford 2.0 litre, 1982. Pick-up Ford F-150, 1980. Firebird Formula 1975 et frame. Monté Carlo 1979, shifteur Dodge Colt 1982. Cochon transmission avec kit 350 et 400pc. Shifteur Hurts 4

Golf 1993, diesel, manuelle, 4 portes. Prix: 6,800\$ nég. Tél: 598-3557 ou 598-6218. 26-09-3fs

Hyundai Excel 1989, 116,000km, 2 portes, manuelle, très propre, couleur bleue, 1,800\$. Tél: 246-5829 ou 246-3767. 26-09-3fs

Lincoln Continental 1976, moteur 460 p.c., peinture, batterie et alternateur neufs. Prix débarras, 1,000\$. Tél: 248-2196. 19-09-3fs

Mazda 626, 1998, air climatisé, automatique. Après 16h30 au 248-3059. 19-09-3fs

Mercury Lynx 1986, manuelle, 185,000km, 600\$. Mustang 1980 pour les pièces, 150\$. Tél: 247-7479. 19-09-3fs

Mini-fourgonnette Nissan AXXESS M.P.V. 1990, manuelle, 5 places, 5 portes. Tél: 469-3867. 26-09-3fs

Nissan AXXESS 1991, bleue, manuelle, air climatisé, mags,

### REMERCIEMENTS DE SYMPATHIE

Vous parents et ami(e)s qui avez partagé notre deuil lors du décès de M. Sylva Frégeau de Cap-Saint-Ignace, survenu le 23 août 1998, nous désirons vous remercier pour toutes les marques de sympathie que vous nous avez manifestées. Croyez en notre profonde reconnaissance et veuillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement. Son épouse Jeanne Lacombe et son fils Benoît.

M. Sylva Frégeau

### REMERCIEMENTS DE SYMPATHIE

«Le souvenir d'un être aimé ne peut s'éteindre car, la lueur de son passé nous suit toujours à jamais. Lors du décès de M. Jacques Gagnon survenu le 28 juin 1998, vous parents et ami(e)s, collègues de travail et écoliers qui par votre présence, vos paroles et vos délicatesses, avez su apaiser notre peine. Nous vous en sommes très reconnaissantes et veuillez considérer ces remerciements comme personnels. Son épouse France Vézina et ses deux filles Annie et Julie.

M. Jacques Gagnon

### MESSE ANNIVERSAIRE

Mme Marie-Jeanne Métivier

Le dimanche 4 octobre 1998 à 10h00 en l'église de Saint-Thomas de Montmagny sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Mme Marie-Jeanne Métivier. Merci aux parents et ami(e)s qui se joindront à la famille pour participer à cette célébration.

4,500\$. Tél: 243-3153.  
05-09-31s

**Nous ramassons autos pour "scrap", payons comptant \$\$\$.** AUSSI, achetons voitures usagées, payons comptant \$\$\$.

Demandez Germain ou Daniel du lundi au vendredi de 8h00 à 17h00 au 248-1422.  
05-09-JNO

Pick-up F-150, 1986, 167,000km, méc. A-1, besoin réparations carrosserie. Prix: 1,350\$. 469-3977.  
26-09-31s

Pick-up G.M. 2500 SL 1996, 4x4 king cab, automatique, boîte de 8', diesel, 76,000km, boîte fermée disponible. Balance de garantie G.M. Prix: 24,000\$. Tél: (418)-248-7769 ou (418)-248-4994.  
26-09-31s

Pick-up Nissan 1985, 4x4. Roues chromées et roues d'hiver. Prix: 1,800\$. Tél: 243-3686 après 18h00. 12-09-31s

Pick-up Nissan king cab, 1984, 750\$. Pick-up Ford, 1982, 6 cyl. 750\$. Toyota 1981, 4x4, 4 cyl., 850\$. Jimmy 1998, 4x4, 305, 900\$. Tél: 248-3797. 12-09-31s

Pick-up Toyota, 4x4, 1982, très propre. Souffleuse 8-32 Torro, moteur neuf. Remorqueuse pour auto. Tél: 469-3359. 12-09-31s

Plymouth Chrysler Voyager 95, 73,000km, 7 passagers, air climatisé, vitres teintées, 4 pneus 4 saisons, 4 pneus d'hiver, marche pied chromé, attache remorque. Prix raisonnable et négociable. Tél: après 6h00 au 249-2023.  
26-09-31s

Pontiac Fierro 1985. Prix à discuter. Tél: 469-3166.  
26-09-11s

Pontiac Firebird 1986, 6 cylindres, manuelle, très propre, en excellente condition, bien équipée, bas millage. Prix: 2,200\$. Le soir au 248-9764.  
19-09-31s

Spécial sur les voitures en stock! Cadillac '92, 79,000km. Cadillac '88, 118,000km. Pontiac Firefly '94, 4 portes, 60,000km. Chevrolet Geo '93, 2 portes, 80,000km. Honda Civic SL '91. Hyundai Scoupe '92, 83,000km. Pontiac Sunbird '90, 4 portes, 116,000km. Honda Civic '89, 2 portes. Jeep Toyota monté sur pneus 35. Chevrolet Pick-up 4x4, 1/2 tonne, '88. Chevrolet Pick-up S-15, '91. Mazda Pick-up king cab 4x4, '88. V.T.T. Honda 4x4, '86 avec winch et grappe. Artic Cat Jag 440, '93. Machine à pression pour laver les autos. Tél: 246-5650 ou 246-3523.  
26-09-31s

Sunfire 1995, noire, manuelle, 55,000km avec mags, équ-

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

19-09-31s

pement de base. Bas prix. Tél: 241-5779 ou 241-5565.  
12-09-31s

Suzuki Forza GL, 1989, 169,000km, manuelle, bleue, 2 portes, 1,100\$ nég. Tél: 248-7344. 19-09-31s

Tercel 1989, 141,000km, 1,500\$. Pick-up Ford XLT, 1991, 83,000km, king cab, super propre, 6,100\$. Tél: soir au 248-1919.  
26-09-11s

Toyota Corolla 1996, 5 vitesses, 4 portes, bleue, 60,000km, 8 pneus neufs, antivol. Etat neuf. Mazda Protégé LX, beige, 5 vitesses, 4 portes, volant ajustable, miroirs et vitres électriques, 105,000km, 8 pneus neufs.

Transmission automatique avec 4 vitesses pour 6.2, diesel. Mécanique complète Jeep C.J. + capot. Tél: 241-5676. 12-09-31s

Propre. Tél: 248-9333. 12-09-31s

Trans Am 1986, noire, 305 HO Tuned Port, méc. A-1, T-Top, automatique, très propre, 4 pneus neufs, tout équipée. Demandez Carl au 244-3758.  
26-09-31s

Trans Am 1987 T-Top, automatique, 153,000km. Très bonne condition avec 4 pneus d'hiver sur roues. Prix: 3,800\$. Tél: 244-3819.  
26-09-31s

26-09-31s

26-09-31s

**Évalim inc.**  
ÉVALUATEURS AGRÉÉS  
Jacques Dubé, b.a.a., é.a.  
PRÉSIDENT

- Valeur marchande d'immeubles - résidentiel - commercial - agricole
- Contestation municipale
- Valeur assurable
- Expropriation

3, boul. Taché Est  
MONTMAGNY  
Bur.: 248-7006  
Fax: 248-3551

**GARAGE RÉJEAN GUIMONT INC.**  
SAINTE-APOLLINE  
AUTOMOBILES & CAMIONS  
Courtier en automobiles

Achat et vente véhicules  
469-2944

**ENTREPÔT À LOUER**  
Situé à Cap-St-Ignace

1 partie réfrigérée  
2 parties ventilées

Facile d'accès, grande porte pour entreposage à court et long terme  
**IDÉAL POUR ENTREPOSAGE HIVERNAL**  
(roulottes, tente-roulottes, V.T.T., automobile, etc.)

Contactez Claude Brie  
418-246-3110



**Jean Casault**  $\Delta$   
Arpenteur - Géomètre

179, 11e Rue, Montmagny  
Tél: (418) 248-9500  
Fax: (418) 248-9894

**LES IMMEUBLES G. FORTIN INC.**  
Courtier Immobilier agréé

**BENOIT POULIN**  
Agent immobilier agréé  
56, de l'Ermitage  
Saint-Jean-Port-Joli  
GOR 3GO

ROYAL LEPAGE Rés. (418) 598-7553  
Bur. (418) 856-3625

216, du Manoir Ouest, Cap St-Ignace. Spacieuse résidence de qualité supérieure au style unique, 40 x 40 pieds sur les 2 étages, vous profiter d'un terrain paysagé exceptionnel, possibilité de "ville touristique". A voir.

Lac Des Plaines, St-Cyrille. Chalet accessible et habitable à l'année. Lieu de tranquillité, pêche, chasse et motoneige sont pour vous. Vendu meublé.

**MOTONEIGES A VENDRE 71**

Bombardier Formula Plus, 1991. Renault 5, 1986, état de marche. Tél: 247-3612.  
12-09-31s

Bombardier Formula S.S., 1996, moteur 670, 2,900km, état neuf avec équipement. Tél: 247-3007. 19-09-31s

Bombardier Grand Touring SE, 1998, 1,000 milles, état neuf, garantie prolongée 1 an. Prix: 8,300\$. Tél: soir au 248-6912. Jour au 248-2221.  
12-09-31s

Bombardier Grand Touring XTC 1994, 10,000km, en parfait état. 3,800\$. Tél: 243-2732. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. Tél: (418)-838-1165 ou 247-3862. 19-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

6,800km, moteur 470cc, liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. Tél: (418)-838-1165 ou 247-3862. 19-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

6,800km, moteur 470cc, liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. Tél: (418)-838-1165 ou 247-3862. 19-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Bombardier Safari LC 1990, 6,800km, moteur 470cc liq-uide, démarreur électrique, poignées chauffantes, 1,250\$. 418-838-1165 ou 247-3862. 26-09-31s

Motoneige Touring ELT, 1997, moteur 380, 1,400km. Comme neuve, 4,000\$. Tél: 246-3360. 12-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre. Prix: 3,500\$. Tél: 598-6054 après 16h00. 19-09-31s

Panthera ESI, 1995, 580cc, 7,500 milles, très propre.

neuf. Prix: 6,500\$. Après 16h30 au 241-5257. 19-09-3fs

Honda 250 R, 1986 avec kit FMF. Prix: 2,000\$. Tél: 259-2182. 12-09-3fs

Kawasaki Bayou 185cc, 1985, bonne condition. Demande 1,100\$. Tél: 598-6898 ou 598-3162. 19-09-3fs

Odyssé Honda 250cc, 4 roues. Suzuki 125cc, 4 roues. Suzuki 250cc. Tél: 248-7313. 19-09-3fs

Polaris Explorer 400, 4x4, 1998, 600 milles, bien équipé, état neuf. Tél: 466-2551. 26-09-3fs

Terra Jet 399 Kolher frame et carrosserie refaits à neuf, RM 250 1994, RM 125 1985. Régis au 246-5270. 26-09-3fs

### MOTOCYCLETTES A VENDRE 73

Kawasaki 300 Bayou, 1992, très propre. Tél: 247-7291. 12-09-3fs

Kawasaki Ninja ZX750R, 1987, noir, charcoal et rouge, système d'alarme, super pro-

pre, 2,200\$. Motomarine Yamaha Waverunner 1988, 500cc, 1,200\$. Eric au 247-5485 sur les heures des repas. 26-09-3fs

Suzuki TL-1000-S, 1997, 23,340km, état neuf. Tél: (418)-598-6609. 12-09-3fs

### BATEAUX A VENDRE 76

Chaloupe avec moteur de 6 forces. Idéal pour chasse et pêche. Tél: après 5h00 au 241-5933. 19-09-3fs

### ROULOTTES ET MOTORISÉS 77

Campeur s'adaptant dans boîte de pick-up, longueur 10', système d'éclairage 110 et 12 volts. Prix: 700\$. Tél: 247-5717. 12-09-3fs

Motorisé Aquarius classe A, tout équipé, moteur GMC 454 (refait à neuf), air conditionné, radio AM/FM cassette, 4 h.p., C.B. 36 stations, chambre fermée, chambre de toilette avec douche, auvent, etc. Couche 6 personnes. Prêt à partir

pour la Floride. Tél: 469-3660. 26-09-3fs

Roulotte Appalache 1978, 27', très propre avec cuisinette 20', située Camping Pointe aux Oies #230. Après 17h00 au 418-728-3369. 12-09-3fs

Roulotte de parc Travelaire, 1995, 35' avec extension, située au Camping Rocher Panet, L'Islet. Tél: 247-7291. 12-09-3fs

Roulotte Gitan 16', ultra légère, 4,500\$. Chaloupe en aluminium 12', trailer et moteur 9.5, 1,450\$. Bois de chauffage sec, 5 cordes à 45\$/corde. Tél: 248-2051. 19-09-3fs

Roulotte Travelaire 1994, 34' avec auvent encastré, four micro-ondes, système de son, air climatisé central, très luxueuse. Peut-être vendue avec cabanon et grand patio. Le tout état neuf, située Camping Pointe-aux-Oies, lot #58. Tél: 248-9837. 12-09-3fs

### EQUIPEMENT AGRICOLE 78

500 chaudières, 2 gallons pour eau d'érable. 6 tubs en plastique. 10 tubs en métal. 246-3523. 26-09-3fs

Batteuse 7300 White. Batteuse 525 Oliver. Batteuse 8600 White. Tracteur 4600 Ford avec cabine. Dompeur Normand avec porte à grain. Boîte ensilage Inter et Dion. Tracteur J. Deere, 6 cylindres pour batteuse. Treuil 400 Norse Spécial. Faucheuse rotative 321 et 281 Vicon. Rouleuse à balle ronde, 4x4 Deutz. Faneur 510, 17 Vicon Spécial. Mangeoire à balle ronde. Enrobeuse tubulaire. Plate-forme 29x8 pieds avec cylindre, idéal pour transport de balle ronde. Vis à grain toute longueur. Pièces de batteuse White 7300 et 525 Oliver. Souffleur à neige, neuf et usagé. Les Equipements J.L. Thibault, Cap St-Ignace, près de l'autoroute 20. (418)-246-5651. 19-09-2fs

Tracteur Inter 234 diesel, 1984, hydro, 530 hres, très propre. Tél: 469-3626. 26-09-3fs

Tracteur Inter 250 diesel, 2,500\$ discutable. Tracteur Massey Harris, 2 pneus arrière neufs, 850\$ discutable. Loader pour tracteur Inter, 450\$ discutable. Boîte de fibre 7', pour petit pick-up, 150\$, 469-3047. 26-09-3fs

Tracteur Massey Harris 22. Tracteur David Brown. Tracteur Inter 350 avec winch pour le bois. 2 tracteurs Inter, diesel 250. Tél: 244-3500. 25-07-JNO

### MACHINERIE - EQUIPEMENT 79

Distributeur de concentré Mini Rovidec 5 aliments, motorisé, tout en stainless, 2 1/2 ans d'usage, très propre. 246-3793. 26-09-3fs

Loader Hardy 1980 avec pelle à gravier et à neige et fourchette à palette, 2,800\$. Lift sur 3 points, lève 14 pieds, 1,000\$. Tél: 598-3946. 12-09-3fs

Tracteur 770 Case, diesel. Loader 7. Souffleur Hardy 7. Rippeur et chaînes. Cabine Case. Tél: 469-5241. 19-09-3fs

Tracteur Farmall avec faucheuse et charrie. Prix à discuter. Tél: 598-7052. 19-09-3fs

Tracteur Farmall C, 1952 avec grappe et chaînes, quelques réparations à effectuer. Prix: 550\$. Tél: 244-3819. 19-09-3fs

Tracteur Inter 234 diesel, 1984, hydro, 530 hres, très propre. Tél: 469-3626. 26-09-3fs

Tracteur Inter 250 diesel, 2,500\$ discutable. Tracteur Massey Harris, 2 pneus arrière neufs, 850\$ discutable. Loader pour tracteur Inter, 450\$ discutable. Boîte de fibre 7', pour petit pick-up, 150\$, 469-3047. 26-09-3fs

Tracteur Massey Harris 22. Tracteur David Brown. Tracteur Inter 350 avec winch pour le bois. 2 tracteurs Inter, diesel 250. Tél: 244-3500. 25-07-JNO

### DIVERS 80

1 coffre en cèdre et chêne, 60\$. Tôle usagée, galvanisée, pas cher. Tél: 248-3151 laissez message. 12-09-3fs

2 toupies pour bois: 1-Craftsman 6 amps, 25,000 rpm. 1-Black & Decker 8.5 amps, 25,000 rpm. Scie radiale Black & Decker, 10 amps,

5,200 rpm. Tous ces articles sont en bon état. Pour informations: 248-0727 demandez Francis. 12-09-3fs

4 pneus d'hiver M+ P215/75R15 Wintermark Steel-Radial, état neuf, 225\$. Tél: 246-3577. 12-09-3fs

A Bas Prix! Matériaux 1ère qualité... Bas prix imbattables! Peinture latex: 8.49. Polythène 1000' 4mm: 8.95. Ciment plastique 4kg: 3.15. Plancher bois franc érable naturel: 2.09 pi. Parqueterie pré-vernée chêne sélect asiatique: 1.39 pi. Moulure MDF: cadre: 1.19, plinthe 1.59, Tuile pré-encollée: .42. Tapis: 3.99 vg. Prélat: 4.19 vg. Matériaux A Bas Prix 418-836-3636. 26-09-1fs

Achat-Vente-Echange Appareils électroménagers neufs et usagés. Livraison gratuite. Service de réparation et vente de pièces neuves. CLUB ELECTRO Léonard Chabot inc. 248-1071. 10-08-JNO

Ampli Legacy 800 watts. Ampli Legacy 100 watts. Ampli Pioneer 70 watts. Lecteur laser portatif. Tél: 259-7363 le soir. 26-09-3fs

Armoire de cuisine à vendre. Prix à discuter. Le soir 259-2307 ou 259-7705. 26-09-3fs

Armoire de représentation antique (paysanne) sur mesure, meuble T.V., vaisselier, etc. Information: Serge au 598-7052. 19-09-3fs

Arache-patates sur prise de force. Evaporateur Cantin 3 1/2 x 14. Générateur industrielle 110/220 watts. Pièces autos Chevrolet 1964 et LeMans 1972. Déchiqueteuse de balle de paille. Tél: 247-5938. 12-09-3fs

Attention! 40 Laveuses et sècheuses, à partir de 100\$, 30 cuisinières à partir de 150\$, réfrigérateurs et congélateurs à partir de 100\$.

Aussi pièces de toutes marques. Réparation en atelier et au domicile. Achetons et récupérons appareils défectueux ou usagés. Tél: 247-7245. 04-04-JNO

Bicyclette Venture 26, 18 vitesses, très propre, pour dame, 125\$ nég. Tél: après 5h30 au 247-5502. 26-09-3fs

Bois de chauffage 4', 75\$ la corde. Bois de cabane 4', 45\$ la corde. Chargement inclus sur place. St-Raphaël au (418)-243-2550. 29-08-8fs

Bois de chauffage en 8' à prendre sur le terrain, plus de 60 cordes. Possibilité de chargement. Soir au 248-3063. 19-09-3fs

Boîte de fibre de verre "Fibrelite", de couleur rouge, grandeur 8' pour pick-up Dodge ou autre. Prix à discuter. Tél: 359-2228. 26-09-3fs

Briques pour cheminées ou foyers (beige) (2"x4"x9"). Mobilier-enfants, chaise haute Ikea (rouge et blanc). Tél: 247-3505. 26-09-3fs

Bureau de chambre avec 9 tiroirs, de couleur blanc en mélamine et plastifié. Prix: 50\$. Poêle (foyer). Prix: 250\$. Tél: entre midi et 16h00 au 248-9517. 26-09-1fs

Bureau triple, table de nuit et lit 39", beige. Bureau triple et lit 39", blanc. 2 étagères 3 et 4 tablettes, beige. 2 habits de neige (suit) pour enfants. Guitare synthétiseur Roland GR-303 avec module GR-700. Tél: 247-5234. 26-09-3fs

Cabane 6x8 isolée sur (skis). Idéal pour chasseur. Soir: 248-5956. 12-09-3fs

Cascade à l'eau chaude, 60 gallons, bon état, 50\$. Adoucisseur d'eau, valeur à neuf 1,200\$ pour 500\$. Tél: 243-3003. 19-09-3fs

Chaise haute et siège d'auto

### PROVINCE DE QUÉBEC M.R.C. DE L'ISLET MUNICIPALITÉ DE SAINT-AUBERT

## AVIS PUBLIC

### RÔLE TRIENNAL 2<sup>ÈME</sup> ANNÉE

À TOUS LES CONTRIBUABLES DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-AUBERT, M.R.C. DE L'ISLET

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par le soussigné Serge Roussel, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité:

QUE le sommaire reflétant l'état du rôle d'évaluation foncière pour la deuxième année du rôle triennal d'évaluation 1998, 1999 et 2000 de la Municipalité de Saint-Aubert, une demande de révision prévue par la section 1 du chapitre X de la Loi sur la fiscalité municipale, au motif que l'évaluateur n'a pas effectué une modification qu'il aurait dû y apporter en vertu de l'article 174, doit être déposée avant le 1er mai 1999;

La demande de révision doit être faite sur le formulaire prévu à cet effet et être accompagnée du montant d'argent prescrit par le règlement numéro 05-97, à défaut de quoi elle est réputée ne pas avoir été déposée. Le formulaire ainsi que le règlement numéro 05-97 sont disponibles au bureau de la M.R.C. de L'Islet, 364, Verreault, Saint-Jean-Port-Joli;

Le dépôt de la demande est effectué par la remise de la formule mentionnée dûment remplie ou par son envoi par courrier recommandé à la "M.R.C. DE L'ISLET", à l'attention du secrétaire-trésorier de la M.R.C. DE L'ISLET.

Dans le cas où la demande est effectuée par la remise de la formule dûment remplie, elle est réputée avoir été déposée le jour de sa réception. Dans le cas où elle est envoyée par courrier recommandé, la demande est réputée avoir été déposée le jour de son envoi.

DONNÉ À SAINT-AUBERT CE VINGT-TROISIÈME JOUR DE SEPTEMBRE 1998.

Serge Roussel, secrétaire-trésorier

### LA CORPORATION MUNICIPALE DE SAINT-CYRILLE DE LESSARD

## AVIS PUBLIC

### RÔLE TRIENNAL 2<sup>ÈME</sup> ANNÉE

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par Raymonde Dubé de la municipalité de Saint-Cyrille de Lessard.

Les sommaires reflétant l'état du rôle d'évaluation foncière pour la deuxième année du rôle triennal d'évaluation 1998, 1999, 2000 de la municipalité de Saint-Cyrille de Lessard ont été déposés à mon bureau le 11 septembre 1998.

Que pour l'exercice financier 1999 des rôles d'évaluation foncière 1998, 1999, 2000 de la municipalité de Saint-Cyrille de Lessard, une demande de révision prévue par la section 1 du chapitre X de la Loi sur la fiscalité municipale, au motif que l'évaluateur n'a pas effectué une modification qu'il aurait dû y apporter en vertu de l'article 174, doit être déposée avant le 1er mai 1999.

La demande de révision doit être faite sur le formulaire prévu à cet effet et être accompagnée du montant d'argent prescrit par le règlement numéro 05-97, à défaut de quoi elle est réputée ne pas avoir été déposée. Le formulaire ainsi que le règlement numéro 05-97 sont disponibles au bureau de la M.R.C. de L'Islet, 364, Verreault, Saint-Jean-Port-Joli.

Le dépôt de la demande est effectué par la remise de la formule mentionnée dûment remplie ou par son envoi par courrier recommandé à la "M.R.C.", à l'attention du secrétaire-trésorier de la M.R.C..

Dans le cas où la demande est effectuée par la remise de la formule dûment remplie, elle est réputée avoir été déposée le jour de sa réception. Dans le cas où elle est envoyée par courrier recommandé, la demande est réputée avoir été déposée le jour de sa réception.

Raymonde Dubé, secrétaire-trésorier Saint-Cyrille de Lessard.

Donné ce 17 septembre 1998.



*Serge Blais*

Courtier automobile

Achat - Vente  
(418) 248-7675

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC COUR DU QUÉBEC DISTRICT DE MONTMAGNY CHAMBRE CIVILE NO: 300-02-000105-981

## AVIS PUBLIC

AVIS DE VENTE MOBILIÈRE SOUS CONTRÔLE DE JUSTICE PAR VOIE DE VENTE AUX ENCHÈRES

CAISSE POPULAIRE DE SAINT-AUBERT, requérante, - contre - ROBERT LIZOTTE - domicilié et résidant au 18, rue Bélanger, Saint-Aubert, Québec, G0R 2R0, intime.

À la suite du jugement rendu le 25 juin 1998 dans la présente cause, nous avons été chargés de procéder à la vente sous contrôle de justice des biens suivants par voie de vente aux enchères:

Universalités de biens: Les biens présents et futurs faisant partie de l'universalité ou des universalités ci-après décrites ainsi que ceux acquis en remplacement.

Ces biens sont constitués de machinerie, articles et outillage à cordonnerie, articles de commerce tels caisse enregistreuse, classeur, comptoir, etc., mobilier nécessaire à une entreprise de toiles commerciales (tables, machines à coudre industrielles, etc.) et d'inventaire de produits finis en cordonnerie.

Cette description est fournie à titre informatif seulement, la description exhaustive étant disponible auprès du soussigné et il incombe à toute personne intéressée d'inspecter les biens préalablement à la vente aux enchères.

Les principales conditions s'appliquant à cette vente, outre celles prévues au Code civil du Québec et au Code de procédure civile, sont notamment les suivantes:

1. L'adjudication est faite au plus offrant contre paiement comptant et/ou chèque visé à la personne chargée de la vente à la fin de celle-ci; à défaut, la personne chargée de la vente remettra le ou les biens concernés en vente immédiatement ou ultérieurement, à son choix, et aux mêmes conditions.
2. Un enchérisseur ne pourra en aucun temps retirer son enchère.
3. La vente est faite sans aucune garantie et aux risques et périls de l'acheteur.

Les autres conditions et les informations pertinentes à cette vente seront lues avant le début des enchères. Toute personne intéressée doit prendre connaissance et suivre les conditions libellées au document intitulé "conditions générales et spécifiques de vente". Elles font partie intégrante du présent avis public et il incombe à toute personne intéressée de se les procurer auprès du soussigné.

L'inspection des biens aura lieu le lundi 5 octobre 1998 entre 13h30 et 15h30 au 447, Route 204 (entrepôt-arrière), Saint-Aubert, Québec, G0R 2R0

POUR ÊTRE VENDUS AU 447, ROUTE 204 (entrepôt arrière) Saint-Aubert, Québec, le 6 octobre 1998 à 11h00

Montmagny, le 26 septembre 1998.

LANGLOIS, CARBONNEAU & ASS. (s. e. n. c.) Huissiers de justice par: Jean Carbonneau, personne désignée par jugement pour procéder à la vente au nom de Robert Lizotte 69, avenue de la Cour, C.P. 485 Montmagny, Qc. G5V 3S9 (418) 248-5872

## MAISON À VENDRE



26x44', 4 chambres à coucher, située à l'arrière du centre d'achat à Montmagny. Chauffage électrique et bois. Fenêtres et portes neuves. Planchers refaits. Terrain 6 500 pi. ca., clôturé et cabanon inclus 248-2048 ou 248-8141 26-09-98

CORPORATION MUNICIPALE DE SAINT-PAUL-DE-MONTMINY

## AVIS PUBLIC

"BÂTIR ENSEMBLE" RÔLE TRIENNAL 1<sup>ÈRE</sup> ANNÉE

Dépôt du rôle triennal de l'évaluation foncière et du rôle triennal de valeur locative de la ville ou municipalité de Saint-Paul-de-Montminy pour les années 1999, 2000, 2001.

AVIS PUBLIC est par les présentes donné, QUE le rôle triennal de l'évaluation foncière de la ville ou municipalité de Saint-Paul pour les années 1999, 2000, 2001 a été déposé au bureau du soussigné au 309, 4e Avenue, le 14 septembre 1998;

QUE le rôle triennal de valeur locative de la ville ou municipalité de Saint-Paul pour les années 1999, 2000, 2001 a été déposé au bureau du soussigné au 309, 4e Avenue, le 14 septembre 1998;

QUE toute personne peut consulter, durant les heures d'ouverture des bureaux de l'Hôtel de Ville, lesdits rôles; Une demande de révision prévue par la section 1 du chapitre X de la Loi sur la fiscalité municipale doit être déposée avant le 1er mai 1999;

La demande de révision doit être faite sur le formulaire prévu à cet effet et être accompagnée du montant d'argent prescrit par le règlement numéro 97-01, à défaut de quoi elle est réputée ne pas avoir été déposée. Le formulaire ainsi que le règlement numéro 97-01 sont disponibles au 309, 4e Avenue, Saint-Paul à l'adresse mentionnée plus bas ainsi qu'à l'hôtel de ville de la municipalité;

Le dépôt de la demande est effectuée par la remise de la formule mentionnée dûment remplie ou par envoi par courrier recommandé à la "Ville, Municipalité locale, M.R.C.", à l'attention du secrétaire de la "Ville, Municipalité locale, M.R.C.";

Dans le cas où la demande est effectuée par la remise de la formule dûment remplie, elle est réputée avoir été déposée le jour de sa réception. Dans le cas où elle est envoyée par courrier recommandé, la demande est réputée avoir été déposée le jour de son envoi.

Donné à Saint-Paul-de-Montminy ce 15 septembre 1998.

René Gagné Secrétaire-Trésorier

## FERMETTE À VENDRE



Prix: 50,000\$

renovée au 3/4 avec écurie neuve de 24x40, terrain superficie 65,000 pi<sup>2</sup> située à St-Paul de Montmagny. Tél.: 469-2680 entre midi et 16h00, sur semaine ou en fin de semaine. 26-09-98

## À VENDRE



Saint-François, 17<sup>è</sup> rue est, très beau quartier. Construction 1992, terrain 8 500 p.c., patio, 3 c.c. Plancher de bois franc. Sur rendez-vous: 259-2761



**L'QIE blanche LE JOURNAL COOPÉRATIF**

Pour des conseils judicieux

248-8820

Anie Beudet conseillère en publicité



**L'QIE blanche LE JOURNAL COOPÉRATIF**

Misez sur 20 ans d'expérience pour vous faire connaître davantage

248-8820

Josée-Anne Gauthier conseillère en publicité

Fisher Price. Poussette Perego. Couchette + matelas. Cheval sauteur. Bébé Gribouille. Vêtements d'enfants (3-4-5 ans). Tél: 248-8275. 12-09-3fs

Chapeau en chat sauvages avec queue, 50\$. Blocs Légo, valeur 1,000\$ pour 200\$. Cadre centenaire anniversaire de St-Cyrille, L'Islet 9 juillet 1944, 36x10, 125\$. Tél: 248-8047. 12-09-3fs

Chatons de 7 semaines avec pouces. Très belle voiture pour cheval. Couveuse pour poulet. Poêle électrique avec 4 ronds en stainless. Tél: 248-1525. 26-09-3fs

Chaudière eau chaude électrique "FR. PIPING HYDRA 18 kw a servi 2 saisons, 550\$. Remorque domestique 5'6" x 7'6" sur roues de 8", idéal pour 4 roues ou motoneige, 325\$. Poêle à bois L'Islet avec réchaud, 300\$. Bicyclette de course 10 vitesses "Peugeot", en très bon état, 45\$. Tél: 598-3668. 19-09-2fs

Clôture Frost verte, 100 pieds. Manteau cuir Drospio, grandeur 36. Matelas d'eau De Luxe, 60". Siège simple, Mach-1, 92. Poêle à bois avec ventilateur. Rack ski-doo XTC body s-2000. Tél: 243-2477. 12-09-3fs

Cuisinière 30" de marque Inglis, four autonettoyant, dessus Ceran, 1 an d'usage, très propre. Prix à discuter. Tél: 248-1286 ou 241-5370. 19-09-3fs

Divan en cuir noir, 200\$. 2 chaises sur billes, 50\$/chacune. Truite à pêcher à 25\$ (de 9 pces à 18 pces). Raymond Gagnon, Tourville. 359-3521. 26-09-1fs

Encan sous réserve à 1h00 P.M., le 3 octobre 1998 au 1418, de la Seigneurie, St-Roch-des-Aulnaies, près du camping. Sera vendues: Antiquités telles que: poêle à bois, frigidaire, vieux radios, cloches, vieux meubles et divers articles trop long à énumérer. 598-6796 ou 856-4351. 26-09-1fs

Ensemble de poids haltères (160lbs de fonte + banc), 110\$. Fusil 12 G.A. Remington 870 Express (balles + choke), 325\$. Après 17h00 au 259-2391. 26-09-1fs

Ensemble de salle à manger en chêne, divan et fauteuil Eiran, étagère pour T.V. et système de son, lit + matelas, stores et rideaux, climatiseur, tondeuse 8 H.P., scie à chaîne, corroyeur, débroussailluse, manteau fourrure (homme). Vente de garage: divers articles, samedi et dimanche, de 13h00 à 17h00, au 214, avenue Louise, Montmagny. 248-9220. 26-09-3fs

Ensemble divan et fauteuil, style colonial, en bonne condition, prix à discuter. Tél: 246-5166. 12-09-3fs

Entreposage de roulotte, bateaux, etc...Tél: 259-2162. 26-09-6fs

Equipement de salon de coiffure complet, à l'état neuf, 10 morceaux, 1 an d'usage. Tél: 598-6179. 19-09-JNO

Evaporateur Dominion au bois, 4x14, stainless. Char-rue Kvarmeland, 3 versions. Tél: 356-2582 midi ou soir après 19h00. 26-09-3fs

Finisseur d'eau d'érable à l'huile 2x10, isolé en laine de céramique de marque Smal, 1 casserole 2x4, 2 casseroles 2x3, 1 casserole à eau douce 2x1, très propre. Tél: fin de semaine au 247-7400 ou 246-3431. 26-09-3fs

Fournaise à bois Bélanger, modèle 331, en bon état, 350\$. Tél: 248-8339. 19-09-3fs

**NETTOYAGE DE FOSSES SEPTIQUES**  
JACQUES GAMACHE  
246-5274

Fournaise à l'huile, air chaud, réservoir 200 gallons, possibilité de conduit d'air chaud, 200\$. Tél: 248-4248. 26-09-3fs

Fournaise au bois peut-être annexée à une fournaise à l'huile. 248-7321. 12-09-3fs

Foyer au gaz propane Insta-Flame, 21,000 B.T.U. sortie arrière, event direct, mouline laiton, ventilateur. Prix: 2,000\$. Tél: 248-6114. 12-09-3fs

Fusil 22, 1 coup. 410, 1 coup. 12, 2 canons jumelés. Fusil 44-40. Chien Coley, jaune, 35\$. Tél: 246-3523. 26-09-3fs

Fusil cal. 12 à pompe 18", 8 coups. Carabine 303 à verrou. Table en pin 4 places (ancien). 5 pneus 175/75R13, 4 saisons Michelin, 75\$/l'ens. Renault 18, 1984, 2.2L, propre, 400\$. J.-Pierre au 359-3029. 12-09-3fs

Génératrice Deutz, 30,000 watts refroidie à l'air. Parfaite condition, très économique. 2 transformateurs, 37.5 K.V.A. 2 moteurs B.S.E 340, 150\$/deux. Tél: 248-1612. 26-09-3fs

Garage de toile 10x20, 1 an d'usage, 475\$. Evaporateur Champion 2x6 avec panne et réservoir, 750\$. Scies mécaniques: 1- Omelite, 75\$ et 1 petite Echo, 175\$. Tél: 248-2051. 26-09-3fs

Garage de toile 10x35, de couleur grise, portes arrière et de côté. Tél: 248-9137. 26-09-3fs

Garage de toile blanche avec 2 fenêtres et 1 porte à loquet (clenche), 2 ans d'usage, grandeur: 13'x24'x 6 1/2' haut. Tél: 248-0222. 05-09-3fs

Garage double en toile de 18x20, servi 4 hivers, 750\$. Tél: après 4h00 au 241-5780. 12-09-3fs

Marché aux Puces L'Islet enr. 139, des Pionniers est, L'Islet-sur-mer. Achat et vente d'appareils ménagers, garantie 3 mois. Set de cuisine, set de chambre, divan-lit, antiquités, vaisselle et articles divers, lit d'hôpital. Tél: 247-7910. 12-09-6fs

Laveuse à tapis de marque Ninja, 300 lbs de pression avec tous les accessoires. Machine à polir commercial, brosse 19" à l'état neuf. Prix: 1,850\$. Tél: 246-5292. 19-09-3fs

Laveuse et sècheuse, 2 ans d'usage, 750\$. Après 6h00 au 247-5824. 26-09-3fs

Laveuse Maytag, 4 ans d'usage. Prix: 250\$. Arc à poule pour jeune adolescent. Prix: 50\$. Tél: 259-2064. 26-09-3fs

Manteau de fourrure "chat sauvage", poil long, couleur ambré, grandeur 14. Prix à discuter. Le soir au 241-5416. 19-09-3fs

Ordinateur Macintosh Performa 5200 CD, 40 mb. Disque dur 800 mb. Moniteur 15" avec filtre anti-reflet. Incluant système Mac OS 8 et divers logiciels sur CD + modem 14.4 + lecteur externe Nemouilli 90 avec 2 cartouches 90 mb. Tél: 248-4193. 26-09-3fs

Ordinateur portable 486, couleur, Lotus, Word Perfect, etc, comme neuf. Prix: 999\$. Système de téléphone Vantage 8 avec 3 appareils. 12-09-6fs

Nintendo 64, 2 manettes + 2 cassettes, 275\$. Super Nintendo, 2 manettes + 4 cassettes, 175\$. Ampli d'auto 240 watts, 100\$. Caisse enregistreuse Casio 2112 ER, 50\$. Daytona turbo 1988. 246-5692. Moteur V-8 327, 1968. 246-3109. 26-09-3fs

Oldsmobile Firenza, 1985, 4 portes. Tracteur 4600 Ford avec cabine. Tél: 246-3162. 19-09-3fs

Ordinateur personnels 286-386-486 Pentium, pièces neuves et usagées. 598-9344. 02-08-JNO

Orgue Wuritzer, très propre, 250\$. Plancher bois franc neuf, marquetterie chêne teinté 700 pi.car. avec 2x20 litres colle, 500\$. Vaisselier québécois

Poêle à neige inclinable pour petit tracteur ou 4 roues, 4' de large. 350\$ nég. Après 5h30 au 247-5502. 26-09-3fs

Poêle à bois de marque Bélanger, très propre, émaillé blanc avec réservoir à eau. Vanité de chambre de bain avec évier pré-moulé et armoire à lingerie. Pharmacie en métal blanc avec miroir et ampoule pour éclaircir. Après 17h00 au 246-5030. 19-09-3fs

Poêle à combustion lente Homologué avec ventilateur, antique, impeccable, 750\$. Tél: 469-3144. 12-09-3fs

**COMMERCE À LOUER**  
ÉPICERIE AVEC STATION DE SERVICE, BUREAU DE POSTE, VIDÉO CLUB. TRÈS BON CHIFFRE D'AFFAIRES, BON ACHALANDAGE, BONNE RENTABILITÉ. SAINT-FRANÇOIS. 259-7440 (le soir)

**KEROITS**  
Roger Kérouac, prop.  
40, LAMARTINE OUEST SAINT-EUGÈNE  
247-5306

**Cours de couture**  
Débutant et avancé  
Les Doigts De Fée  
Jocelyne Destroismaisons, prop.  
114-B, De la Gare, Montmagny  
241-5778

**Luco Freins à prix modique!**  
Nouveau à Montmagny  
• Plaquettes • Disques • Tambours • Cylindres • Galipeurs, etc.  
Spécialité auto-camion du lundi au vendredi 9h à 21h  
248-8423

**TRAVAUX EXÉCUTÉS PAR LE PATRON**  
ISOLATION • Résidentiel • Commercial • Industriel  
LAINES SOUFFLÉES GUYLNAR POLYURETHANE  
ISOLER, C'EST ÉCONOMISER  
1-418-248-7757

**CARREFOUR des affaires**  
À LOUER  
ESPACES POUR PROFESSIONNELS ET AUTRES  
INCLUANT: SALLE DE CONFÉRENCE  
Invitation spéciale aux personnes qui ont un bureau à la maison. Venez visiter!  
FERNAND MORIN, GESTIONNAIRE (CELLULAIRE: 241-3100)  
248-2384 • ASCENCEUR  
248-0401 • STATIONNEMENT  
248-6052 • PRIX COMPÉTITIFS  
• GRANDEUR ET DURÉE VARIABLES  
25, boul. Taché O., Montmagny

**NOUVEAU À MONTMAGNY**  
SERVICE PRIVÉ DE RELATION D'AIDE EN ALCOOLISME ET POLYTOXICOMANIE  
Yves Robitaille  
Consultant en toxicomanie  
• Évaluation • Consultation individuelle, de groupe, familiale • Réinsertion sociale  
155, de l'École, Montmagny (418) 241-5509

**Michel Onellet**  
248-4701  
www.royallepage.ca

**ACHETEURS!**  
JE NÉGOCIE POUR VOUS toutes maisons publiées dans ce journal... ET C'EST GRATUIT!  
**MONTMAGNY**  
Propriété, 28'x42'. Route Transcomté. Amant de la nature et de l'horticulture. Offrez-vous ce petit coin de paradis, à 5 minutes du centre-ville.  
INVESTISSEURS: 688 à 692, Route du Souvenir. Immeuble 3 logements loués à 100%. Locataires stables, prix intéressant. Très bon placement. Informez-vous!

Radio/cassette portatif, 2 haut-parleurs détachables. Tél: 248-7040. 12-09-3fs

Ordinateurs neufs et usagés, matériel informatique. Ma-Gi Informatique, 571, des Saules, Cap St-Ignace, (en face du salon funéraire). Tél: 246-3398. 21-02-JNO

Ordinateurs personnels 286-386-486 Pentium, pièces neuves et usagées. 598-9344. 02-08-JNO

Orgue Wuritzer, très propre, 250\$. Plancher bois franc neuf, marquetterie chêne teinté 700 pi.car. avec 2x20 litres colle, 500\$. Vaisselier québécois

**LETTRAGE LETTRAGE**  
**LES LETTRAGES M. BOULAY**  
42, rue Gaudreau Montmagny, Qué.  
(418) 241-5455

**ROYAL LEPAGE Inter-Québec**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
INDÉPENDANT ET AUTONOME FRANCHISÉ DE ROYAL LEPAGE

**• • • CAP-ST-IGNACE • • •**  
IMMEUBLE À REVENUS  
INVESTISSEURS: Occasion à saisir! 7 logements, revenus intéressants, près de tous les services. Beaucoup de rénovations faites. Placement sûr. Informez-vous!  
TERRAIN  
Vacant et prêt à construire, vue sur le fleuve. 142' x 630' pour 148'5" de front. Vendu non inclus. Informez-vous!

**ST-FABIEN**  
175 rue Bilodeau. Remarquable propriété 1 1/2 étage offrant beaucoup de confort + commodités, armoires en chêne solide. Sous-sol fini. Excellent choix rapport qualité/prix. Beaucoup d'inclus. À qui la chance!

OCCASION D'AFFAIRES : COMMERCES DISPONIBLES - INFORMEZ-VOUS 248-4701

**COMMISSION SCOLAIRE DE LA CÔTE-DU-SUD**  
Centre administratif de Saint-Gervais  
189, rue Principale  
Saint-Gervais (Québec) G0R 3C0  
téléphone : 887-3381 télécopieur : 887-3270

**AVIS D'APPEL D'OFFRES**  
PROJET : ENGAGEMENT DE CONCIERGES À FORFAIT

La Commission scolaire de la Côte-du-Sud propriétaire, demande des soumissions relatives à l'engagement de services de concierges à forfait pour les travaux d'entretien ménager de :

- 1° L'ÉCOLE SECONDAIRE LA RENCONTRE  
240, rue Saint-Pierre, Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0
- 2° CENTRE ADMINISTRATIF ET CENTRE DE L'ÉDUCATION DES ADULTES  
25, rue Principale, Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0
- 3° ÉCOLE SAINT-PIERRE  
620, rue Principale, Saint-Pierre (Québec) G0R 4B0

Les documents de soumissions distincts pour chaque milieu seront disponibles le jeudi 1er octobre 1998 aux heures d'ouverture et aux adresses ci-haut mentionnées ou à la réception du centre administratif de St-Gervais de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud au 189, rue Principale, Saint-Gervais (Québec) G0R 3C0, pour un montant de 10,00 \$ non remboursable.

Chaque soumissionnaire remet son offre sur le «FORMULAIRE DE SOUMISSIONS» préparé à cette fin par la Commission scolaire de la Côte-du-Sud.

La soumission de l'entrepreneur, pour être considérée, devra inclure soit un chèque visé tiré d'une banque à charte ou d'une caisse populaire ou un bon de soumission équivalent dont le montant ne devra pas être inférieur à 5% du montant de la soumission.

Les soumissions dans des enveloppes cachetées et adressées au soussigné, seront reçues aux heures d'ouverture, par madame Simone Gagnon, à la réception du centre administratif de Saint-Gervais de la Commission scolaire de la Côte-du-Sud situé au 189, rue Principale, Saint-Gervais (Québec) G0R 3C0, jusqu'à 14h30, le 15 octobre 1998.

À soumission égale, les entrepreneurs ou travailleurs autonomes ayant leur place d'affaires ou résidence dans les municipalités concernées seront considérés prioritairement.

La Commission scolaire de la Côte-du-Sud ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes. Elle se réserve le droit également de les retenir en tout ou en partie.

Marc LeBel, directeur  
Services des ressources matérielles

**PROVINCE DE QUÉBEC VILLE DE MONTMAGNY**  
**ERRATUM**  
Veuillez prendre note qu'une erreur s'est glissée dans l'avis public paru dans le journal «L'Oie blanche», édition du 12 septembre 1998, concernant une demande de dérogation mineure.  
Le site concerné par ladite demande se situe au numéro civique «241, avenue Mercier», et non au 214, avenue Mercier.  
La consultation publique en rapport avec cette demande aura tout de même lieu à la séance générale du conseil municipal, le lundi 5 octobre 1998, à 20h.  
Donné à Montmagny, ce vingt-troisième jour du mois de septembre mil neuf cent quatre-vingt-dix-huit.  
La greffière  
Louise Bhéret, avocate, o.m.a.  
Ville de Montmagny

**Le Havre des Femmes**  
L'Islet-sur-Mer  
«Tu vis des difficultés conjugales ou même de la violence? Tu as besoin de parler de ta souffrance, de faire le point pour y voir plus clair? Le Havre des Femmes existe pour te venir en aide, toi et aussi tes enfants.  
Nos services: écoute téléphonique, aide, support et information, accompagnement dans les démarches, hébergement dans une maison accueillante et sécuritaire.  
Ouvert 24 hrs/24 et 7 jours/7  
Nous l'assurons notre confidentialité et notre objectivité.  
Tous nos services sont gratuits.»  
(418) 247-7622  
Ou sans frais au 1-800-363-9010 par la ligne S.O.S. Violence Conjugale

modèle R-082, foyer 20" long avec brique, réfracteur marque Roby, métal presque neuf. Soir. au 247-7712. 19-09-3fs

ans d'usage, en bon état. Tél: 246-5386. 19-09-3fs

Porte double en bois 81 1/2 x 33 1/2 avec cadre et serrures. 7 fenêtres en bois avec ouverture à manivelle: largeur 34 1/4 x 42 hauteur. Largeur 46 x 41 3/4 hauteur. Largeur 42 1/2 x 70 1/2. Largeur 46 1/2 x 70 1/2 hau-

Poêle à combustion lente, marque Drolet, porte vitrée, 2

**S OUDURE**  
**S ERVICE**  
**M OBILE**

Bruno Blais



710, Rang Nord Saint-Pierre (Québec)  
Tél.: (418) 241-5676  
Télé.: (418) 241-7600

**VOYANCE TAROT**  
**8 MINUTES GRATUITES**  
**NUMÉROLOGIE**

Je me présente Justine J'ai plus de 39 années d'expérience en voyance Mes collègues sont Nicole Marie-Huguette et Mindy. Nous sommes de véritables voyantes hautement qualifiées. Cet appel pourrait changer votre vie. Amour, argent, santé travail, chance  
24h/24 • 3,79\$/min-  
**1-900-451-5276**

teur. Prix variant entre 50\$ et 125\$. Tél: 248-5601. 26-09-1fs

Remorque pour auto 12x6"3", freins électriques, 1.500\$. Gratte à neige 6" pour camion, vendu avec l'équipement au complet, 500\$. Après 18h00 au 247-3578 ou 241-3302. 26-09-3fs

Remorque pour auto 7' x 15'. Prix: 1.200\$. Tél: 244-3819. 26-09-3fs

Remorques tandem pour sortir bois. Aussi remorques tandem 6x10 et 4x8. Remorques 4x8 et 4x6. Tracteur à gazon 10 1/2 forcé et remorque pour tracteur à gazon. Tél: 244-3500. 25-07-JNO

Roulotte 1971, 12', 1.300\$. 2 motoneiges 340, 1977, 350\$/chaque. Table de billard avec ardoise 3/4 + accessoires, 500\$. 2 Caravan Dodge 1987, 1.300\$/chaque. Tél: 359-3117. 19-09-3fs

Set de chambre de 8 morceaux, en mélamine et stratifié marbre, à l'état neuf. A moitié prix. Tél: 247-7695. 19-09-3fs

Set de cuisine avec 4 chaises + chaise berçante, à l'état neuf. Convient pour chalet. Tél: 246-5371. 19-09-3fs

Set de cuisine de style colonial. Laveuse Inglis. Sécheuse Admiral. Orgue Hammond. Jour au 598-9917. Soir au 598-3450. 26-09-3fs

Set de cuisine, table + 4 chaises, vaisselier, buffet, tous laqués blancs et noirs + table d'entrée laquée noire et 2 tables de salon laquées noires. Le tout très propre. Demandez Nathalie au 248-8990 (maison) ou 248-8953 (travail). 12-09-3fs

Set de laveuse et sécheuse avec garantie, 300\$. Refroidisseur d'eau blanc, modèle récent 150\$. Sécheuse

amande, 75\$. Mini-sécheuse 110 volts. Tél: 248-7116. 19-09-JNO

Set de salle à manger de 8 places, table en verre 48"x96" avec lustre au plafond. Tél: 259-2250. 26-09-2fs

Set de salon gris bleu en velours côtelé. "Elran". Fauteuil berçant "Elran". Tapis 8 x 11 assorti pour aller avec le set. Tél: 246-5238. 26-09-3fs

Set de salon, 75\$. Set de cuisine, 60\$. Tél: 469-2625. 12-09-3fs

Souffleur à neige Pronovost, 86", tambour rotatif, chute hydraulique, 2.400\$. Réservoir à eau d'étable, 500 gallons, 400\$. Tél: 359-2089. 12-09-3fs

Structures & arches d'abris d'hiver ainsi que des garages

complets usagés, à vendre à très bon prix. Nous avons également un surplus d'équipement et machinerie ne servant plus dans notre production régulière comme: 1 lot de garages second main. 1 table à dessin 4' haut x 6' long. 1 lot étagères, tablettes et bureaux différents modèles. 1 lot bac à rangement en métal sur roulettes 20" long x 13" large x 12" haut. 1 échelle hydraulique avec boîte pour personne (modèle Télélift pour camion). 1 pelle bulldozer 8' large x 4' haut x 4' profond. 1 trailer à roues simples de 6' large x 12' long. 1 plieuse d'arches (pli 36" à 96"). 2 machine à l'air pour poser boutons pressions marque S.P.S. 2 couteaux à tissu, lame droite marque Mairmin. 1 couteau à tissu, lame droite marque Beaver. 1 couteau à tissu, lame circulaire de 7". 1 lot machines à coudre indus-

trielle à 1 ou 2 aiguilles. 2 balances commerciales. 1 bac pour jet de sable à l'air. 1 lot d'équipements divers. 8 poteaux d'enseignes galvanisés 12" long x 6.5" dia. avec plate de fixation. 1 poteau d'enseigne galvanisé de 22" long x 6.5" dia. avec plate de fixation. 1 lot d'arches de garages et passages de différentes grandeurs. 1 lot d'auvents de différents modèles et grandeurs. 1 lot de tapis d'auto, feuille 6' x 6' de différente couleur. 1 lot d'enseignes de différente grandeur et modèle. 1 lot de tubes galvanisés de différentes grandeurs et grosseurs. 1 lot de tissus acrylique et vinyle de différentes couleurs. 1 lot de rideaux de plastique. 2 lumières extérieures halogènes. 1 lot de rails, roulettes et moteur 1/2 force pour porte de garage. 1 lot de fixations pour fluorescents d'enseignes

lumineuses. 1 machine pour coller tapis résidentielle. 1 presse pour montage d'écuson. 1 feu de forges de 27" x 32". 1 table à sérigraphie 4 couleurs. 1 four à sérigraphie. Tél: 248-7844. 12-09-3fs

Table de café, table de bout, 4 chaises chromées, lampes assorties, fauteuil LA-Z-BOY et divers articles. Prix variant de 5\$ à 35\$. Tél: 248-2281. 12-09-3fs

Table de ping-pong compétition R.C. Elite 304, 1997, valeur 500\$ laissé à 250\$. Trailer 4x9, lame neuve, 350\$. Tour 40' avec antenne. Tél: 246-3360. 19-09-3fs

Tables de pique-nique 30x60, de couleur brune. Tél: 248-5611. 26-09-3fs

Touries en verre de 18 litres pour fabrication de vin ou bière maison. Prix: 10\$ ch.

**NOUVEAU À MONTMAGNY**

**Métal 2000**

Autos, fer, batteries, aluminium, etc. Pneus usagés et autos

Tél: (418) 248-5508 ou 3407  
Cell: (418) 570-9879  
Page: (418) 864-5736

"Gardons l'environnement propre."

**P.P.R. ENR.**

Plâtrage  
Peinture  
Résidentiel

Yvon Rémillard  
1, rue Boivin  
Saint-François

(418) 259-2415

**ROULOTTES • TENTES ROULOTTES**

LES ROULOTTES

**Vigneault**

(418) 248-5624

HEURES D'OUVERTURE  
LUNDI AU VENDREDI  
9h à 18h

270 ch. des Polirer  
Montmagny

ACHAT • VENTE • LOCATION • PIÈCES • SERVICE

**ANALYSE D'EAU GRATUITE À DOMICILE**

**Centre de Service François Côté enr.**

233, av. Collin, Montmagny

Vente et réparations d'équipement de traitement d'eau

**KINETICO**

Serrurier et Aiguillage de tout genre  
248-3939

**CANADIAN TIRE**

**ERRATA**

L'erreur suivante s'est glissée dans le cahier d'annonces intitulé «Supersolde de 2 semaines».

**Page 8: Enlève-plaque Oral-B (99-2129-0)**  
L'illustration est erronée. Cet article comprend seulement une brosse et il n'est pas offert avec un dispositif de rangement vertical.

**Page 14: Perceuse à colonne 13 po (55-5911-2)**  
Cette perceuse à colonne ne comprend pas d'étau tel qu'illustré sur la photo.

L'erreur suivante s'est glissée dans notre catalogue annuel 1998.

**Page 308: Article 3. Attelage Reese Shadow Mount adapté de catégorie II (40-7004X)**  
L'illustration est erronée.

**VEUILLEZ NOUS EXCUSER DES INCONVÉNIENTS QUE CE CI PEUT VOUS CAUSER.**

note 338/cat98 Cahiers d'annonces français et bilingues

**SURPLUS L.P. MARIER**

1435, route 132 Ouest  
Saint-Roch-des-Aulnaies  
tél.: 418-354-2443

**GRANDE VENTE**  
cause: maladie

Réduction de 10% à 40% sur plusieurs items

Bureaux, bahuts, tables, chaises, fauteuils, bibliothèques, étagères, classeurs, visionneuses, rétroprojecteurs, coffres-fort, tables rondes, 500 cartables: 0,35, 0,50 et 1 \$, classeurs à plan: 5 et 10 tiroirs. Tables de bar et restaurant. 600 chemises suspendues. Articles de bureau divers, 2 chaises roulantes. 20 paniers épicerie sur roulettes. 12 dessus de table 42" x 42", 1 1/2" épaisseur. Armoires à papeterie. 1 meuble en bois, 72 tiroirs. 50 classeurs à cartes en acier. 4 fausses portes en aluminium 31" x 78", 3 portes acier éprouvée du feu 36" x 83", 40 boîtes acier 18" x 19" x 32" à 3 \$ ch. 1 chambre forte 24" x 41" x 87" combinaison safe. 25 cases à souliers de 24 portes à 40 \$ ch. Tableaux couleur vert, blanc, noir grandeurs variés, 10 chaînes arpentage 100. Scelleuse pour boucherie épicerie avec rouleau cello de 24" neuf. 50 fluorescents avec tube 4"; 1 - 2 - 4 tubes. 30 rouleaux papier diase. Tables de conférence diverses grandeurs, entre autre 4 tables 2 1/2 épais, 2' x 3' x 8" peut faire table 5' x 8' ou 10' x 8' ou 5' x 20", peut aussi faire table de travail, différents rack en métal chromé pour magasin de linge, 3 étagères en bois avec 12 panneaux coulissants avec crochets, 200 barils en plastic 10 - 20 - 35 - 45 gallons et réservoirs en plastique de 1000 litres avec bouchon 7" sur le dessus et valves de 2 1/2" en bas, broché et monté sur palette forte, lots de ferronnerie, bolts, electric, 1000 autres articles. Moteur électrique 110 - 220 - 550 volts, 800 tyablettes et poteaux acier; différentes grandeurs. Faut voir pour le croire!

**Ouvert 6 jours de 8h30 à 11h30 et 13h00 à 16h45.**

**BINGO RICHELIEU**

Tous les dimanches 19h30

Les cartes sont en vente chez les dépositaires autorisés suivants:

Accommodation Taché enr. 123, av. de la Gare Montmagny Huguette Boucher, prop. 248-4512	Dépanneur Irving 20, boul. Taché Est Montmagny Guy Jacques, prop. 248-7892
Dépanneur À Tout Prix 206, av. de la Gare Montmagny Gilles Jacques, prop. 248-0444	Dépanneur Proprio inc. 1, boul. Taché Ouest Montmagny Yves Gagné, prop. 248-0707
Dépanneur Morin enr. 155, 7e Rue Montmagny Maurice Monn, prop. 248-2957	Épicerie Léopold Fortin enr. 92, 3e Avenue Sud Montmagny Raymond Fortin, prop. 248-3797
Dépanneur Rosaire inc. 114, av. Ste-Marie Montmagny Gilbert Tremblay, prop. 248-0447	Tabagie au Royaume du Fumeur 130, St-Jean-Baptiste Est Montmagny Lisette Giguère, prop. 248-3654
Marché Morency 326, boul. Taché Est Montmagny Benoit Morency, prop. 248-1588	Métro Léon Collin inc. 122, rue Boulet Montmagny Léon Collin, prop. 248-3600

**C'est un rendez-vous à la télé-communautaire (canal 6)**

À la suite de l'augmentation du volume des ventes

**HONDA**  
**DEGIRO**

est à la recherche d'un  
**CONSEILLER(ÈRE) AUX VENTES**

Qualifications:

- Expérience dans la vente au détail;
- Disponibilité;
- Aimer travailler en équipe;
- Bon communicateur;
- Orienté sur les résultats à atteindre.

Salaire et avantages selon les qualifications

Faites parvenir votre curriculum vitæ à l'adresse suivante  
496, avenue St-David, Montmagny - Qc G5V 4P9  
ou par fax (418) 248-4165  
à l'attention du chef d'équipe: Bernard Ouellet  
avant le mardi 6 octobre 98.  
Toute demande sera traitée confidentiellement.

**CENTRE DE LA PETITE ENFANCE**

Agence et services de garde

**enfant-Bonheur**

Conseiller(ère) pédagogique

Sous l'autorité du conseil d'administration, vous aurez principalement à connaître et à appliquer les programmes éducatifs reconnus par le Ministère de la Famille et de l'Enfance (M.F.E.) auprès de groupe d'enfants de 12 ans et moins. De plus, vous aurez à superviser et à travailler avec les responsables du service de garde (R.S.G.)

Exigences:

- Diplôme universitaire en éducation (préscolaire et primaire) ou l'équivalent dans une discipline jugée pertinente;
- Posséder la formation «Jouer c'est magique» serait un atout;
- Connaître les différentes étapes du développement de l'enfant;
- Être capable de développer des outils et des instruments pédagogiques;
- Avoir le sens des communications et de l'organisation;
- Être capable de travailler en équipe;
- Posséder une voiture.

Le salaire et les conditions de travail sont concurrentiels.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitæ avant le 5 octobre 1998, 16h00 à l'adresse suivante:

Concours  
Siège social de la corporation  
38, avenue Ste-Marie  
Montmagny  
G5V 2R8  
Fax: 248-9134

Capsuleuse pour embouteiller le vin. Prix: 45\$. Matelas pour couchette de bébé 50" x 27". Prix: 20\$. Après 17h00 au 248-1642. 26-09-3fs

Vente de garage située au 1160, Rang Nord, St-Pierre. Tél: 248-2242. 19-09-3fs

Vente de garage: Dimanche les 20 et 27 septembre au 326, St-Ignace, Montmagny. Grand choix d'articles et tout doit être vendu. 19-09-3fs

**ANIMAUX 84**  
1 Persan, roux, mâle. 1 Persan, bleu, femelle. 135\$/chacun. 1 Himalayen, femelle, pure race, 125\$. Tél: 247-3856. 12-09-3fs

A vendre: Oiseaux "Cockatiel" nourris à la main. Moineaux du Japon. Tél: 248-3388. 05-09-6fs

Bichon Maltais, pure race, âgé de 2 mois. Tél: 248-5635. 19-09-2fs

Chatons Himalayen, beige et brun, pure race. St-Fabien-de-Panet, Cté Montmagny. Tél: 249-2842 après 3h00. 12-09-6fs

Chiot Labrador blond, pure race, femelle de 5 mois, vaccinée, vermifugée, douce et affectueuse. Heures des repas au 598-3826. 12-09-3fs

Chiots Golden Retriever, pure race, nés le 6 août 1998, mâle et femelle, couleur blond, prêts le 19 septembre. Tél: 418-359-2771 ou 359-2142. 12-09-3fs

Chiots Shih Tzu, 1 mâle, 1 femelle, noirs et blancs, vaccinés et vermifugés, 150\$ chaque. Tél: 856-5389. 12-09-3fs

Husky Sibérien, pur sang, chiots 7 semaines, yeux bleus, parents sur place. 100\$. Tél: 243-3553. 26-09-3fs

Jument de travail, croisée, 15 ans. Aussi 2 poulains mâles, 4 et 5 mois. 598-9166. 26-09-3fs

Maréchal-ferrant certifié CF. Bernard Paquet. Tél: 418-598-9715. 01-08-9fs

Nourriture à chien: Spécial Econory rég. 18 kg, 22%

prot., 12.95\$. 18 kg Top Champion, 26% prot., 18.50\$. 18 kg Econo, 15% prot., 11.95\$. Chat 8 kg, 33% prot., 11.50\$. Epicerie Fortin, 3ème Avenue, Montmagny au 248-3797. 12-09-6fs

Pension pour chevaux. Grande disponible pour loger votre cheval (entre-deux) située à (Anse à Gilles), L'Islet. Grand paddock extérieur (100x200). Foin de qualité. Réservez après 18h00 au 248-3744 ou 248-7271 ou paget: 1-418-878-0505. 12-09-JNO

Pyrénées des Montagnes, pure race. Chienne très douce de 4 ans, 100\$ négociable. Tél: 243-3359. 26-09-1fs

Shih Tzu, brun et blanc, 150\$. 1 Himalayen flammé Point. 1 Himalayen fumée noire. 1 Persan blue tabby. 1 Persan roux. 75\$/chaque avec papier enregistré. Tél: 247-7710. 19-09-3fs

**MESSAGES PERSONNELS 90**

Homme 62 ans, yeux bleus, 168lbs, 5pi 9", belle apparence pour mon âge, doux, affectueux, propre et sobre, non-fumeur recherche femme de 50 à 60 ans, bonne apparence, non-fumeuse. But sérieux. Peut-être plus si compatible. Ecrire: C. Postal, 252, Ste-Justine. G0R 1Y0. 19-09-2fs

*Cet espace vous est réservé...*  
**248-8820**



**LES OFFRES D'EMPLOI**

**DE L'OIE BLANCHE**



**Recherche... Vendeurs**

P. H. Normand & Fils inc. division Normand Meubles est à la recherche de candidats(es) expérimentés dans la vente depuis plus de trois ans.

La connaissance du meuble et des électroménagers est un atout important.

Salaire de base et commission.

Présentez votre C.V. au 251 route 285, Saint-Eugène, L'Islet si vous désirez joindre notre équipe.

**MULTI-PRO**  
DISTRIBUTION  
L'UNIQUE ENTREPRISE BIEN DE CHEZ NOUS!

**Distributions Multi-Pro Inc.**


**URGENT BESOIN DE REPRÉSETANT(E)S + 1 GÉRANT(E)**

**Pour Montmagny, Saint-Jean-Port-Joli et les environs.**

*\*Promotion spéciale très intéressante en cours.*

**Pour informations:**  
Danye - (418) 247-3513  
Mtl - (514) 955-1128

**NOMINATION**



Nous avons le plaisir de vous informer que M. André Ouellet fait maintenant partie de l'équipe de P.H. Normand & Fils inc., division Normand Meubles.

André est fort d'une expérience de plus de 25 ans dans la réparation d'appareils électroménagers. Il agira à titre de responsable du service de réparation et de vente de pièces aux consommateurs sur le territoire de Montmagny-L'Islet.

Hubert Normand, prés.

**CARON INDUSTRIES.**

**OFFRE D'EMPLOI**  
*Spécialisée dans la fabrication de portes d'armoires de cuisine. Si vous êtes intéressé à travailler pour une entreprise jeune et dynamique, nous vous offrons les postes suivants :*

**JOURNALIER (ÈRE)S**  
et/ou  
**OPÉRATEUR (TRICE)S**

**Qualifications recherchées:**  
- Expérience ou aptitude dans le travail du bois  
- Sens des responsabilités  
- Esprit d'équipe.

Toute personne intéressée doit remplir une demande d'emploi disponible au bureau de l'entreprise.

**LES INDUSTRIES CARON (MEUBLES) INC.**  
45 - 4e Rue, C.P. 100  
Montmagny G5V 3S3

**Offre d'emploi**

**Journalier**  
Poste à temps plein

Faites parvenir votre C.V. à :

**MOULIBOIS enr.**  
Monsieur Jean-Yves Viel  
909, Route 204  
Saint-Jean-Port-Joli (Qc)  
G0R 3G0  
Tél.: 418-598-9478  
Fax: 418-598-9609

**Candidats Recherchés**

**CLUB DE RECHERCHE D'EMPLOI**  
DU 19 OCTOBRE AU 6 NOVEMBRE

**Service « Au Boulot »**

**CRE**  
CLUB DE RECHERCHE D'EMPLOI  
RESEAU PROFESSIONNEL ÉTABLI PARTOUT AU QUÉBEC

Montmagny - 248-9559  
Saint-Fabien - 249-2626  
Saint-Pamphile - 356-5574

Collaboration Emploi Québec

**GÉRANT DE SERVICE**

**NEW HOLLAND**

Avec son chiffre d'affaires de plus de 100 millions de dollars, Groupe Dynaco est une importante entreprise œuvrant dans le milieu agricole au Québec. Nous sommes à la recherche d'une personne dynamique pour combler ce poste au Centre de machinerie agricole de La Pocatière, comptant une vingtaine d'employés.

Relevant du gérant du Centre de machinerie, vous aurez à répondre directement aux besoins de la clientèle en matière de réparation de machinerie agricole, à recueillir l'information pour poser un bon diagnostic, à juger de l'ampleur et de l'urgence du problème, et à déterminer la répartition du travail. Vous verrez à planifier les horaires de travail et à gérer l'ensemble des opérations et des ressources de l'atelier de mécanique et d'usinage. Responsable du personnel et du service à la clientèle, vous devrez élaborer des objectifs de productivité, participer à la préparation du budget annuel et assumer des tâches administratives.

**QUALIFICATIONS REQUISES :**

- Diplôme d'études professionnelles ou formation spécialisée en machinerie agricole;
- Expérience pertinente de 2 à 5 ans;
- Connaissance de la mécanique agricole et de l'hydraulique;
- Connaissance de l'anglais et de l'informatique;
- Faire preuve de jugement, de leadership et d'un grand souci du service à la clientèle;
- Avoir un sens développé des responsabilités et de l'organisation;
- Avoir des aptitudes pour la communication orale et écrite, ainsi que pour les relations avec le public;
- Facilité à travailler en équipe.

Si ce défi vous intéresse, faites parvenir votre curriculum vitae avant le 8 octobre 1998, au Service des ressources humaines, dossier #PSF-98-09-06,

Groupe Dynaco, 87, route 132 Ouest, C.P. 1000, La Pocatière (Québec) G0R 1Z0 ou par télécopieur au : (418) 856-2513.

**GROUPE Dynaco**  
Coopérative agroalimentaire

**OFFRE D'EMPLOI**

**CONSEILLER-VENDEUR**

Notre client, une entreprise commerciale de Montmagny est à la recherche d'un conseiller-vendeur à temps plein dans le domaine de la quincaillerie, outillage, plomberie, électricité, peinture, etc.

**EXIGENCES**

- Diplôme d'étude professionnelle en vente de quincaillerie, de bois et de matériaux de construction ou une expérience minimum de trois ans comme conseiller-vendeur dans une quincaillerie avec de très bonnes connaissances en plomberie, électricité, peinture, outillage, etc.
- Grande disponibilité (jour/soir/fin de semaine)

**COMPÉTENCES**

- Aptitudes dans la vente et le service à la clientèle;
- Grand sens de la débrouillardise, de l'autonomie et de l'entregent;
- Intérêt pour le travail en équipe.

**DESCRIPTION DES TÂCHES**

- Accueillir la clientèle;
- Informer et conseiller la clientèle;
- Rechercher et vérifier les informations dans les catalogues, ordinateurs, etc.
- Clore la transaction;
- Vérifier l'état de la marchandise retournée;
- Contrôler l'inventaire en tablettes;
- Placer la marchandise;
- Étaler les produits en promotion;
- Effectuer la rotation des produits selon la saison.

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 2 octobre 1998 (16h) à l'adresse suivante en mentionnant sur l'enveloppe (confidentiel).

Monsieur Gaétan Trépanier  
Commission scolaire de la Côte-du-Sud  
157, rue Saint-Louis, Montmagny, Québec G5V 4N3

P.S. La forme masculine désigne aussi le féminin. Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.

## Une nouvelle saison s'amorce pour le Club de natation Montmagny

(S.P.) Le Club de natation Montmagny amorcera sous peu une nouvelle saison et ce avec une équipe d'entraîneurs chevronnés.

Martin Boulet demeure l'entraîneur-chef du club et aura particulièrement à sa charge les groupes Développement 2 et Élite.

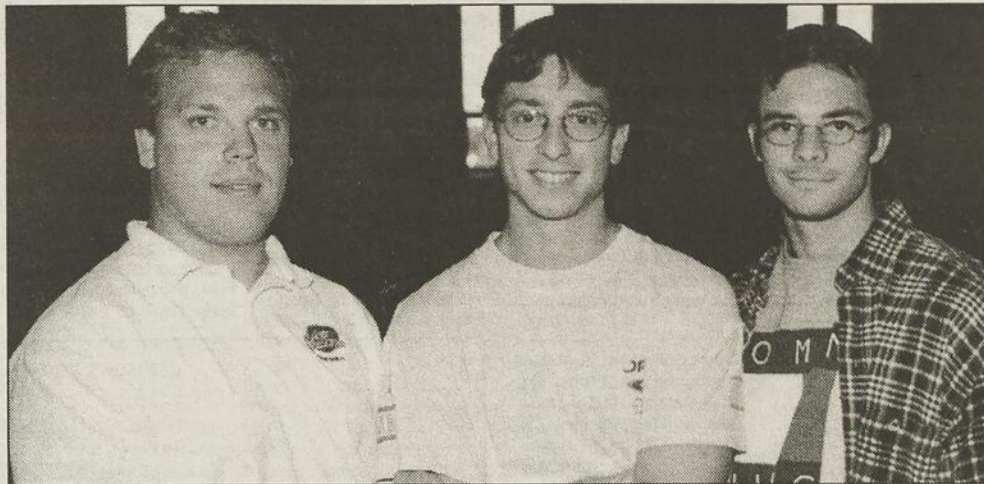
Engagé à temps plein pour la saison, Bernard Fortin agira à titre d'entraîneur-adjoint et sera responsable des groupes Développement 1 et Espoirs de demain.

Également entraîneur-adjoint, Pascal

Tanguay sera aussi responsable du groupe Espoirs de demain.

Il est toujours temps de s'inscrire au club en communiquant avec Martin Boulet au 248-6022 ou Bernard Fortin au 248-5767.

Au cours de la saison 1997-1998, le Club de natation Montmagny se classait 6e au Québec toutes catégories et sept de ses nageurs se classaient parmi les 20 meilleurs au Québec dans leur catégorie. Au niveau canadien, cinq faisaient partie des 25 meilleurs. ♦



Les entraîneurs du Club de natation Montmagny: Martin Boulet, Bernard Fortin et Pascal Tanguay.



Ford du Canada Limitée

# VENTE AUTORISÉE DU MANUFACTURIER

## Windstar GL 98

- 4 fauteuils Capitaine
- Climatiseur
- 7 passagers
- Jantes en aluminium de 15 po
- Freins ABS aux 4 roues
- Moteur V6 de 3,8L, 200 ch
- Volant réglable avec programmateur de vitesse
- Groupe d'équipements électriques: verrouillage des portes, rétroviseurs et lève-glaces
- Siège du conducteur basculant/coulissant
- Glaces unidirectionnelles
- Porte-bagages
- Radio AM/FM stéréo/cassettes
- Groupe éclairage
- Tapis avant/arrière

CHOISISSEZ LE PAIEMENT QUI VOUS CONVIENT LE MIEUX

MISE DE FONDS ou échange équivalent	MENSUALITÉ location 24 mois
3 335\$	269\$
1 395\$	349\$

LOCATION SANS COMPTANT DISPONIBLE

# 269\$\*

par mois  
TRANSPORT INCLUS  
AUCUN DÉPÔT DE  
SÉCURITÉ REQUIS



AVANTAGES  
24  
mois  
LOCATION

LE PLAISIR DE CHANGER DE VÉHICULE AUX DEUX ANS  
OPTION D'ACHAT À VALEUR GARANTIE  
MINIMISEZ VOTRE OBLIGATION FINANCIÈRE

# 0%\*\*

de taux de crédit jusqu'à 36 mois à l'achat des modèles 1998 suivants: Escort, ZX2, Contour, Mystique, Taurus, Sable, Mustang, Ranger, Villager, Explorer, Windstar et Série F.

OFFRES D'UNE DURÉE TRÈS LIMITÉE



Vos concessionnaires Ford et vos concessionnaires Lincoln Mercury

www.acfmq.qc.ca



Ford CAMIONS FORD

PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS: Obtenez un rabais supplémentaire de 1000\$.

Photo à titre indicatif seulement. \*Avec groupe d'équipements préférés 357B. Transport inclus. Aucun dépôt de sécurité requis. Première mensualité exigée. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Des frais de 0,08\$ du kilomètre après 40 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent. \*\*L'offre de taux de crédit de 0% jusqu'à 36 mois offerte par Crédit Ford s'applique à l'achat au détail de tous les modèles neufs 1998 en stock suivants: Escort, ZX2, Contour, Mystique, Taurus, Sable, Mustang, Ranger, Villager, Explorer, Windstar et Série F (Série F dont le PTAC est inférieur à 8500 lb). Sujet à l'approbation du crédit. Cette offre ne peut être combinée avec aucune autre offre. Voyez votre concessionnaire pour obtenir tous les détails.

# Premier match local ce vendredi 2 octobre Les Sentinelles amorcent la saison du bon pied

Les Sentinelles ont amorcé leur saison du bon pied vendredi dernier à La Pocatière en signant une victoire de 6 à 1 contre les Seigneurs de Kamouraska. Le premier match local des Sentinelles aura lieu ce vendredi 2 octobre dès 21h contre la robuste formation de Beauré.

SYLVAIN FOURNIER

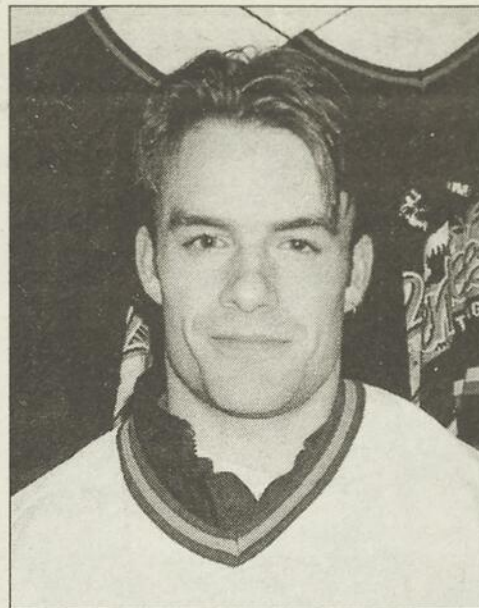
Les Sentinelles ont littéralement dominé le match, prenant les devants 2 à 0 après à peine trois minutes de jouées en première période. Martin Gagné et Steve Desruisseaux avec deux buts chacun ainsi que Vitali Kozel et Stéphane Létourneau ont inscrit les filets des Sentinelles. La défensive des Magnymontois a aussi bien

fait dans ce match.

Les spectateurs réunis pour le match d'ouverture des Seigneurs ont eu droit à du jeu très robuste alors qu'on a enregistré pas moins de sept bagarres durant la partie. On a même assisté à une échauffourée dans les estrades qui a dû être contrôlée par la police locale.

Ce dimanche, les Sentinelles rendront visite aux Pur-sang de Saint-Marc-des-Carières avant d'amorcer leur saison locale vendredi soir. Les cérémonies d'ouverture mettront en vedette des jeunes talents locaux. On attend entre 1 500 et 1 800 spectateurs pour cette première confrontation contre Beauré.

Du côté social, les Sentinelles organisent un souper spaghetti le 24 octobre au profit du club de hockey. Les cartes sont en vente au coût de 5\$. Les joueurs des Sentinelles serviront le petit déjeuner à Place Festival le dimanche 11 octobre à compter de 8h.



Martin Gagné

## Dossier Pierre-André Thibault Les Sentinelles dénoncent l'attitude de la ligue LDB

(S.F.) Les Sentinelles ont dénoncé cette semaine l'attitude de la ligue LDB dans le dossier du hockeyeur Pierre-André Thibault qui a été récemment déclaré inéligible à jouer dans la ligue après un vote serré des gouverneurs.

Dans une lettre adressée au président de la ligue Clément Vallières, la direction des Sentinelles demande une dérogation à ce règlement considéré erroné et fort discutable par les Magnymontois. Les Sentinelles demandent à la ligue de revenir sur sa décision et de permettre à Pierre-André Thibault d'évoluer dans la ligue LDB cette année.

Thibault avait été refusé par les gou-

verneurs de la ligue parce qu'il a joué l'an dernier en Europe dans une équipe de première division. Selon les Sentinelles, le règlement de la ligue est incomplet, répressif et va à l'encontre de la progression actuelle de la ligue. La prochaine rencontre des gouverneurs aura lieu le 14 octobre prochain.

Par ailleurs, les Sentinelles ont accepté de libérer les joueurs Bruno Côté et Dave Minville afin qu'ils puissent évoluer au sein du 95 de Saint-Jean-Port-Joli. Par ce geste, les Sentinelles ont voulu démontrer qu'ils n'empêcheront jamais un joueur d'évoluer dans la ligue, a mentionné le relationniste de l'équipe François Gagné.

## L'Express Rive-Sud compte huit hockeyeurs de la région

(S.F.) Les quatre formations de catégories atome, pee-wee, bantam et midget de L'Express Rive-Sud AA compteront dans leurs rangs cette année un nombre record de huit hockeyeurs de la région de Montmagny-L'Islet.

Il s'agit de Pierre-Luc Morency de Montmagny et François Gaudreau de Saint-Aubert chez les atomes, Julien Lemieux-Walsh de Montmagny, Louis-Pierre Godbout de Saint-Paul et Tommy Dugal de Saint-Aubert chez les pee-wee, Stefan Thibault de Saint-Pamphile chez les bantam

ainsi que Dave Bélanger de Saint-Pamphile et Guillaume Laverdière de Saint-Adalbert chez les midget.

### Matchs d'ouverture à Montmagny

Ce samedi, les équipes atome et midget de l'Express Rive-Sud ouvriront leur saison locale à l'aréna de Montmagny. Des cérémonies officielles sont prévues entre les deux parties. À compter de 14h, l'équipe atome recevra les Seigneurs de Beaubourg alors qu'à 15h30 l'équipe midget affrontera les Citadelles de Québec.

### RÉSULTATS DE QUILLES SALLE DE QUILLES L'OIE BLANCHE

LIGUE L'ENVOLEE SEMAINE DU 17/09/98		POINTS	
100% Coton	16		
Garage F. Langlois & Fils	14		
Quincaillerie CO-OP	14		
Palais du Quilleur	12		
Boutique de Golf Bruno Bérubé	10		
Taxi Quillet	8		
Ass. G. & m. Després	8		
Entreprise Malenvin	8		
Réal Lavoie Enr	8		
Tropique Gym	8		
Montmagny Auto Freins	6		
Atelier Décor Mercier	6		
Vidéo Club Montmagny	6		
VTO Clément Martin	4		
France Lamy	0		
Réalisation J.F.D.	0		
Ginette Després, publiciste			
PH.S.F.	Ginette Després	217	
PH.S.M.	Bruno Bérubé	244	
PH.S.E.	Boutique de Golf Bruno Bérubé	714	
PH.T.F.	Ginette Després	607	
PH.T.M.	Bruno Bérubé	643	
PH.T.E.	Boutique de Golf Bruno Bérubé	2010	
RQ.H.M.F.	France Lamy	+67	
RQ.H.M.M.	Bruno Bérubé	+50	
CENTRE DE DÉBOSSÉLAGE G. & L.			
ÉQUIPES		POINTS	
Dépanneur Morin	12		
Salon Arc-en-Ciel	10		
Rest. La Volière	10		
Sablage M.L. Enr.	8		
Libre Service Shell	8		
Dépanneur Irving	6		
J.L. Lemieux et Fils	6		
Secourisme C.G.N.	4		
PH.S.F. Guylaine Prevost	202		
PH.T.F. Guylaine Prevost	544		
PH.S.M. Marcel Morin	244		
PH.T.M. Marcel Morin	588		
Michel Joubert			
DÉPANNEUR MORIN			
ÉQUIPES		POINTS	
Bar Central	6	1723	3252
La Cuvée du Bassin	6	1545	3091
			8
Louissette Dupuis			
Dépanneur Morin	6	1539	3043
Lave Auto Bernatchez	6	1553	3032
Automobiles Taché	6	1386	3038
Irving	6	1508	3005
RECORD DE LA LIGUE À BATTRE PROGRAMME DU 15/09/98			
Colette Deschênes	PH.S.	Féminin	212
Colette Deschênes	PH.T.	Féminin	527
Roger Lachance	PH.S.	Masculin	233
Roger Lachance	PH.T.	Masculin	590
Automobiles Taché	PH.S.	D'équipe	630
Bar Central	PH.T.	D'équipe	1723
Colette Deschênes			
LIGUE FERNAND LANGLOIS ET FILS			
L'Islet Express			64
J.L. Lemieux enr.			63
Entreprise Malenvin			50
Ass. Allain Blais			43
Pro Golf S. Bélanger			42
Boutique Bruno Bérubé			40
Réal Lavoie Enr			32
Car Quest			27
Vidéo Prisme			21
Vidéo Club			18
Plus haut simple individuel :	Gilles Paré		251
Plus haut simple équipe :	L'Islet Express		867
Plus haut triple individuel :	Jean-Louis Lemieux		675
Plus haut triple équipe :	J.L. Lemieux et Fils		2287
André Richard, secrétaire			
LIGUE SANI SPEC SPÉCIALITÉ RESSORTS INC.			
ÉQUIPES		POINTS	
Pièces autos G.G.M.		6	
Michel Jacques		6	
Rosaire Simard		6	
Placage Caron Inc.		6	
Metal Moro		2	
Club Electro Chabot		2	
Garage Fernand Langlois et Fils		2	
Peinture G.S. Inc.		2	
PH.S.F. Denise Tondreau		190	
PH.S.M. Marcel Sanschagrin		243	
PH.S.E. Pièces Autos G.G.M. U.A.P.		755	
PH.T.F. Denise Tondreau		526	
PH.T.M. Marcel Sanschagrin		649	
PH.T.E. Pièces Autos G.G.M. U.A.P.		2062	

**UNE COMBINAISON UNIQUE!**

TROPIQUE  
**GYM** = SANTÉ = ÉNERGIE = SUCCÈS ...

Pour seulement **575\$** par semaine\*

TROPIQUE  
**GYM CARDIO+**

\*abonnement annuel

**SUPER CENTRE DE CONDITIONNEMENT PHYSIQUE**  
116, Saint-Jean-Baptiste Ouest Montmagny (418) 248-5955

**POLARIS**

22 NOUVEAUX MODÈLES, 5 NOUVEAUX MOTEURS, 2 NOUVEAUX STYLES

**ON EMBRAYE EN 1999**

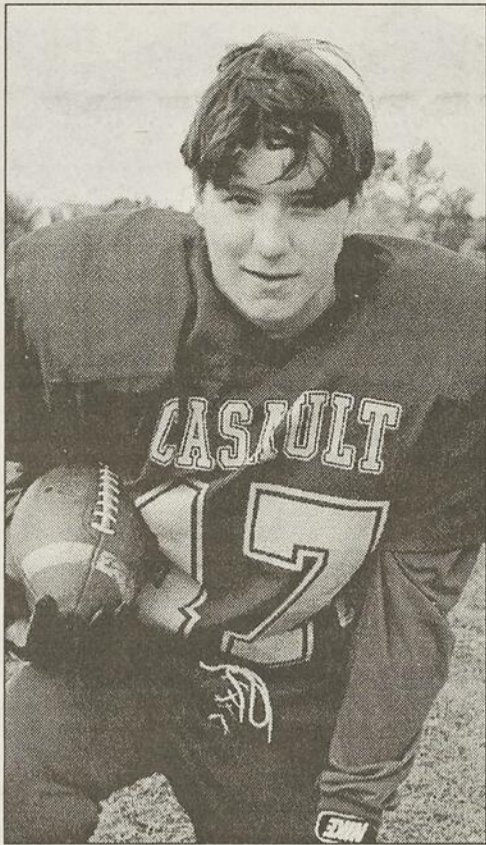
Achetez votre motoneige entre :	Obtenez des vêtements et accessoires Polaris GRATUITS	Bénéficiez d'un financement sans frais*
Le 1 <sup>er</sup> septembre et le 15 octobre	Vêtements et accessoires Polaris GRATUITS de 300 \$	Aucun versement initial ni intérêt ni paiement jusqu'en février 1999

**EN PLUS** - Contrat d'entretien moteur de deux ans GRATUIT

ET ACCESSOIRES GRATUITS avec achat ou, si vous préférez, zéro versement initial, zéro intérêt et zéro paiement pendant cinq mois. \* En plus, vous bénéficiez d'un contrat d'entretien du moteur gratuit pour la deuxième année. Et n'oubliez surtout pas toutes les autres nouveautés que nous offre Polaris cette année : 22 nouveaux modèles, cinq nouveaux moteurs, deux nouveaux styles, deux nouveaux systèmes de freins et de nouveaux amortisseurs sensibles à la position. C'est une offre à ne pas manquer ! Passez sans tarder chez un des concessionnaires participants et admirez les nouvelles motoneiges. Si vous rêvez cette occasion, vous laisserez aux autres l'occasion de profiter des meilleures machines sur le marché. Et pendant que vous y êtes, renseignez-vous sur des économies supplémentaires offertes sur nos modèles de 1999. LA CONDUITE PAR EXCELLENCE.

**ÉQUIPEMENT BOLDUC INC.**  
240, des Ateliers, Montmagny  
248-0458 Rés. : 248-6169

\*OPTION DE LOCATION... Un autre moyen de financement pour obtenir une nouvelle motoneige Polaris. Cette offre est réservée aux cadres et aux employés des Industries Polaris liés ainsi qu'aux distributeurs et aux pilotes de course de Polaris. Elle ne s'applique pas aux filiales gouvernementales ni aux machines de location. Le financement sans frais est offert par les concessionnaires participants aux termes d'une limite de crédit approuvée et moyennant l'usage de la carte Polaris, uniquement au moment de la vente, à condition que le solde soit réglé intégralement avant la date d'échéance du premier versement. Le programme de location est réservé aux résidents du Canada seulement et n'est disponible que chez les concessionnaires Polaris participants, aux termes d'une limite de crédit approuvée. ©1998 Les Industries Polaris Inc., 1445, avenue Church, Winnipeg, Manitoba R2X 2Y9. Pour connaître le concessionnaire Polaris le plus près de chez vous, consultez notre site Web à l'adresse suivante : <http://www.polarisoutdoors.com>



Guillaume Gagné s'est particulièrement illustré dans la victoire des Grizzlys en inscrivant quatre touchées.

# Première victoire des Grizzlys

L'équipe de football les Grizzlys de la polyvalente Louis-Jacques-Casault de Montmagny a inscrit son premier gain de la saison, une victoire convaincante de 46 à 28 à Beauceville.

PAR SYLVAIN FOURNIER

En plus d'avoir été réalisée à l'étranger, cette première victoire est d'autant plus admirable que les Grizzlys ont débarqué à Beauceville seulement quelques minutes avant le début du match, leur autobus ayant subi une crevaison sur l'autoroute. Sans préparation, les Grizzlys tiraient de l'arrière 22 à 7 à la fin du premier quart.

Si la défense a connu quelques déboires en première demie, elle a carrément fermé la porte

à l'adversaire lors de la deuxième portion de match. La ligne défensive et les se-condeurs n'ont rien laissé passer dans le centre du jeu. Benoit Morin et Mathieu Mercier ont été les piliers de la défense des Grizzlys.

**Quatre touchés pour Guillaume Gagné**

En offensive, Guillaume Gagné s'est particulièrement illustré en inscrivant quatre touchées

durant la partie, quatre majeurs sur des courses au sol. Dave-Anthony Gaudreau a aussi bien fait en marquant deux touchés sur des passes. En plus de conduire efficacement l'offensive, le quart-arrière Patrick Laliberté s'est aussi permis un touché. Bref, une offensive variée et efficace, bien appuyée par les joueurs de ligne.

Cette performance est de bon augure pour le prochain match local des Grizzlys qui aura lieu le dimanche 4 octobre dès 13h30 au terrain de la polyvalente Louis-Jacques-Casault. Inactifs en fin de semaine, les Magnymontois reprendront alors les hostilités en recevant la visite des représentants de la polyvalente de Saint-Anselme. ♦

## Les Alliés entament la deuxième saison de leur histoire

(S.P.) Le camp d'entraînement est du passé; place aux choses sérieuses alors que les Alliés de Montmagny-L'Islet entreprennent cette fin de semaine leur deuxième saison au sein de la ligue de hockey junior BB Rive-Sud.

Hier soir se tenait à l'aréna de Montmagny le match d'ouverture des Alliés face à la formation de Saint-Romuald. Demain, dimanche 27 septembre à 18h30, les Alliés rendront visite cette fois à l'équipe de Saint-Agapit. Quant à la prochaine rencontre locale, elle

aura lieu le 9 octobre à 20h30 face à Lévis.

La troupe de l'entraîneur-chef Jean-François Dubé est maintenant prête à faire face à la musique. Après un camp d'entraînement relevé, on promet un beau spectacle et une équipe compétitive sur la glace.

De plus, la Côte-du-Sud y est très bien représentée puisque l'on y retrouve des hockeyeurs provenant des quatre coins de la région.

Pour la saison 1998-1999, l'honneur des

Alliés de Montmagny sera défendu par les gardiens Frédéric Marier, Jean-François Dubé, Guillaume Simoneau, les défenseurs Jérôme Laplante, Guillaume Lévesque, Mathieu Lapiere, Mathieu Sirois, Vincent Bérubé, Jean-Philippe Morency, Benoit Langlois, et des attaquants Jérôme Labrecque, Alain Bouchard, Jacky Lévesque, John Lizotte, Jasmin Bélanger, Sylvain Smith, Éric Picard, Steve Bernier, Frédéric Boulet et Carl Cloutier. ♦

### Tournoi de badminton du Festival

(S.F.) Le Festival de l'oie blanche organise encore cette année son traditionnel tournoi de badminton qui se tiendra le samedi 10 octobre à la polyvalente Louis-Jacques-Casault. Cette compétition regroupera les classes B et C provinciale ainsi que la classe participation. Les participants pourront s'inscrire aux épreuves de simple et double masculin ou féminin ainsi que double mixte. La limite a été fixée à deux épreuves par concurrents. La date limite d'inscription a été fixée au dimanche 4 octobre, avant 21h. On doit communiquer avec Sylvain Chabot au 469-3846 le jour ou 248-2370 le soir après 18h ou auprès de Micheline Rivest au 248-6003. À noter qu'on acceptera uniquement les 200 premières inscriptions. ♦

### Rallye auto du Festival

(S.F.) Pilotes et navigateurs, préparez vos papiers, crayons, calculatrices et chronomètres pour la présentation du populaire rallye automobile du Festival de l'oie blanche qui se tiendra le samedi 17 octobre prochain à Montmagny.

Les responsables de l'activité vous invitent à parcourir les routes de campagnes de la région dans un décor enchanteur. Et l'action ne manque pas: calcul de temps, vitesse moyenne et distance à parcourir sont des notions à maîtriser pour se hisser parmi les meilleurs.

On peut déjà s'inscrire au rallye en communiquant avec Denis Journault, par téléphone ou télécopieur, au numéro 248-7004. On pourra aussi s'inscrire la journée de l'activité à compter de 9h à Place Festival. ♦

### Concours de tir au poignet

(S.F.) Le 27e Festival de l'oie blanche présentera en grande nouveauté dans sa programmation sportive un championnat amateur de tir au poignet le samedi 10 octobre à Place Festival. Parmi les vedettes locales de cette compétition, on pourra voir à l'œuvre les Mario Têtu, François Têtu et Jacques Dubé. Le hockeyeur semi pro et homme fort Mike Brault participera aussi à l'événement ouvert aux droitiers et droitrières de la région. Les gagnants se partageront des bourses de 1 500\$. Pour de plus amples informations, on vous invite à composer le 241-5405. ♦

### Tournoi de hockey à pied

À l'occasion du 27e Festival de l'oie blanche de Montmagny se tiendra un tournoi de hockey à pied à l'aréna de l'endroit les 10 et 11 octobre. Pour renseignements ou inscription, composez le 259-7300 ou le 248-7218. ♦

*Le Huard en fête!!!*

DU MERCREDI AU DIMANCHE

MERCREDI

BILLARD  
Gratuit



JEUDI

Buck de Draft  
1 Buck  
POUR 1 HUARD!



VENDREDI

Spécial  
Grosse Bière  
MOINS DE 4 HUARDS!



Amuses-gueules  
5 à 7

SAMEDI

Spécial  
Boisson Forte  
MOINS DE 3 HUARDS!



LIGUE DE BILLARD

Débutant le 7 octobre  
Info et inscription au Bar avant le 7 oct.

À S'INSCRIRE... Repêchage  
des joueurs de la LNH



À ne pas  
manquer  
Rallye  
Automobile  
7 novembre

Bar Les  
Sportifs



5, rue St-Jean-Baptiste Est  
Montmagny 248-9091

La patience est une vertu.  
Elle peut aussi vous coûter cher.



Agissez maintenant, et recevez jusqu'à 400 \$ en Monnaie Cat<sup>™</sup> si vous achetez une Arctic Cat<sup>®</sup> neuve avant le 30 septembre 1998.



Le meilleur moment d'acheter une nouvelle Arctic Cat, c'est pendant l'événement Rafale Arctic. Mais si vous attendez trop, vous n'aurez pas droit à la Monnaie Cat, qui peut être utilisée pour réduire le prix de votre nouvelle motoneige, ou encore pour acheter des vêtements Arcticwear<sup>®</sup> ou des pièces et accessoires Arctic Cat d'origine. Ou bien, ne ratez pas l'occasion de choisir un financement sans versement initial, sans paiements mensuels et sans intérêts jusqu'en 1999.\* Alors passez nous voir au plus vite, avant que les bonnes aubaines et les motoneiges aient toutes disparu.

**ARCTIC CAT**  
Ça, c'est de la motoneige!

treadlightly<sup>™</sup>



\*Offre valable chez les concessionnaires canadiens Arctic Cat participants, pour tous les modèles 1999 neufs de motoneiges Arctic Cat disponibles, à l'exception du modèle Kitty Cat<sup>®</sup> jusqu'à l'équipement de l'inventaire. Financement soumis à l'approbation du crédit, soit par la carte de crédit Arctic Cat soit par l'intermédiaire du programme des concessionnaires de la banque BNCI. Offre valable du 1er août au 30 novembre 1998. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Portez toujours un casque protecteur, et ne conduisez pas en état d'ivresse. ©1998 Arctic Cat Sales, Inc. ® et les marques commerciales d'Arctic Cat Inc., Thief River Falls, MN 56701 E.-U. (218) 681-4999 www.arctic-cat.com

**SPÉCIALITÉ DE MOTEURS DE BERTHIER INC.**  
165, boul. Blais Est, Berthier-sur-Mer 259-7767

☆ CINÉMA ☆  
*Le Scénario*  
LA POCATIÈRE

Du 25 sept. au 1<sup>er</sup> octobre

DREW BARRYMORE  
À TOUT JAMAIS

13+ 20h00  
VAN DAMME  
PERSONNE NE PEUT LE REMPLACER  
COUP DUR v. 2. de KNOCK OFF

À surveiller  
IL FAUT SAUVER  
LE SOLDAT RYAN

SALLES CLIMATISÉES  
HORAIRE : 856-1319  
OUVERT 7 JOURS  
1<sup>er</sup> Rue Carrefour La Pocatière

# Le 95 mise sur ses vétérans

À sa première saison dans la ligue senior LDB, le 95 de Saint-Jean-Port-Joli mise sur le retour de plusieurs vétérans, incluant les quatre frères Paquet, pour s'imposer dans le circuit Vallières. Mais quelques figures nouvelles viendront compléter l'alignement déterminé par les entraîneurs Marc-André Dufour et Sylvain Landry.

PAR MICHEL CHASSÉ

À l'offensive, le trio de Réjean, Simon et Francis Paquet continuera à en faire voir de toutes les couleurs à leurs adversaires. Aux vétérans Michel Boulet, Gaëtan Dubé, Jean-Rémi Caron, Jean-Philippe Cloutier et Steve Létourneau s'ajouteront les nouveaux venus Laval Cassy, Simon Gagnon, Réjean Ouellet et Guy Allard. Ce dernier s'est avéré le meilleur pointeur des As de

Québec il y a deux ans.

Quatre visages connus patrouilleront à la ligne bleue, soit Sylvain Paquet, Pierre Paré, Jason Cliche et Steeve Caron. Éric Pettigrew, un transfuge des Rorquals de Trois-Pistoles, complétera leurs efforts. Dans les buts, Carl Caron et Mario Thériault continueront à se partager le travail.

Marc-André Dufour estime que le 95 possède le talent nécessaire pour bien fi-

gurer dans une ligue où le calibre augure bien: «Il n'y en aura pas de facile, d'autant plus que notre début de saison s'annonce ardu avec sept matchs à l'extérieur sur les neuf premiers. Il va s'agir d'un gros test pour nous, compte tenu que nous n'avons pu pratiquer à notre gré à cause du manque de glace», de maintenir le principal intéressé. Dufour a également précisé que l'équipe aimerait bien mettre la main sur de gros bonhommes capables de jouer au hockey pour enrober le tout.

Le 95 entreprend sa saison aujourd'hui à 20h30 en visitant Saint-Henri. Demain, les hommes de Marc-André Dufour et Sylvain Landry se rendront à Beaufort dès 19h. Le 95 disputera sa première devant ses partisans en accueillant Saint-Henri le vendredi 2 octobre à 21h. ♦

## Patinage libre à l'aréna

(S.F.) Le Service des loisirs de la Ville de Montmagny a amorcé cette semaine ses activités de patinage libre à l'aréna locale. On pourra patiner les samedis de 19h à 20h et les dimanches de 19h30 à 21h. À noter que cette activité est gratuite pour les détenteurs de la carte-loisirs. De plus, à compter du 20 octobre, il y aura patinage libre à l'aréna les mardis et jeudis de 13h à 15h. Quant au patinage extérieur, la patinoire du centre-ville devrait être prête vers le 20 décembre. ♦

## Les Commandeurs à Montmagny

(S.F.) L'équipe de hockey midget AAA, les Commandeurs de Lévis disputeront leur premier match local à l'extérieur le dimanche 4 octobre à 14h à l'aréna de Montmagny. Il s'agit d'une bonne occasion pour les gens de la région de voir à l'œuvre le joueur de centre David Ouellet-Beaudry de Montmagny et le gardien de but Yan Morneau de Saint-Pamphile qui affronteront les Éléments de Jonquière. ♦

## Les Arts de la scène de Montmagny

SAISON 98-99  
7 SPECTACLES



- À VENIR
- ✓ Sylvain Cossotte 21 nov.
- ✓ Le Noël d'Albert... 5 déc.
- ✓ ...l'hippopotame 20 fév.
- ✓ Lésèque et Turcotte 6 mars
- ✓ Okouné 27 mars
- ✓ André Gagnon 24 avril
- ✓ Artistes d'ici

## Claude Léveillé

À SURVEILLER!  
POINTS DE VENTE dès OCTOBRE!  
le 24 octobre, Salle Edwin Bélanger. Coût: 25\$  
LYZE GRENON en 1ère partie.  
RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT! 241-5799

PLANS D'ABONNEMENT DISPONIBLES INDIVIDUELS ET CORPORATIF



## Hotel-Motel Lac Frontière



EN VEDETTE pour le mois d'octobre



DARIO & MONIA

Country • Western

Location: chaloupes et moteur

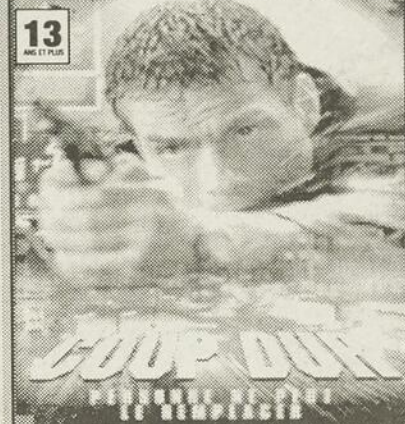
Samedi soir et dimanche après-midi

30, Principale • Lac frontière  
2 4 5 - 3 4 5 1

## CINEMA LA FONTAINE

Du 25 au 30 septembre

VAN DAMME



OUVERT 5 JOURS À 20 H

Les 25-26-27-29 et 30 septembre

Mardi & Mercredi 5.00\$/pers.

Commentant le 2 oct. (à confirmer)



Tom Hanks  
Matt Damon

il faut sauver le soldat Ryan

http://www.puissanceinternet.com/video/bmontmagny

29, ST-JEAN-BAPTISTE EST • MONTMAGNY • 248-1454

## GUY Cardinal

UN SPECTACLE

1-2-3 octobre JEU. - VEN. - SAM.

DIGNE DES PLUS GRANDES VILLES  
QUÉBEC - MONTRÉAL - NEW YORK - LOS ANGELES

## Dancing CENTRE-VILLE montmagny

4 À 7 SUPER EXTRA 7 jours sur 7

OUVERT 7 JOURS DE 9H À 3H

CASINO • MOTEL • BILLARD • INTERNET •  
3 BOUL. TACHÉ EST MONTMAGNY 248-3623

SOUPER SPAGHETTI SAMEDI 24 OCTOBRE Cartes en vente au coût de 5\$

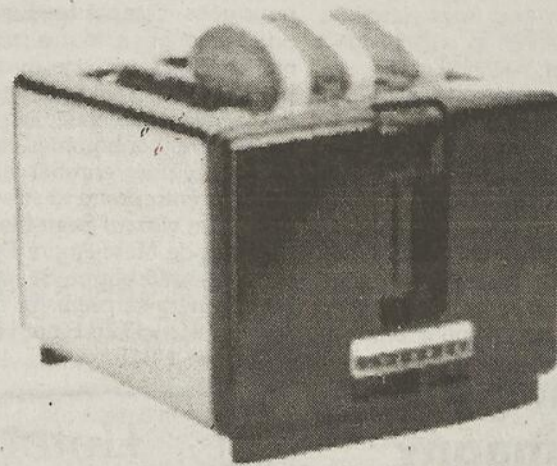
PARTIE D'OUVERTURE • PRÉSENTATION OFFICIELLE DES JOUEURS

Vendredi 2 octobre à 21h00

## BEAUPRÉ vs SENTINELLES

Retour du lancé de la rondelle À GAGNER! VOITURE GM

# Leur cadeau



# Notre cadeau



Faites l'achat d'un modèle 1998 en inventaire et méritez vous un séjour dans l'un des 120 magnifiques centre de villegiature.

Offre d'une durée limité.

Voir détails chez:



Guy Thibault



Ronald Thibault



Réjean Guimont



Michel Guimont



Michel Normand



Réjean Després



Denis Robin



Christian Thibault



Bernard Ouellet  
1-418-856-2446



Gilles Thibault



Guy Blais

## Thibault

Pontiac Buick Cadillac  
Chevrolet Oldsmobile

500, Saint-David, Sortie 378, Rte 20

**248-7122**

**1-800-463-4115**



## HONDA DEGIRO

496, Saint-David, Montmagny

**248-2133**

**1-800-598-5644**

**NOUVEAU**

Ouvert du lundi au vendredi jusqu'à 21h00 et le samedi jusqu'à 17h00 (ventes et service)

### UN MONDE QUI BOUGE

Ouvert du lundi au vendredi jusqu'à 21h00 et le samedi jusqu'à 17h00 (ventes et service)

**NOUVEAU**